

(PL) INSTRUKCJA OBSŁUGI - WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE OBSŁUGI I BEZPIECZEŃSTWA
MASAŻER STÓP SYMBOL: 24260 EAN/GTIN: 5907451336564

(EN) USER MANUAL - OPERATING AND SAFETY INSTRUCTIONS
FOOT MASSAGER SYMBOL: 24260 EAN/GTIN: 5907451336564

(DE) BEDIENUNGSANLEITUNG - BEDIENUNGS- UND SICHERHEITSHINWEISE
FUßMASSAGER SYMBOL: 24260 EAN/GTIN: 5907451336564

(CZ) NÁVOD K OBSLUZE - PROVOZNÍ A BEZPEČNOSTNÍ RADY
MASÁŽNÍ PŘÍSTROJ NA NOHY SYMBOL: 24260 EAN/GTIN: 5907451336564

(FR) MANUEL D'UTILISATION - CONSEILS D'UTILISATION ET DE SÉCURITÉ
APPAREIL DE MASSAGE POUR LES PIEDS SYMBOLE: 24260 EAN/GTIN: 5907451336564

(IT) MANUALE OPERATIVO - CONSIGLI OPERATIVI E DI SICUREZZA
MASSAGGIATORE PER I PIEDI SIMBOLO: 24260 EAN/GTIN: 5907451336564

(ES) MANUAL DE OPERACIÓN - CONSEJOS DE OPERACIÓN Y SEGURIDAD
MASAJEADOR DE PIES SÍMBOLO: 24260 EAN/GTIN: 5907451336564

(NL) BEDIENINGSHANDLEIDING - BEDIENINGS- EN VEILIGHEIDTIPS
VOETMASSAGEAPPARAAT SYMBOL: 24260 EAN/GTIN: 5907451336564

(SE) BRUKSANVISNING - DRIFT- OCH SÄKERHETSTIPS
FOTMASSAGEAPPARAT SYMBOL: 24260 EAN/GTIN: 5907451336564

(GR) ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ - ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΚΑΙ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ
ΣΥΣΚΕΥΗ ΜΑΣΑΖ ΠΟΔΙΩΝ ΣΥΜΒΟΛΟ: 24260 EAN/GTIN: 5907451336564

(RO) MANUAL DE OPERARE - SFATURI DE OPERAREA SI SIGURANTA
APARAT DE MASAJ PENTRU PICIOARE SIMBOL: 24260 EAN/GTIN: 5907451336564

(PT) MANUAL DE OPERAÇÃO - DICAS DE OPERAÇÃO E SEGURANÇA
MASSAGEADOR DE PÉS SÍMBOLO: 24260 EAN/GTIN: 5907451336564

(BG) РЪКОВОДСТВО ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ - СЪВЕТИ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ И БЕЗОПАСНОСТ
УРЕД ЗА МАСАЖ НА КРАКА СИМБОЛ: 24260 EAN/GTIN: 5907451336564

(HU) HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ – HASZNÁLATI ÉS BIZTONSÁGI TIPP
LÁBMASZÁZÓ SZIMBÓLUM: 24260 EAN/GTIN: 5907451336564

(DK) BETJENINGSVEJLEDNING - BETJENINGS- OG SIKKERHEDSTIPS
FODMASSAGEAPPARAT SYMBOL: 24260 EAN/GTIN: 5907451336564

(SK) NÁVOD NA OBSLUHU - RADY NA PREVÁDZKU A BEZPEČNOSŤ
MASÁŽNY PŘÍSTROJ NA NOHY SYMBOL: 24260 EAN/GTIN: 5907451336564

(FI) KÄYTTÖOHJE - KÄYTTÖ- JA TURVALLISUUSVINKKEJÄ
JALKOJEN HIERONTALAITTE SYMBOLI: 24260 EAN/GTIN: 5907451336564

(LT) NAUDOJIMO VADOVAS – NAUDOJIMO IR SAUGOS PATARIMAI
KOJŲ MASAŽUOKLIS SIMBOLIS: 24260 EAN/GTIN: 5907451336564

(LV) LIETOŠANAS ROKASGRĀMATA – LIETOŠANAS UN DROŠĪBAS PADOMI
KĀJU MASĀŽIERIS SIMBOLS: 24260 EAN/GTIN: 5907451336564

(EE) KASUTUSJUHEND – KASUTUS- JA OHUTUSJUHEND
JALAMASSAAŽI SEADE SÜMBOL: 24260 EAN/GTIN: 5907451336564

(SI) PRIROČNIK ZA UPORABO - NASVETI ZA UPORABO IN VARNOST
MASAŽNI APARAT ZA STOPALA SIMBOL: 24260 EAN/GTIN: 5907451336564

(IE) LÁMHLEABHAR OIBRIÚCHÁIN - TIPS OIBRIÚCHÁIN AGUS SÁBHÁILTEACHTA
GLÉAS SUATHAIREACHTA COS SIOMBOOL: 24260 EAN/GTIN: 5907451336564

(MT) MANWAL OPERAT - OPERAZZJONI U GHAJR TAS-SIGURTÀ
APPARAT TA' MASSAĠĠ GĦALL-QIEGĦ SIMBOLU: 24260 EAN/GTIN: 5907451336564

(HR) PRIRUČNIK ZA UPORABU - SAVJETI ZA UPOTREBU I SIGURNOST
MASAŽER ZA STOPALA SIMBOL: 24260 EAN/GTIN: 5907451336564

(RU) РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ – СОВЕТЫ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ И БЕЗОПАСНОСТИ

Importer / Importeur / Importateur / Importatore / Importador / Importör / Εισαγωγέας / Importator / Dovozce / Importador / Вноситель / Importör / Importør / Dovoza / Maahantuoja / Importuotojas / Importētājs / Maaletooja / Uvoznik / Allmhaireoir / Importatur / Uvoznik / Импортер:

VERK GROUP SIKORSKI SP.K.

WYGODY 16

05-090 PODOLSZYN NOWY

POLAND

info@verkgroup.pl

+48 888055550 / +48 22 670 90 10

internetowa-hurtownia.pl

verk.store

verk.pl



Szanowni Państwo, dziękujemy za zakup naszego produktu!

Przed przystąpieniem do używania produktu, prosimy zapoznać się z poniższą instrukcją w celu prawidłowego użytkowania produktu.

Prosimy o zachowanie niniejszej instrukcji na przyszłość oraz zastosowanie się do jej zaleceń, ponieważ jej nieprzestrzeganie może zagrażać życiu lub zdrowiu.

ZASTOSOWANIE I OPIS URZĄDZENIA

Elektryczny masażer do stóp z funkcją stymulacji EMS to idealne rozwiązanie dla osób poszukujących relaksu i ulgi po długim dniu. Urządzenie wykorzystuje impulsy elektryczne, które pobudzają mięśnie i poprawiają krążenie krwi, zapewniając uczucie odprężenia i regeneracji.

Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do samodzielnego użytkowania w warunkach domowych i nie jest przeznaczone do użytku medycznego ani komercyjnego oraz nie może zastępować terapii medycznej. Urządzenie jest przeznaczone do użytku wewnątrz suchych pomieszczeń. Nie przewidziano go do zastosowania w lecznictwie i terapii ani do zastosowań komercyjnych.

Ze względów bezpieczeństwa oraz certyfikacji CE nie można w żaden sposób przebudowywać ani modyfikować produktu. W przypadku korzystania z produktu w celach innych niż wcześniej opisane, produkt może zostać uszkodzony. Niewłaściwe użytkowanie może ponadto spowodować zagrożenia, takie jak zwarcia, pożar, porażenie prądem itp.

OSTRZEŻENIE

Niebezpieczeństwo związane z użytkowaniem niezgodnym z przeznaczeniem!

Użytkowanie urządzenia niezgodnie z jego przeznaczeniem i/lub inne wykorzystanie urządzenia może wiązać się z różnymi zagrożeniami.

Urządzenie należy użytkować wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem.

Należy przestrzegać opisanych w niniejszej instrukcji obsługi metod postępowania.

Uwaga! Urządzenie nie powinno być używane przez osoby posiadające rozrusznik serca, pompę insulinową, nowotwór złośliwy, kobiety w ciąży bądź miesiączkujące.

PRZYCISKI FUNKCYJNY

- „M” – przycisk do zmiany ustawień poszczególnych funkcji masażera
- „+” oraz „-” - zwiększa lub zmniejsza wybraną opcję
- „SSS” – włączenie lub wyłączenie podgrzewania, każdorazowe naciśnięcie tego przycisku zmienia poziom grzania
- „I/O” – włączenie/wyłączenie zasilania

URUCHOMIENIE/INSTRUKCJA MONTAŻU

- Uwaga. Należy całkowicie usunąć materiał opakowania z produktu.
- Upewnij się, że elementy są prawidłowo zmontowane.
- Ustaw masażer na płaskiej, stabilnej powierzchni – najlepiej na podłodze. Upewnij się, że w zasięgu znajduje się gniazdko zasilania.
- Podłącz przewód zasilacza do masażera, a następnie wtyczkę do gniazdka. (ten krok można pominąć jeśli wcześniej naładowaliśmy urządzenie)
- Usiądź wygodnie i postaw stopy na panelach masażera (gołe stopy dla lepszej przewodności impulsów EMS).
- Włącz masażer za pomocą przycisku na panelu dotykowym lub użyj pilota zdalnego sterowania.
- Wybierz jeden z dostępnych trybów masażu (przycisk „M”)
- Reguluj poziom impulsów za pomocą przycisków „+” i „-”.
- Po zakończeniu użytkowania wyłącz urządzenie oraz odłącz zasilacz od gniazdka
- Wytrzyj panele masażera suchą lub lekko wilgotną ściereczką

WSKAZÓWKA

- Urządzenie należy sprawdzić pod kątem kompletności dostawy i występowania widocznych uszkodzeń.
- W przypadku niekompletnej dostawy bądź stwierdzenia uszkodzeń wskutek wadliwego opakowania lub transportu należy skontaktować się z infolinią serwisową.

DANE TECHNICZNE

- Materiał wykonania : tworzywo sztuczne
- Pilot zdalnego sterowania
- Regulacja nachylenia masażera
- Stabilna podstawa
- Szeroki wybór opcji masowania
- Zasilanie akumulatorowe lub sieciowe 100-240V AC, 50/60Hz

WSKAZÓWKI BEZPIECZEŃSTWA

- Niniejszy produkt może być używany przez dzieci od lat 8 oraz przez osoby z obniżonymi zdolnościami fizycznymi, sensorycznymi lub mentalnymi lub brakiem doświadczenia lub wiedzy, jeśli są pod nadzorem lub zostały pouczone w kwestii bezpiecznego użycia produktu i rozumieją wynikające z niego zagrożenia.
- Dzieci nie mogą bawić się produktem
- Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru..
- Nigdy nie zanurzać urządzenia w wodzie.
- Do czyszczenia używać wilgotnej ściereczki, ewentualnie łagodnego detergentu.
- Nie używać uszkodzonego urządzenia.
- Dopilnować, aby materiały opakowaniowe nie zostały pozostawione bez nadzoru. Dzieci mogą się zacząć nimi bawić, co jest niebezpieczne.
- Chronić produkt przed ekstremalnymi temperaturami, bezpośrednim światłem słonecznym, silnymi wibracjami, wysoką wilgotnością, wilgocią, palnymi gazami, oparami i rozpuszczalnikami.
- Nie narażać produktu na obciążenia mechaniczne.
- Jeśli bezpieczna praca nie jest dłużej możliwa, należy przerwać użytkowanie i zabezpieczyć produkt przed ponownym użyciem. Bezpieczna praca nie jest możliwa, jeśli produkt:- został uszkodzony, - nie działa prawidłowo, - był przechowywany przez dłuższy okres czasu w niekorzystnych warunkach lub - został nadmiernie obciążony podczas transportu.
- Zabrania się używania produktu w przypadku uszkodzenia jakiegokolwiek jej części. W przypadku uszkodzenia przewodu zabrania się dokonywania samodzielnych napraw.
- Nie demontuj urządzenia samodzielnie.
- Chronić produkt przed wilgocią.
- Natychmiast wyłączyć produkt i usunąć kabel z produktu, jeśli pachnie spalenizną lub widać dym. Zlecić sprawdzenie produktu wykwalifikowanemu technikowi przed ponownym użyciem.
- Przed użyciem urządzenia należy upewnić się, że napięcie w sieci jest zgodne z wymaganym napięciem roboczym urządzenia
- Urządzenie nie powinno być używane przez osoby posiadające rozrusznik serca, pompę insulinową, nowotwór złośliwy, kobiety w ciąży bądź miesiączkujące.
- Produkt należy zawsze używać zgodnie z przeznaczeniem.

NIEBEZPIECZEŃSTWO PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM

- Podłączaj urządzenie tylko i wyłącznie do prawidłowo zainstalowanego i uziemionego gniazda zasilania. Napięcie w sieci elektrycznej musi być zgodne z danymi podanymi na tabliczce znamionowej urządzenia / zasilacza sieciowego.
- Należy zwracać uwagę na to, aby podczas pracy urządzenia kabel sieciowy nie był mokry ani wilgotny. Kabel należy tak poprowadzić, aby nie został zakleszczony ani uszkodzony.
- Kabel sieciowy trzymać z dala od gorących powierzchni.
- Nie wolno samodzielnie wykonywać żadnych napraw urządzenia.
- Wszelkie naprawy mogą być wykonywane tylko przez serwis lub przez wykwalifikowanych specjalistów.
- Przed czyszczeniem urządzenia wyciągnij wtyk zasilacza z gniazda sieciowego.
- Nie używaj urządzenia w wilgotnym ani mokrym otoczeniu, np. w łazience.
- Naprawę uszkodzonego wtyku lub kabla sieciowego zleć niezwłocznie wykwalifikowanemu specjaliście lub serwisowi, aby uniknąć wszelkich zagrożeń.
- Nie wbijać do urządzenia żadnych igieł ani ostrych przedmiotów.

WSKAZÓWKI BEZPIECZEŃSTWA DLA BATERII/AKUMULATORÓW

- Baterie / akumulatory należy trzymać poza zasięgiem dzieci. W przypadku połknięcia należy natychmiast udać się do lekarza!
- Baterii jednorazowego użytku nie wolno ładować ponownie. Baterii / akumulatorów nie należy zwierać i / lub otwierać. Może to doprowadzić do przegrzania, pożaru lub wybuchu.
- Nigdy nie należy wrzucać baterii / akumulatorów do ognia lub wody.
- Nigdy nie należy narażać baterii / akumulatorów na obciążenia mechaniczne.
- Ryzyko wycieku kwasu z baterii /akumulatorów.
- Należy unikać ekstremalnych warunków i temperatur, które mogą oddziaływać na baterie / akumulatory, np. kaloryferów / bezpośredniego działania promieniowania słonecznego.
- Jeśli wyciekną baterie / akumulatory, należy unikać kontaktu skóry, oczu i błon śluzowych z chemikaliami! Dotknięte miejsca natychmiast przepłukać czystą wodą i udać się do lekarza!

- Wylane lub uszkodzone baterie / akumulatory po dotknięciu skóry mogą spowodować poparzenia chemiczne. Dlatego należy w takim przypadku nakładać odpowiednie rękawice ochronne.

OSTRZEŻENIE! ZAGROŻENIE ODNIESIENIEM OBRAŻEŃ!

- Za pomocą tego urządzenia nie wolno masować niemowląt, małych dzieci, osób bezwolnych ani zwierząt.
- Nigdy nie należy używać tego urządzenia w przypadku dyslokacji lub bólów w obrębie masowanego miejsca.
- Należy natychmiast przerwać masaż, gdy staje się on nieprzyjemny lub powoduje ból.
- Urządzenie ma podczas pracy gorącą powierzchnię. Osoby niewrażliwe na ciepło muszą zachować ostrożność podczas korzystania z urządzenia.
- Nie należy stosować urządzenia na napuchniętych, poparzonych, podrażnionych, chorych lub poranionych partiach skóry i ciała.
- W razie wątpliwości dotyczących zastosowania należy zasięgnąć porady lekarza.
- Urządzenia nie wolno stosować na twarzy (np. oczach), krtani, stopach ani innych wrażliwych częściach ciała.
- Podczas używania nie wolno przykrywać urządzenia (poduszką, kocem itp.). Nie wolno używać urządzenia w pobliżu benzyny ani innych łatwopalnych materiałów.

UWAGA – SZKODY MATERIALNE!

- Urządzenie stosować tylko wewnątrz pomieszczeń.
- Urządzenie należy używać tylko z dostarczonym zasilaczem sieciowym.



WSKAZÓWKI I INFORMACJE DOTYCZĄCE GOSPODARKI ZUŻYTYM OPAKOWANIEM

Opakowanie wykonane jest z materiałów przyjaznych dla środowiska, które można przekazać do utylizacji w lokalnym punkcie przetwarzania surowców wtórnych.

Zużyty materiał opakowaniowy należy dostarczyć do punktu przeznaczonego do składowania odpadu, wyznaczonego przez urzędy lokalne. Informacji na temat możliwości utylizacji wyeksploatowanego produktu udziela urząd gminy lub miasta.



UTYLIZACJA ZUŻYTYCH URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH I ELEKTRONICZNYCH

Zużytych wyrobów elektrycznych i elektronicznych z uwagi na ochronę środowiska, nie wolno wyrzucać wraz ze zwykłym odpadem komunalnym do odpadów domowych, lecz prawidłowo zutylizować. Informacji o punktach zbiorczych i ich godzinach otwarcia udziela odpowiedni urząd.



Ten produkt jest zgodny z wymaganiami odpowiednich dyrektyw europejskich i krajowych, które go dotyczą. Produkt spełnia europejskie oraz krajowe wymagania o bezpieczeństwie urządzeń i produktów.



Ten produkt jest zgodny z wymaganiami odpowiednich dyrektyw europejskich i krajowych, które go dotyczą RoHS.



Ostrzeżenie przed porażeniem prądem elektrycznym! Zagrożenie życia!



Niewłaściwa utylizacja baterii / akumulatorów stwarza zagrożenie dla środowiska naturalnego!

Baterii / akumulatorów nie należy wyrzucać razem z odpadami domowymi. Mogą one zawierać szkodliwe metale ciężkie i należy je traktować jak odpady specjalne. Symbole chemiczne metali ciężkich są następujące: Cd = kadm, Hg = rtęć, Pb = ołów.

Dlatego też zużyte baterie / akumulatory należy przekazywać do komunalnych punktów gromadzenia odpadów niebezpiecznych.

Wbudowany akumulator nie może być rozmontowywany w celu utylizacji. Produkt należy przekazać w całości w punkcie zbiórki zużytej elektroniki.

Zastrzegamy sobie możliwość dokonywania zmian tekstu, designu i danych technicznych wyrobu bez uprzedzenia.

Dear Sir or Madam, thank you for purchasing our product!

Before using the product, please read the following instructions to ensure proper use of the product.

Please keep this manual for future reference and follow its recommendations, as failure to follow its instructions may pose a threat to life or health.

APPLICATION AND DESCRIPTION OF THE DEVICE

The electric foot massager with EMS stimulation function is an ideal solution for those looking for relaxation and relief after a long day. The device uses electrical impulses that stimulate muscles and improve blood circulation, providing a feeling of relaxation and regeneration.

The device is intended for home use only and is not intended for medical or commercial use and is not a substitute for medical therapy. The device is intended for use inside dry rooms. It is not intended for medical or therapeutic use or for commercial use.

For safety and CE certification reasons, the product may not be rebuilt or modified in any way. If the product is used for purposes other than those previously described, the product may be damaged. Improper use may also cause hazards such as short circuits, fire, electric shock, etc.

WARNING

Danger of improper use!

Using the device for purposes other than its intended purpose and/or using the device in any other way may involve various risks.

The device must only be used for its intended purpose.

The procedures described in this instruction manual must be followed.

Warning! The device should not be used by people with a pacemaker, insulin pump, malignant tumors, pregnant women or menstruating women.

FUNCTION BUTTONS

- "M" - button for changing the settings of individual massager functions
- "+" and "-" - increases or decreases the selected option
- "SSS" - turns the heating on or off, each time you press this button the heating level changes
- "I/O" - power on/off

COMMISSIONING/INSTALLATION INSTRUCTIONS

- Note: Packaging material must be completely removed from the product.
- Make sure the components are assembled correctly.
- Place the massager on a flat, stable surface – preferably the floor. Make sure there is a power outlet within reach.
- Connect the power supply cable to the massager and then the plug to the socket. (This step can be skipped if you have previously charged the device)
- Sit comfortably and place your feet on the massage panels (bare feet for better conduction of EMS impulses).
- Turn on the massager using the button on the touch panel or use the remote control.
- Select one of the available massage modes ("M" button)
- Adjust the pulse level using the "+" and "-" buttons.
- After use, turn off the device and unplug the power supply from the socket.
- Wipe the massager panels with a dry or slightly damp cloth

TIP

- The device must be checked for completeness of delivery and any visible damage.
- In the event of an incomplete delivery or if you notice damage due to faulty packaging or transport, please contact the service hotline.

TECHNICAL DATA

- Material of construction: plastic
- Remote control
- Adjusting the massager's inclination
- Stable base
- Wide range of massage options
- Battery or mains power supply 100-240V AC, 50/60Hz

SAFETY INSTRUCTIONS

- This product may be used by children aged 8 years and over and by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience or knowledge, provided they are supervised or have been instructed on the safe use of the product and understand the resulting risks.
- Children are not allowed to play with the product.

- Cleaning and maintenance may not be performed by children without supervision.
- Never immerse the device in water.
- For cleaning, use a damp cloth or a mild detergent.
- Do not use a damaged device.
- Make sure that packaging materials are not left unattended. Children may start playing with them, which is dangerous.
- Protect the product from extreme temperatures, direct sunlight, strong vibrations, high humidity, moisture, flammable gases, vapors and solvents.
- Do not expose the product to mechanical stress.
- If safe operation is no longer possible, discontinue use and secure the product against further use. Safe operation is no longer possible if the product: - has been damaged, - does not function properly, - has been stored for an extended period under unfavourable conditions or - has been excessively stressed during transport.
- It is forbidden to use the product if any of its parts are damaged. In the event of damage to the cable, it is forbidden to make repairs yourself.
- Do not disassemble the device yourself.
- Protect the product from moisture.
- Immediately turn off the product and remove the cable from the product if it smells burning or smoke is visible. Have the product checked by a qualified technician before using it again.
- Before using the device, make sure that the mains voltage matches the required operating voltage of the device.
- The device should not be used by people with a pacemaker, insulin pump, malignant tumors, pregnant or menstruating women.
- Always use the product as intended.

ELECTRIC SHOCK HAZARD

- Connect the device only to a properly installed and grounded power outlet. The mains voltage must match the data on the nameplate of the device / mains adapter.
- Make sure that the power cable does not get wet or damp during operation. The cable must be routed so that it is not pinched or damaged.
- Keep the power cable away from hot surfaces.
- Do not perform any repairs to the device yourself.
- Any repairs may only be performed by service or by qualified specialists.
- Before cleaning the device, unplug the power supply from the wall outlet.
- Do not use the device in a damp or wet environment, such as a bathroom.
- Have a damaged plug or power cable repaired immediately by a qualified specialist or service center in order to avoid any danger.
- Do not insert any needles or sharp objects into the device.

BATTERIES/ACCUMULATORS SAFETY INSTRUCTIONS

- Batteries/rechargeable batteries should be kept out of reach of children. If swallowed, consult a doctor immediately!
- Disposable batteries must not be recharged. Batteries/accumulators must not be short-circuited and/or opened. This may cause overheating, fire or explosion.
- Never throw batteries/accumulators into fire or water.
- Batteries/accumulators should never be subjected to mechanical stress.
- Risk of acid leakage from batteries/accumulators.
- Avoid extreme conditions and temperatures that may affect batteries / accumulators, e.g. radiators / direct sunlight.
- If batteries/accumulators leak, avoid contact of skin, eyes and mucous membranes with chemicals! Immediately rinse affected areas with clean water and seek medical attention!
- Leaking or damaged batteries/rechargeable batteries can cause chemical burns when in contact with skin. Therefore, suitable protective gloves should be worn in such cases.

WARNING! INJURY RISK!

- This device must not be used to massage infants, small children, helpless persons or animals.
- Never use this device if you experience dislocation or pain in the area being massaged.
- Stop the massage immediately if it becomes uncomfortable or causes pain.
- The device has a hot surface during operation. People who are not sensitive to heat should exercise caution when using the device.
- Do not use the device on swollen, burned, irritated, diseased or injured areas of the skin or body.

- If you have any doubts regarding use, please consult your doctor.
- The device must not be used on the face (e.g. eyes), larynx, feet or other sensitive parts of the body.
- Do not cover the device (pillow, blanket, etc.) during use. Do not use the device near gasoline or other flammable materials.

WARNING – MATERIAL DAMAGE!

Use the appliance indoors only.

Only use the device with the supplied mains adapter.



TIPS AND INFORMATION ON THE MANAGEMENT OF USED PACKAGING

The packaging is made of environmentally friendly materials that can be disposed of at your local recycling center.

Used packaging material should be delivered to a waste disposal point designated by local authorities. Information on the possibilities of recycling the used product is provided by the municipal or city office.



DISPOSAL OF USED ELECTRICAL AND ELECTRONIC EQUIPMENT

Used electrical and electronic products, due to environmental protection, must not be thrown into household waste with regular municipal waste, but disposed of properly. Information on collection points and their opening hours is provided by the relevant office.



This product complies with the requirements of the relevant European and national directives that apply to it. The product meets European and national requirements on the safety of devices and products.



This product complies with the requirements of the relevant European and national directives that apply to it, RoHS.



Electric shock warning! Danger to life!



Improper disposal of batteries/accumulators poses a risk to the environment!

Batteries/accumulators should not be disposed of with household waste. They may contain harmful heavy metals and should be treated as special waste. The chemical symbols for heavy metals are as follows: Cd = cadmium, Hg = mercury, Pb = lead.

Therefore, used batteries / accumulators should be taken to municipal hazardous waste collection points.

The built-in battery must not be disassembled for disposal. The product must be handed over in its entirety to a collection point for used electronics.

We reserve the right to make changes to the text, design and technical data of the product without notice.

Sehr geehrte Damen und Herren, vielen Dank für den Kauf unseres Produkts!

Lesen Sie vor der Verwendung des Produkts die folgenden Anweisungen, um eine ordnungsgemäße Verwendung des Produkts sicherzustellen.

Bitte bewahren Sie dieses Handbuch zum späteren Nachschlagen auf und befolgen Sie die darin enthaltenen Empfehlungen, da die Nichtbefolgung der Anweisungen eine Gefahr für Leben oder Gesundheit darstellen kann.

ANWENDUNG UND BESCHREIBUNG DES GERÄTS

Das elektrische Fußmassagegerät mit EMS-Stimulationsfunktion ist die ideale Lösung für alle, die nach einem langen Tag Entspannung und Erholung suchen. Das Gerät nutzt elektrische Impulse, die die Muskeln stimulieren und die Durchblutung verbessern, was ein Gefühl der Entspannung und Regeneration vermittelt.

Das Gerät ist ausschließlich für den Heimgebrauch bestimmt und nicht für den medizinischen oder gewerblichen Gebrauch vorgesehen. Es stellt keinen Ersatz für eine medizinische Therapie dar. Das Gerät ist für den Gebrauch in trockenen Räumen vorgesehen. Es ist weder für den medizinischen oder therapeutischen Gebrauch noch für den gewerblichen Gebrauch vorgesehen.

Aus Sicherheitsgründen und zur CE-Zertifizierung darf das Produkt nicht umgebaut oder verändert werden. Bei Verwendung für andere als die zuvor beschriebenen Zwecke kann es beschädigt werden. Unsachgemäßer Gebrauch kann außerdem zu Gefahren wie Kurzschlüssen, Feuer, Stromschlägen usw. führen.

WARNUNG

Gefahr durch unsachgemäßen Gebrauch!

Die Verwendung des Gerätes zweckentfremdet und/oder auf andere Weise kann verschiedene Risiken bergen.

Das Gerät darf nur für den vorgesehenen Zweck verwendet werden.

Die in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Vorgehensweisen müssen eingehalten werden.

Achtung! Das Gerät darf nicht von Personen mit Herzschrittmacher, Insulinpumpe, bösartigen Tumoren, schwangeren oder menstruierenden Frauen verwendet werden.

FUNKTIONSTASTEN

- „M“ – Taste zum Ändern der Einstellungen einzelner Massagefunktionen
- "+" und "-" - erhöht oder verringert die ausgewählte Option
- "SSS" - schaltet die Heizung ein oder aus, bei jedem Drücken dieser Taste ändert sich die Heizstufe
- "I/O" - Ein-/Ausschalten

INBETRIEBNAHME-/INSTALLATIONSANLEITUNG

- Hinweis: Verpackungsmaterial muss vollständig vom Produkt entfernt werden.
- Stellen Sie sicher, dass die Komponenten richtig zusammengebaut sind.
- Stellen Sie das Massagegerät auf eine ebene, stabile Fläche – vorzugsweise auf den Boden. Stellen Sie sicher, dass eine Steckdose in Reichweite ist.
- Schließen Sie das Netzkabel an das Massagegerät und anschließend den Stecker an die Steckdose an. (Dieser Schritt kann übersprungen werden, wenn Sie das Gerät zuvor aufgeladen haben.)
- Setzen Sie sich bequem hin und stellen Sie Ihre Füße auf die Massageplatten (barfuß zur besseren Weiterleitung der EMS-Impulse).
- Schalten Sie das Massagegerät mit der Taste auf dem Touchpanel ein oder verwenden Sie die Fernbedienung.
- Wählen Sie einen der verfügbaren Massagemodi (Taste „M“)
- Passen Sie den Pulswert mit den Tasten „+“ und „-“ an.
- Nach Gebrauch das Gerät ausschalten und das Netzteil aus der Steckdose ziehen.
- Wischen Sie die Massageplatten mit einem trockenen oder leicht feuchten Tuch ab

TIPP

- Das Gerät ist auf Vollständigkeit der Lieferung und etwaige sichtbare Schäden zu prüfen.
- Im Falle einer unvollständigen Lieferung oder wenn Sie Schäden aufgrund mangelhafter Verpackung oder Transport feststellen, wenden Sie sich bitte an die Service-Hotline.

TECHNISCHE DATEN

- Werkstoff: Kunststoff
- Fernbedienung
- Neigung des Massagegeräts einstellen
- Stabile Basis
- Große Auswahl an Massagemöglichkeiten
- Batterie- oder Netzstromversorgung 100–240 V AC, 50/60 Hz

SICHERHEITSHINWEISE

- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung oder Wissen verwendet werden, sofern sie beaufsichtigt werden oder in die sichere Verwendung des Produkts eingewiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen.
- Reinigung und Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser.
- Verwenden Sie zur Reinigung ein feuchtes Tuch oder ein mildes Reinigungsmittel.
- Verwenden Sie kein beschädigtes Gerät.
- Lassen Sie Verpackungsmaterialien nicht unbeaufsichtigt liegen. Kinder könnten damit spielen, was gefährlich sein kann.
- Schützen Sie das Produkt vor extremen Temperaturen, direkter Sonneneinstrahlung, starken Vibrationen, hoher Luftfeuchtigkeit, Nässe, brennbaren Gasen, Dämpfen und Lösungsmitteln.
- Setzen Sie das Produkt keinen mechanischen Belastungen aus.
- Wenn ein sicherer Betrieb nicht mehr möglich ist, stellen Sie die Nutzung ein und sichern Sie das Produkt gegen weitere Verwendung. Ein sicherer Betrieb ist nicht mehr möglich, wenn das Produkt: - beschädigt wurde, - nicht ordnungsgemäß funktioniert, - über einen längeren Zeitraum unter ungünstigen Bedingungen gelagert wurde oder - beim Transport übermäßig beansprucht wurde.
- Die Verwendung des Produkts mit beschädigten Teilen ist verboten. Bei Beschädigung des Kabels ist es verboten, selbst Reparaturen durchzuführen.
- Zerlegen Sie das Gerät nicht selbst.
- Schützen Sie das Produkt vor Feuchtigkeit.
- Schalten Sie das Produkt sofort aus und entfernen Sie das Kabel, wenn Brandgeruch oder Rauch sichtbar sind. Lassen Sie das Produkt vor der erneuten Verwendung von einem qualifizierten Techniker überprüfen.
- Stellen Sie vor der Verwendung des Geräts sicher, dass die Netzspannung mit der erforderlichen Betriebsspannung des Geräts übereinstimmt.
- Das Gerät sollte nicht von Personen mit Herzschrittmacher, Insulinpumpe, bösartigen Tumoren, schwangeren oder menstruierenden Frauen verwendet werden.
- Verwenden Sie das Produkt immer bestimmungsgemäß.

STROMSCHLAGGEFAHR

- Schließen Sie das Gerät nur an eine vorschriftsmäßig installierte und geerdete Steckdose an. Die Netzspannung muss mit den Angaben auf dem Typenschild des Gerätes/Netzteils übereinstimmen.
- Achten Sie darauf, dass das Netzkabel während des Betriebs nicht nass oder feucht wird. Das Kabel muss so verlegt werden, dass es nicht eingeklemmt oder beschädigt wird.
- Halten Sie das Netzkabel von heißen Oberflächen fern.
- Führen Sie keine Reparaturen am Gerät selbst durch.
- Eventuelle Reparaturen dürfen nur vom Service oder qualifiziertem Fachpersonal durchgeführt werden.
- Ziehen Sie vor der Reinigung des Geräts den Netzstecker aus der Steckdose.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in einer feuchten oder nassen Umgebung, wie beispielsweise einem Badezimmer.
- Lassen Sie einen beschädigten Stecker oder ein beschädigtes Netzkabel umgehend von einem qualifizierten Fachmann oder einer Servicewerkstatt reparieren, um Gefahren zu vermeiden.
- Führen Sie keine Nadeln oder scharfen Gegenstände in das Gerät ein.

BATTERIEN/AKKUMULATOREN SICHERHEITSHINWEISE

- Batterien/Akkus sind für Kinder unzugänglich aufzubewahren. Bei Verschlucken sofort einen Arzt aufsuchen!
- Einwegbatterien dürfen nicht wiederaufgeladen werden. Batterien/Akkus dürfen nicht kurzgeschlossen und/oder geöffnet werden. Dies kann zu Überhitzung, Brand oder Explosion führen.
- Werfen Sie Batterien/Akkus niemals ins Feuer oder Wasser.
- Batterien/Akkus dürfen niemals mechanischer Belastung ausgesetzt werden.
- Gefahr des Säureaustritts aus Batterien/Akkumulatoren.
- Vermeiden Sie extreme Bedingungen und Temperaturen, die auf Batterien/Akkus einwirken können, z.B. Heizkörper/direkte Sonneneinstrahlung.

- Bei ausgelaufenen Batterien/Akkus Kontakt von Haut, Augen und Schleimhäuten mit Chemikalien vermeiden! Betroffene Stellen sofort mit klarem Wasser spülen und einen Arzt aufsuchen!
- Auslaufende oder beschädigte Batterien/Akkus können bei Hautkontakt Verätzungen verursachen. Tragen Sie daher in solchen Fällen geeignete Schutzhandschuhe.

WARNUNG! VERLETZUNGSGEFAHR!

- Dieses Gerät darf nicht zur Massage von Säuglingen, Kleinkindern, hilflosen Personen oder Tieren verwendet werden.
- Verwenden Sie dieses Gerät niemals, wenn Sie eine Verrenkung oder Schmerzen im massierten Bereich verspüren.
- Brechen Sie die Massage sofort ab, wenn sie unangenehm wird oder Schmerzen verursacht.
- Das Gerät hat während des Betriebs eine heiße Oberfläche. Personen, die nicht hitzeempfindlich sind, sollten bei der Verwendung des Geräts vorsichtig sein.
- Verwenden Sie das Gerät nicht auf geschwollenen, verbrannten, gereizten, erkrankten oder verletzten Haut- oder Körperstellen.
- Wenn Sie Zweifel hinsichtlich der Anwendung haben, wenden Sie sich bitte an Ihren Arzt.
- Das Gerät darf nicht im Gesicht (z. B. Augen), Kehlkopf, an Füßen oder anderen empfindlichen Körperteilen angewendet werden.
- Decken Sie das Gerät während des Gebrauchs nicht ab (Kissen, Decke usw.). Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Benzin oder anderen brennbaren Materialien.

WARNUNG – SACHSCHADEN!

Verwenden Sie das Gerät nur in Innenräumen.

Betreiben Sie das Gerät ausschließlich mit dem mitgelieferten Netzteil.



Tipps und Hinweise zum Umgang mit gebrauchten Verpackungen

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie bei Ihrem örtlichen Recyclinghof entsorgen können.

Gebrauchtes Verpackungsmaterial ist bei einer von den örtlichen Behörden vorgesehenen Sammelstelle abzugeben. Informationen zu den Recyclingmöglichkeiten des Altprodukts erhalten Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



ENTSORGUNG VON GEBRAUCHTEN ELEKTRISCHEN UND ELEKTRONISCHEN GERÄTEN

Aus Umweltschutzgründen dürfen gebrauchte Elektro- und Elektronikgeräte nicht in den Hausmüll geworfen, sondern müssen ordnungsgemäß entsorgt werden. Informationen zu Sammelstellen und deren Öffnungszeiten erhalten Sie bei der zuständigen Stelle.



Dieses Produkt entspricht den Anforderungen der einschlägigen europäischen und nationalen Richtlinien. Das Produkt erfüllt die europäischen und nationalen Anforderungen an die Geräte- und Produktsicherheit.



Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der einschlägigen europäischen und nationalen Richtlinien, RoHS.



Warnung vor Stromschlag! Lebensgefahr!

Durch unsachgemäße Entsorgung von Batterien/Akkus besteht eine Gefahr für die Umwelt!



Batterien/Akkus dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden. Sie können gesundheitsschädliche Schwermetalle enthalten und sind als Sondermüll zu behandeln. Die chemischen Symbole für Schwermetalle lauten: Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei. Deshalb sollten verbrauchte Batterien/Akkus bei den kommunalen Sondermüllsammelstellen abgegeben werden.

Der eingebaute Akku darf zur Entsorgung nicht zerlegt werden. Das Produkt muss komplett bei einer Sammelstelle für Altelektronik abgegeben werden.

Wir behalten uns das Recht vor, Text, Design und technische Daten des Produkts ohne vorherige Ankündigung zu ändern.

Vážený pane nebo paní, děkujeme, že jste si zakoupili náš výrobek!

Před použitím výrobku si přečtěte následující pokyny, abyste zajistili správné používání výrobku.

Ušchovejte si prosím tento návod pro budoucí použití a dodržujte jeho doporučení, protože nedodržení jeho pokynů může představovat ohrožení života nebo zdraví.

APLIKACE A POPIS ZAŘÍZENÍ

Elektrický masážní přístroj nohou s funkcí EMS stimulace je ideálním řešením pro ty, kteří hledají relaxaci a úlevu po dlouhém dni. Přístroj využívá elektrické impulsy, které stimulují svaly a zlepšují krevní oběh, poskytují pocit relaxace a regenerace.

Zařízení je určeno pouze pro domácí použití a není určeno pro lékařské nebo komerční použití a nenahrazuje lékařskou terapii. Zařízení je určeno pro použití v suchých místnostech. Není určen pro lékařské nebo terapeutické použití nebo pro komerční použití.

Z důvodu bezpečnosti a certifikace CE nesmí být výrobek žádným způsobem přestavován nebo upravován. Pokud je produkt používán pro jiné účely, než jsou výše popsány, může dojít k poškození produktu. Nesprávné použití může také způsobit nebezpečí, jako je zkrat, požár, úraz elektrickým proudem atd.

VAROVÁNÍ

Nebezpečí nesprávného použití!

Používání zařízení k jiným účelům, než ke kterému je určeno a/nebo používání zařízení jakýmkoli jiným způsobem, může zahrnovat různá rizika.

Zařízení smí být používáno pouze k určenému účelu.

Je třeba dodržovat postupy popsány v tomto návodu.

Varování! Zařízení by neměly používat osoby s kardiostimulátorem, inzulinovou pumpou, zhoubnými nádory, těhotné ženy nebo menstrující ženy.

FUNKČNÍ TLAČÍTKA

- "M" - tlačítko pro změnu nastavení jednotlivých funkcí masážního přístroje
- "+" a "-" - zvyšuje nebo snižuje vybranou možnost
- "SSS" - zapíná nebo vypíná topení, každým stisknutím tohoto tlačítka se změní stupeň ohřevu
- "I/O" - zapnutí/vypnutí

POKYNY PRO UVEDENÍ DO PROVOZU/INSTALACI

- Poznámka: Obalový materiál musí být z výrobku zcela odstraněn.
- Ujistěte se, že komponenty jsou správně sestaveny.
- Umístěte masážní přístroj na rovný a stabilní povrch – nejlépe na podlahu. Ujistěte se, že je v dosahu elektrická zásuvka.
- Připojte napájecí kabel k masážnímu přístroji a poté zástrčku do zásuvky. (Tento krok lze přeskočit, pokud jste zařízení dříve nabíjeli)
- Pohodlně se usad'te a položte nohy na masážní panely (bosé nohy pro lepší vedení EMS impulsů).
- Zapněte masážní přístroj pomocí tlačítka na dotykovém panelu nebo použijte dálkové ovládání.
- Vyberte jeden z dostupných masážních režimů (tlačítko „M“)
- Upravte úroveň pulzu pomocí tlačítek „+“ a „-“.
- Po použití zařízení vypněte a odpojte napájecí zdroj ze zásuvky.
- Masážní panely otřete suchým nebo mírně navlhčeným hadříkem

TIP

- Zařízení musí být zkontrolováno z hlediska úplnosti dodávky a viditelných poškození.
- V případě nekompletní dodávky nebo pokud zjistíte poškození v důsledku špatného balení nebo přepravy, kontaktujte prosím servisní horkou linku.

TECHNICKÉ ÚDAJE

- Materiál konstrukce: plast
- Dálkové ovládání
- Nastavení sklonu masážního přístroje
- Stabilní základna
- Široké možnosti masáží
- Bateriový nebo síťový zdroj 100-240V AC, 50/60Hz

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

- Tento výrobek mohou používat děti ve věku 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností nebo znalostí, pokud jsou pod dozorem nebo byly poučeny o bezpečném používání výrobku a rozumí rizikům z toho vyplývajícím.
- Děti si s výrobkem nesmí hrát.
- Čištění a údržbu nesmějí provádět děti bez dozoru.
- Nikdy neponořujte přístroj do vody.
- K čištění použijte vlhký hadřík nebo jemný čisticí prostředek.
- Nepoužívejte poškozené zařízení.
- Ujistěte se, že obalové materiály nezůstaly bez dozoru. Děti si s nimi mohou začít hrát, což je nebezpečné.
- Chraňte výrobek před extrémními teplotami, přímým slunečním zářením, silnými vibracemi, vysokou vlhkostí, vlhkostí, hořlavými plyny, výpary a rozpouštědly.
- Nevystavujte výrobek mechanickému namáhání.
- Pokud již není bezpečný provoz možný, přestaňte výrobek používat a zajistěte jej proti dalšímu použití. Bezpečný provoz již není možný, pokud výrobek: - byl poškozen, - nefunguje správně, - byl delší dobu skladován v nepříznivých podmínkách nebo - byl během přepravy nadměrně namáhán.
- Je zakázáno používat výrobek, pokud je některá z jeho částí poškozena. V případě poškození kabelu je zakázáno provádět opravy svépomocí.
- Nerozebírejte zařízení sami.
- Chraňte výrobek před vlhkostí.
- Okamžitě vypněte produkt a odpojte kabel od produktu, pokud je cítit spálenina nebo je viditelný kouř. Před dalším použitím nechte výrobek zkontrolovat kvalifikovaným technikem.
- Před použitím zařízení se ujistěte, že síťové napětí odpovídá požadovanému provoznímu napětí zařízení.
- Zařízení by neměly používat osoby s kardiostimulátorem, inzulinovou pumpou, zhoubnými nádory, těhotné a menstrující ženy.
- Vždy používejte výrobek tak, jak je určeno.

NEBEZPEČÍ ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM

- Zařízení připojujte pouze do řádně nainstalované a uzemněné elektrické zásuvky. Síťové napětí se musí shodovat s údaji na typovém štítku zařízení / síťového adaptéru.
- Ujistěte se, že napájecí kabel během provozu nezvlhne nebo nezvlhne. Kabel musí být veden tak, aby nedošlo k jeho přiskřípnutí nebo poškození.
- Udržujte napájecí kabel mimo horké povrchy.
- Neprovádějte sami žádné opravy na zařízení.
- Jakékoli opravy smí provádět pouze servis nebo kvalifikovaní odborníci.
- Před čištěním zařízení odpojte napájecí zdroj ze zásuvky.
- Nepoužívejte zařízení ve vlhkém nebo mokřém prostředí, jako je koupelna.
- Poškozenou zástrčku nebo napájecí kabel nechte okamžitě opravit kvalifikovanému specialistovi nebo servisnímu středisku, aby se předešlo jakémukoli nebezpečí.
- Nevkládejte do zařízení žádné jehly ani ostré předměty.

BATERIE/AKUMULÁTORY BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

- Baterie/nabíjecí baterie by měly být uchovávány mimo dosah dětí. Při požití okamžitě vyhledejte lékaře!
- Jednorázové baterie se nesmí dobíjet. Baterie/akumulátory nesmí být zkratovány a/nebo otevřeny. To může způsobit přehřátí, požár nebo výbuch.
- Nikdy nevhazujte baterie/akumulátory do ohně nebo vody.
- Baterie/akumulátory by nikdy neměly být vystaveny mechanickému namáhání.
- Nebezpečí úniku kyseliny z baterií/akumulátorů.
- Vyhněte se extrémním podmínkám a teplotám, které mohou ovlivnit baterie/akumulátory, např. radiátory / přímé sluneční světlo.
- Pokud baterie/akumulátory vytečou, vyhněte se kontaktu pokožky, očí a sliznic s chemikáliemi! Zasažená místa ihned opláchněte čistou vodou a vyhledejte lékařskou pomoc!
- Vytékající nebo poškozené baterie/akumulátory mohou při kontaktu s pokožkou způsobit chemické popáleniny. Proto by se v takových případech měly používat vhodné ochranné rukavice.

VAROVÁNÍ! NEBEZPEČÍ ZRANĚNÍ!

- Toto zařízení se nesmí používat k masáži kojenců, malých dětí, bezmocných osob nebo zvířat.
- Nikdy nepoužívejte toto zařízení, pokud zaznamenáte dislokaci nebo bolest v masírované oblasti.
- Okamžitě přerušte masáž, pokud je nepříjemná nebo způsobuje bolest.
- Zařízení má během provozu horký povrch. Lidé, kteří nejsou citliví na teplo, by měli být při používání zařízení opatrní.
- Nepoužívejte zařízení na oteklé, popálené, podrážděné, nemocné nebo poraněné oblasti pokožky nebo těla.
- Máte-li jakékoli pochybnosti o použití, poraďte se se svým lékařem.
- Zařízení se nesmí používat na obličej (např. oči), hrtan, chodidla nebo jiné citlivé části těla.
- Během používání zařízení nezakrývejte (polštář, přikrývka atd.). Nepoužívejte zařízení v blízkosti benzínu nebo jiných hořlavých materiálů.

VAROVÁNÍ – HMOTNÉ POŠKOZENÍ!

Spotřebič používejte pouze uvnitř.

Používejte zařízení pouze s dodaným síťovým adaptérem.



TIPY A INFORMACE TÝKAJÍCÍ SE NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝMI OBALY

Obal je vyroben z ekologických materiálů, které lze zlikvidovat v místním recyklačním středisku.

Použitý obalový materiál odevzdejte na místo určené místními úřady na likvidaci odpadu. Informace o možnostech recyklace použitého výrobku poskytuje obecní nebo městský úřad.



LIKVIDACE POUŽITÉHO ELEKTRICKÉHO A ELEKTRONICKÉHO ZAŘÍZENÍ

Použité elektrické a elektronické výrobky nesmí být z důvodu ochrany životního prostředí vyhazovány do domovního odpadu s běžným komunálním odpadem, ale řádně zlikvidovány. Informace o odběrných místech a jejich otevírací době poskytuje příslušný úřad.



Tento výrobek splňuje požadavky příslušných evropských a národních směrnic, které se na něj vztahují. Výrobek splňuje evropské a národní požadavky na bezpečnost zařízení a výrobků.



Tento produkt splňuje požadavky příslušných evropských a národních směrnic, které se na něj vztahují, RoHS.



Varování před úrazem elektrickým proudem! Nebezpečí života!



Nesprávná likvidace baterií/akumulátorů představuje riziko pro životní prostředí!

Baterie/akumulátory by neměly být likvidovány s domovním odpadem. Mohou obsahovat škodlivé těžké kovy a mělo by se s nimi nakládat jako se speciálním odpadem. Chemické značky pro těžké kovy jsou následující: Cd = kadmium, Hg = rtuť, Pb = olovo.

Použité baterie / akumulátory by proto měly být odevzdány na sběrných místech komunálního nebezpečného odpadu.

Vestavěná baterie se nesmí kvůli likvidaci rozebírat. Výrobek je nutné odevzdat celý do sběrný použité elektroniky.

Vyhrazujeme si právo na změny textu, designu a technických údajů produktu bez předchozího upozornění.

Cher Monsieur ou Madame, merci d'avoir acheté notre produit !

Avant d'utiliser le produit, veuillez lire les instructions suivantes pour garantir une utilisation correcte du produit.

Veuillez conserver ce manuel pour référence ultérieure et suivre ses recommandations, car le non-respect de ses instructions peut constituer une menace pour la vie ou la santé.

APPLICATION ET DESCRIPTION DE L'APPAREIL

Le masseur électrique de pieds avec fonction de stimulation EMS est la solution idéale pour ceux qui recherchent détente et soulagement après une longue journée. L'appareil utilise des impulsions électriques qui stimulent les muscles et améliorent la circulation sanguine, procurant une sensation de détente et de régénération.

Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement et n'est pas destiné à un usage médical ou commercial. Il ne remplace pas un traitement médical. Il est destiné à être utilisé dans des locaux secs. Il n'est pas destiné à un usage médical, thérapeutique ou commercial.

Pour des raisons de sécurité et de certification CE, le produit ne peut être ni reconstruit ni modifié de quelque manière que ce soit. Toute utilisation non conforme à ces instructions pourrait entraîner des dommages. Une utilisation inappropriée peut également entraîner des risques tels que des courts-circuits, des incendies, des chocs électriques, etc.

AVERTISSEMENT

Danger d'utilisation non conforme !

L'utilisation de l'appareil à des fins autres que celles prévues et/ou l'utilisation de l'appareil de toute autre manière peut comporter divers risques.

L'appareil ne doit être utilisé que pour l'usage auquel il est destiné.

Les procédures décrites dans ce manuel d'instructions doivent être suivies.

Attention ! Cet appareil ne doit pas être utilisé par les personnes portant un stimulateur cardiaque, une pompe à insuline, atteintes de tumeurs malignes, ni par les femmes enceintes ou en période de menstruation.

BOUTONS DE FONCTION

- "M" - bouton pour modifier les paramètres des fonctions individuelles du masseur
- "+" et "-" - augmente ou diminue l'option sélectionnée
- "SSS" - allume ou éteint le chauffage, chaque fois que vous appuyez sur ce bouton, le niveau de chauffage change
- « E/S » : mise sous/hors tension

INSTRUCTIONS DE MISE EN SERVICE/D'INSTALLATION

- Remarque : le matériau d'emballage doit être entièrement retiré du produit.
- Assurez-vous que les composants sont correctement assemblés.
- Placez le masseur sur une surface plane et stable, de préférence le sol. Assurez-vous qu'une prise de courant est à portée de main.
- Branchez le câble d'alimentation au masseur, puis la fiche à la prise. (Cette étape peut être ignorée si vous avez déjà chargé l'appareil.)
- Asseyez-vous confortablement et placez vos pieds sur les panneaux de massage (pieds nus pour une meilleure conduction des impulsions EMS).
- Allumez le masseur à l'aide du bouton du panneau tactile ou utilisez la télécommande.
- Sélectionnez l'un des modes de massage disponibles (bouton « M »)
- Réglez le niveau d'impulsion à l'aide des boutons « + » et « - ».
- Après utilisation, éteignez l'appareil et débranchez le bloc d'alimentation de la prise.
- Essuyez les panneaux du masseur avec un chiffon sec ou légèrement humide

CONSEIL

- L'appareil doit être vérifié quant à l'intégralité de la livraison et à tout dommage visible.
- En cas de livraison incomplète ou si vous constatez des dommages dus à un emballage ou à un transport défectueux, veuillez contacter la hotline du service.

DONNÉES TECHNIQUES

- Matériau de construction : plastique
- Télécommande
- Réglage de l'inclinaison du masseur
- Base stable
- Large gamme d'options de massage
- Alimentation par batterie ou secteur 100-240 V CA, 50/60 Hz

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Ce produit peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience ou de connaissances, à condition qu'elles soient supervisées ou qu'elles aient reçu des instructions sur l'utilisation sûre du produit et qu'elles comprennent les risques qui en découlent.
- Les enfants ne sont pas autorisés à jouer avec le produit.
- Le nettoyage et l'entretien ne peuvent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Ne jamais immerger l'appareil dans l'eau.
- Pour le nettoyage, utilisez un chiffon humide ou un détergent doux.
- N'utilisez pas un appareil endommagé.
- Assurez-vous que les matériaux d'emballage ne soient pas laissés sans surveillance. Les enfants pourraient commencer à jouer avec, ce qui est dangereux.
- Protégez le produit des températures extrêmes, de la lumière directe du soleil, des fortes vibrations, de l'humidité élevée, de l'humidité, des gaz inflammables, des vapeurs et des solvants.
- Ne pas exposer le produit à des contraintes mécaniques.
- Si un fonctionnement sûr n'est plus possible, cessez l'utilisation du produit et sécurisez-le contre toute utilisation ultérieure. Un fonctionnement sûr n'est plus possible si le produit : - a été endommagé ; - ne fonctionne pas correctement ; - a été stocké pendant une période prolongée dans des conditions défavorables ; - a été soumis à des contraintes excessives pendant le transport.
- Il est interdit d'utiliser le produit si l'un de ses composants est endommagé. En cas de dommage au câble, il est interdit d'effectuer les réparations vous-même.
- Ne démontez pas l'appareil vous-même.
- Protéger le produit de l'humidité.
- Éteignez immédiatement le produit et débranchez le câble en cas d'odeur de brûlé ou de fumée visible. Faites vérifier le produit par un technicien qualifié avant de le réutiliser.
- Avant d'utiliser l'appareil, assurez-vous que la tension du secteur correspond à la tension de fonctionnement requise de l'appareil.
- L'appareil ne doit pas être utilisé par les personnes portant un stimulateur cardiaque, une pompe à insuline, des tumeurs malignes, les femmes enceintes ou menstruées.
- Utilisez toujours le produit comme prévu.

RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE

- Branchez l'appareil uniquement sur une prise secteur correctement installée et mise à la terre. La tension secteur doit correspondre aux données figurant sur la plaque signalétique de l'appareil ou de l'adaptateur secteur.
- Assurez-vous que le câble d'alimentation ne soit pas mouillé ou humide pendant le fonctionnement. Il doit être acheminé de manière à ne pas être pincé ou endommagé.
- Gardez le câble d'alimentation éloigné des surfaces chaudes.
- N'effectuez aucune réparation sur l'appareil vous-même.
- Les réparations éventuelles ne peuvent être effectuées que par le service après-vente ou par des spécialistes qualifiés.
- Avant de nettoyer l'appareil, débranchez l'alimentation de la prise murale.
- N'utilisez pas l'appareil dans un environnement humide ou mouillé, comme une salle de bain.
- Faites réparer immédiatement une fiche ou un câble d'alimentation endommagé par un spécialiste qualifié ou un centre de service afin d'éviter tout danger.
- N'insérez pas d'aiguilles ou d'objets pointus dans l'appareil.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ POUR LES PILES/ACCUMULATEURS

- Les piles et batteries rechargeables doivent être tenues hors de portée des enfants. En cas d'ingestion, consulter immédiatement un médecin !
- Les piles jetables ne doivent pas être rechargées. Les piles/accumulateurs ne doivent pas être court-circuités ni ouverts. Cela pourrait provoquer une surchauffe, un incendie ou une explosion.
- Ne jetez jamais les piles/accumulateurs dans le feu ou dans l'eau.
- Les piles/accumulateurs ne doivent jamais être soumis à des contraintes mécaniques.
- Risque de fuite d'acide provenant des piles/accumulateurs.
- Évitez les conditions et températures extrêmes qui peuvent affecter les batteries/accumulateurs, par exemple les radiateurs/la lumière directe du soleil.
- En cas de fuite des piles/accumulateurs, évitez tout contact avec la peau, les yeux et les muqueuses ! Rincez immédiatement les zones touchées à l'eau claire et consultez un médecin.

- Les piles/batteries rechargeables qui fuient ou qui sont endommagées peuvent provoquer des brûlures chimiques en cas de contact avec la peau. Il est donc recommandé de porter des gants de protection appropriés dans ce cas.

ATTENTION ! RISQUE DE BLESSURE !

- Cet appareil ne doit pas être utilisé pour masser des nourrissons, des jeunes enfants, des personnes sans défense ou des animaux.
- N'utilisez jamais cet appareil si vous ressentez une luxation ou une douleur dans la zone massée.
- Arrêtez immédiatement le massage s'il devient inconfortable ou provoque de la douleur.
- L'appareil présente une surface chaude pendant son fonctionnement. Les personnes insensibles à la chaleur doivent faire preuve de prudence lors de son utilisation.
- N'utilisez pas l'appareil sur des zones enflées, brûlées, irritées, malades ou blessées de la peau ou du corps.
- Si vous avez des doutes concernant l'utilisation, veuillez consulter votre médecin.
- L'appareil ne doit pas être utilisé sur le visage (par exemple les yeux), le larynx, les pieds ou d'autres parties sensibles du corps.
- Ne couvrez pas l'appareil (oreiller, couverture, etc.) pendant son utilisation. N'utilisez pas l'appareil à proximité d'essence ou d'autres matières inflammables.

ATTENTION – DOMMAGES MATÉRIELS !

Utiliser l'appareil uniquement à l'intérieur.

Utilisez l'appareil uniquement avec l'adaptateur secteur fourni.



CONSEILS ET INFORMATIONS SUR LA GESTION DES EMBALLAGES USAGÉS

L'emballage est composé de matériaux respectueux de l'environnement qui peuvent être éliminés dans votre centre de recyclage local. Les emballages usagés doivent être déposés dans un point de collecte désigné par les autorités locales. Les informations sur les possibilités de recyclage des produits usagés sont fournies par les services municipaux.



ÉLIMINATION DES ÉQUIPEMENTS ÉLECTRIQUES ET ÉLECTRONIQUES USAGÉS

Pour des raisons de protection de l'environnement, les produits électriques et électroniques usagés ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères, mais éliminés de manière appropriée. Les informations sur les points de collecte et leurs horaires d'ouverture sont disponibles auprès des services compétents.



Ce produit est conforme aux exigences des directives européennes et nationales applicables. Il répond aux exigences européennes et nationales relatives à la sécurité des appareils et produits.



Ce produit est conforme aux exigences des directives européennes et nationales qui lui sont applicables, RoHS.



Attention aux chocs électriques ! Danger de mort !

L'élimination incorrecte des piles/accumulateurs présente un risque pour l'environnement !



Les piles et accumulateurs ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Ils peuvent contenir des métaux lourds nocifs et doivent être traités comme des déchets spéciaux. Les symboles chimiques des métaux lourds sont les suivants : Cd = cadmium, Hg = mercure, Pb = plomb.

Par conséquent, les piles/accumulateurs usagés doivent être déposés dans les points de collecte des déchets dangereux municipaux.

La batterie intégrée ne doit pas être démontée pour être mise au rebut. Le produit doit être remis dans son intégralité à un point de collecte pour appareils électroniques usagés.

Nous nous réservons le droit d'apporter des modifications au texte, à la conception et aux données techniques du produit sans préavis.

Gentile Signore/a, grazie per aver acquistato il nostro prodotto!

Prima di utilizzare il prodotto, leggere attentamente le seguenti istruzioni per garantirne il corretto utilizzo.

Conservare il presente manuale per riferimento futuro e seguirne le raccomandazioni, poiché il mancato rispetto delle istruzioni può rappresentare un pericolo per la vita o la salute.

APPLICAZIONE E DESCRIZIONE DEL DISPOSITIVO

Il massaggiatore elettrico per piedi con funzione di stimolazione EMS è la soluzione ideale per chi cerca relax e sollievo dopo una lunga giornata. Il dispositivo utilizza impulsi elettrici che stimolano i muscoli e migliorano la circolazione sanguigna, donando una sensazione di relax e rigenerazione.

Il dispositivo è destinato esclusivamente all'uso domestico, non è destinato a uso medico o commerciale e non sostituisce la terapia medica. Il dispositivo è destinato all'uso in ambienti asciutti. Non è destinato a uso medico o terapeutico, né a uso commerciale.

Per motivi di sicurezza e di certificazione CE, il prodotto non può essere ricostruito o modificato in alcun modo. Se il prodotto viene utilizzato per scopi diversi da quelli precedentemente descritti, potrebbe danneggiarsi. Un uso improprio può inoltre causare pericoli come cortocircuiti, incendi, scosse elettriche, ecc.

AVVERTIMENTO

Pericolo di uso improprio!

L'utilizzo del dispositivo per scopi diversi da quelli previsti e/o l'utilizzo del dispositivo in qualsiasi altro modo può comportare diversi rischi.

Il dispositivo deve essere utilizzato solo per lo scopo per cui è stato progettato.

È necessario seguire le procedure descritte nel presente manuale di istruzioni.

Attenzione! Il dispositivo non deve essere utilizzato da persone con pacemaker, pompa per insulina, tumori maligni, donne in gravidanza o donne durante il ciclo mestruale.

PULSANTI FUNZIONE

- "M" - pulsante per modificare le impostazioni delle singole funzioni del massaggiatore
- "+" e "-" - aumentano o diminuiscono l'opzione selezionata
- "SSS" - accende o spegne il riscaldamento, ogni volta che si preme questo pulsante il livello di riscaldamento cambia
- "I/O" - accensione/spengimento

ISTRUZIONI DI MESSA IN SERVIZIO/INSTALLAZIONE

- Nota: il materiale di imballaggio deve essere completamente rimosso dal prodotto.
- Assicurarsi che i componenti siano assemblati correttamente.
- Posizionare il massaggiatore su una superficie piana e stabile, preferibilmente sul pavimento. Assicurarsi che ci sia una presa di corrente a portata di mano.
- Collegare il cavo di alimentazione al massaggiatore e poi la spina alla presa di corrente. (Questo passaggio può essere saltato se il dispositivo è già stato caricato)
- Sedetevi comodamente e appoggiate i piedi sui pannelli massaggianti (piedi nudi per una migliore conduzione degli impulsi EMS).
- Accendere il massaggiatore tramite il pulsante sul pannello touch oppure tramite il telecomando.
- Selezionare una delle modalità di massaggio disponibili (pulsante "M")
- Regolare il livello degli impulsi utilizzando i pulsanti "+" e "-".
- Dopo l'uso, spegnere l'apparecchio e staccare l'alimentatore dalla presa di corrente.
- Pulire i pannelli del massaggiatore con un panno asciutto o leggermente umido

MANCIA

- È necessario controllare l'apparecchio per verificare la completezza della fornitura e l'assenza di danni visibili.
- In caso di consegna incompleta o se si notano danni dovuti a imballaggio o trasporto difettosi, si prega di contattare la hotline del servizio clienti.

DATI TECNICI

- Materiale di costruzione: plastica
- Telecomando
- Regolazione dell'inclinazione del massaggiatore
- Base stabile
- Ampia gamma di opzioni di massaggio
- Alimentazione a batteria o a rete 100-240 V CA, 50/60 Hz

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

- Questo prodotto può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o prive di esperienza o conoscenza, a condizione che siano sorvegliati o abbiano ricevuto istruzioni sull'uso sicuro del prodotto e comprendano i rischi che ne derivano.
- Non è consentito ai bambini giocare con il prodotto.
- La pulizia e la manutenzione non devono essere eseguite dai bambini senza supervisione.
- Non immergere mai il dispositivo in acqua.
- Per la pulizia, utilizzare un panno umido o un detergente delicato.
- Non utilizzare un dispositivo danneggiato.
- Assicuratevi che i materiali di imballaggio non vengano lasciati incustoditi. I bambini potrebbero iniziare a giocarci, il che è pericoloso.
- Proteggere il prodotto da temperature estreme, luce solare diretta, forti vibrazioni, elevata umidità, condensa, gas infiammabili, vapori e solventi.
- Non esporre il prodotto a sollecitazioni meccaniche.
- Se non è più possibile un funzionamento sicuro, interrompere l'uso e proteggere il prodotto da un ulteriore utilizzo. Il funzionamento sicuro non è più possibile se il prodotto: - è stato danneggiato, - non funziona correttamente, - è stato conservato per un periodo prolungato in condizioni sfavorevoli o - è stato sottoposto a sollecitazioni eccessive durante il trasporto.
- È vietato utilizzare il prodotto se una qualsiasi delle sue parti è danneggiata. In caso di danni al cavo, è vietato effettuare riparazioni autonomamente.
- Non smontare il dispositivo da soli.
- Proteggere il prodotto dall'umidità.
- Spegnerne immediatamente il prodotto e rimuovere il cavo in caso di odore di bruciato o fumo visibile. Far controllare il prodotto da un tecnico qualificato prima di utilizzarlo nuovamente.
- Prima di utilizzare l'apparecchio, accertarsi che la tensione di rete corrisponda alla tensione di esercizio richiesta per l'apparecchio.
- Il dispositivo non deve essere utilizzato da persone con pacemaker, pompa per insulina, tumori maligni, donne in gravidanza o durante il ciclo mestruale.
- Utilizzare il prodotto sempre come previsto.

PERICOLO DI SCOSSA ELETTRICA

- Collegare il dispositivo solo a una presa di corrente correttamente installata e dotata di messa a terra. La tensione di rete deve corrispondere ai dati riportati sulla targhetta del dispositivo/adattatore di rete.
- Assicurarsi che il cavo di alimentazione non si bagni o si inumidisca durante il funzionamento. Il cavo deve essere posato in modo da non essere schiacciato o danneggiato.
- Tenere il cavo di alimentazione lontano da superfici calde.
- Non effettuare autonomamente alcuna riparazione sul dispositivo.
- Eventuali riparazioni devono essere eseguite esclusivamente dal servizio di assistenza o da personale specializzato qualificato.
- Prima di pulire il dispositivo, scollegare l'alimentatore dalla presa a muro.
- Non utilizzare il dispositivo in un ambiente umido o bagnato, come ad esempio un bagno.
- Per evitare pericoli, far riparare immediatamente la spina o il cavo di alimentazione danneggiati da uno specialista qualificato o da un centro di assistenza.
- Non inserire aghi o oggetti appuntiti nel dispositivo.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA PER BATTERIE/ACCUMULATORI

- Le batterie/batterie ricaricabili devono essere tenute fuori dalla portata dei bambini. In caso di ingestione, consultare immediatamente un medico!
- Le batterie usa e getta non devono essere ricaricate. Le batterie/accumulatori non devono essere cortocircuitati e/o aperti. Ciò potrebbe causare surriscaldamento, incendio o esplosione.
- Non gettare mai le batterie/accumulatori nel fuoco o nell'acqua.
- Le batterie/accumulatori non devono mai essere sottoposti a sollecitazioni meccaniche.
- Rischio di perdita di acido dalle batterie/accumulatori.
- Evitare condizioni e temperature estreme che potrebbero influire sulle batterie/accumulatori, ad esempio termosifoni/luce solare diretta.
- In caso di perdite da batterie/accumulatori, evitare il contatto di pelle, occhi e mucose con sostanze chimiche! Sciacquare immediatamente le zone interessate con acqua pulita e consultare un medico!
- Batterie/batterie ricaricabili danneggiate o con perdite possono causare ustioni chimiche in caso di contatto con la pelle. Pertanto, in tali casi, si consiglia di indossare guanti protettivi adeguati.

ATTENZIONE! RISCHIO DI INFORTUNIO!

- Questo dispositivo non deve essere utilizzato per massaggiare neonati, bambini piccoli, persone indifese o animali.
- Non utilizzare mai questo dispositivo se si avverte dislocazione o dolore nella zona da massaggiare.
- Interrompere immediatamente il massaggio se diventa fastidioso o provoca dolore.
- Il dispositivo presenta una superficie calda durante il funzionamento. Le persone non sensibili al calore dovrebbero prestare attenzione durante l'uso del dispositivo.
- Non utilizzare il dispositivo su zone della pelle o del corpo gonfie, ustionate, irritate, malate o ferite.
- In caso di dubbi sull'uso, consultare il medico.
- Il dispositivo non deve essere utilizzato sul viso (ad esempio sugli occhi), sulla laringe, sui piedi o su altre parti sensibili del corpo.
- Non coprire il dispositivo (con cuscini, coperte, ecc.) durante l'uso. Non utilizzare il dispositivo in prossimità di benzina o altri materiali infiammabili.

ATTENZIONE – DANNI MATERIALI!

Utilizzare l'apparecchio solo in ambienti chiusi.

Utilizzare il dispositivo solo con l'adattatore di rete in dotazione.



CONSIGLI E INFORMAZIONI SULLA GESTIONE DEGLI IMBALLAGGI USATI

L'imballaggio è realizzato con materiali ecocompatibili che possono essere smaltiti presso il centro di riciclaggio locale.

Il materiale di imballaggio usato deve essere consegnato a un punto di smaltimento rifiuti designato dalle autorità locali. Informazioni sulle possibilità di riciclaggio del prodotto usato sono fornite dall'ufficio comunale.



SMALTIMENTO DI APPARECCHIATURE ELETTRICHE ED ELETTRONICHE USATE

Per motivi di tutela ambientale, i prodotti elettrici ed elettronici usati non devono essere gettati tra i rifiuti domestici, ma smaltiti in modo appropriato. Informazioni sui punti di raccolta e sui relativi orari di apertura sono disponibili presso l'ufficio competente.



Questo prodotto è conforme ai requisiti delle direttive europee e nazionali pertinenti ad esso applicabili. Il prodotto soddisfa i requisiti europei e nazionali sulla sicurezza di dispositivi e prodotti.



Questo prodotto è conforme ai requisiti delle direttive europee e nazionali pertinenti ad esso applicabili, RoHS.



Attenzione: pericolo di scossa elettrica! Pericolo di vita!

Lo smaltimento improprio di batterie/accumulatori rappresenta un rischio per l'ambiente!

Batterie/accumulatori non devono essere smaltiti con i rifiuti domestici. Possono contenere metalli pesanti nocivi e devono essere trattati come rifiuti speciali. I simboli chimici dei metalli pesanti sono i seguenti: Cd = cadmio, Hg = mercurio, Pb = piombo.

Pertanto, le batterie/accumulatori usati devono essere consegnati ai punti di raccolta comunali dei rifiuti pericolosi.

La batteria integrata non deve essere smontata per lo smaltimento. Il prodotto deve essere consegnato nella sua interezza a un punto di raccolta per dispositivi elettronici usati.



Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche al testo, al design e ai dati tecnici del prodotto senza preavviso.

Estimado señor o señora, ¡gracias por adquirir nuestro producto!

Antes de utilizar el producto, lea las siguientes instrucciones para garantizar el uso adecuado del producto.

Conserve este manual para futuras consultas y siga sus recomendaciones, ya que no seguir sus instrucciones puede suponer una amenaza para la vida o la salud.

APLICACIÓN Y DESCRIPCIÓN DEL DISPOSITIVO

El masajeador eléctrico de pies con función de estimulación EMS es la solución ideal para quienes buscan relajación y alivio después de un largo día. El dispositivo utiliza impulsos eléctricos que estimulan los músculos y mejoran la circulación sanguínea, proporcionando una sensación de relajación y regeneración.

El dispositivo está diseñado exclusivamente para uso doméstico y no está destinado a uso médico ni comercial. No sustituye la terapia médica. Está diseñado para usarse en habitaciones secas. No está diseñado para uso médico, terapéutico ni comercial.

Por razones de seguridad y certificación CE, el producto no se puede reconstruir ni modificar de ninguna manera. Si se utiliza para fines distintos a los descritos anteriormente, podría dañarse. El uso inadecuado también puede causar peligros como cortocircuitos, incendios, descargas eléctricas, etc.

ADVERTENCIA

¡Peligro de uso indebido!

Utilizar el dispositivo para fines distintos a los previstos y/o utilizarlo de cualquier otra forma puede implicar diversos riesgos.

El dispositivo solo debe utilizarse para el fin previsto.

Se deben seguir los procedimientos descritos en este manual de instrucciones.

¡Advertencia! El dispositivo no debe ser utilizado por personas con marcapasos, bomba de insulina, tumores malignos, mujeres embarazadas o en período menstrual.

BOTONES DE FUNCIÓN

- "M": botón para cambiar la configuración de las funciones individuales del masajeador
- "+" y "-" - aumenta o disminuye la opción seleccionada
- "SSS" - enciende o apaga la calefacción, cada vez que presiona este botón el nivel de calefacción cambia
- "E/S": encendido/apagado

INSTRUCCIONES DE PUESTA EN SERVICIO/INSTALACIÓN

- Nota: El material de embalaje debe retirarse completamente del producto.
- Asegúrese de que los componentes estén ensamblados correctamente.
- Coloque el masajeador sobre una superficie plana y estable, preferiblemente el suelo. Asegúrese de tener una toma de corriente a su alcance.
- Conecte el cable de alimentación al masajeador y luego el enchufe a la toma de corriente. (Puede omitir este paso si ya ha cargado el dispositivo).
- Siéntese cómodamente y coloque los pies sobre los paneles de masaje (pies descalzos para una mejor conducción de los impulsos EMS).
- Encienda el masajeador utilizando el botón del panel táctil o utilice el control remoto.
- Seleccione uno de los modos de masaje disponibles (botón "M")
- Ajuste el nivel de pulso utilizando los botones "+" y "-".
- Después de utilizarlo, apague el aparato y desenchufe el enchufe de la corriente.
- Limpie los paneles del masajeador con un paño seco o ligeramente húmedo.

CONSEJO

- Se debe comprobar que el dispositivo esté completo en el envío y que no presente daños visibles.
- En caso de entrega incompleta o si observa daños debidos a un embalaje o transporte defectuoso, póngase en contacto con la línea directa de servicio técnico.

DATOS TÉCNICOS

- Material de construcción: plástico
- Mando a distancia
- Ajuste de la inclinación del masajeador
- Base estable
- Amplia gama de opciones de masajes.
- Alimentación por batería o red eléctrica 100-240 V CA, 50/60 Hz

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- Este producto puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia o conocimientos, siempre que estén supervisadas o hayan recibido instrucciones sobre el uso seguro del producto y comprendan los riesgos resultantes.
- No se permite que los niños jueguen con el producto.
- La limpieza y el mantenimiento no deben ser realizados por niños sin supervisión.
- Nunca sumerja el dispositivo en agua.
- Para limpiar, utilice un paño húmedo o un detergente suave.
- No utilice un dispositivo dañado.
- Asegúrese de que los materiales de embalaje no queden desatendidos. Los niños podrían empezar a jugar con ellos, lo cual es peligroso.
- Proteger el producto de temperaturas extremas, luz solar directa, vibraciones fuertes, humedad alta, gases inflamables, vapores y disolventes.
- No exponga el producto a tensiones mecánicas.
- Si ya no es posible un funcionamiento seguro, suspenda su uso y asegure el producto para evitar su uso posterior. El funcionamiento seguro dejará de ser posible si el producto: - ha sufrido daños, - no funciona correctamente, - ha permanecido almacenado durante un período prolongado en condiciones desfavorables, o - ha sido sometido a una tensión excesiva durante el transporte.
- Está prohibido utilizar el producto si alguna de sus piezas está dañada. En caso de daños en el cable, no podrá realizar reparaciones por su cuenta.
- No desmonte el dispositivo usted mismo.
- Proteger el producto de la humedad.
- Apague el producto inmediatamente y desconecte el cable si huele a quemado o ve humo. Haga que un técnico cualificado lo revise antes de volver a usarlo.
- Antes de utilizar el dispositivo, asegúrese de que el voltaje de red coincida con el voltaje de funcionamiento requerido del dispositivo.
- El dispositivo no debe ser utilizado por personas con marcapasos, bomba de insulina, tumores malignos, mujeres embarazadas o menstruando.
- Utilice siempre el producto según lo previsto.

PELIGRO DE DESCARGA ELÉCTRICA

- Conecte el dispositivo únicamente a una toma de corriente correctamente instalada y con conexión a tierra. La tensión de red debe coincidir con la indicada en la placa de características del dispositivo o adaptador de red.
- Asegúrese de que el cable de alimentación no se moje ni se humedezca durante el funcionamiento. El cable debe tenderse de forma que no quede aplastado ni dañado.
- Mantenga el cable de alimentación alejado de superficies calientes.
- No realice ninguna reparación en el dispositivo usted mismo.
- Cualquier reparación sólo podrá ser realizada por personal técnico o especialistas cualificados.
- Antes de limpiar el dispositivo, desconecte la fuente de alimentación de la toma de pared.
- No utilice el dispositivo en un entorno húmedo o mojado, como por ejemplo un baño.
- Haga reparar inmediatamente un enchufe o un cable de alimentación dañado por un especialista cualificado o un centro de servicio para evitar cualquier peligro.
- No inserte agujas ni objetos afilados en el dispositivo.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD PARA BATERÍAS/ACUMULADORES

- Las pilas/baterías recargables deben mantenerse fuera del alcance de los niños. En caso de ingestión, consulte a un médico inmediatamente.
- Las baterías desechables no deben recargarse. Las baterías/acumuladores no deben cortocircuitarse ni abrirse. Esto podría causar sobrecalentamiento, incendio o explosión.
- Nunca arroje las pilas/acumuladores al fuego o al agua.
- Las baterías/acumuladores nunca deben someterse a esfuerzos mecánicos.
- Riesgo de fuga de ácido de las baterías/acumuladores.
- Evite condiciones y temperaturas extremas que puedan afectar a las baterías/acumuladores, por ejemplo, radiadores/luz solar directa.
- En caso de fuga de las baterías/acumuladores, evite el contacto de la piel, los ojos y las mucosas con los productos químicos. Enjuague inmediatamente las zonas afectadas con agua limpia y busque atención médica.
- Las pilas o baterías recargables con fugas o dañadas pueden causar quemaduras químicas al entrar en contacto con la piel. Por lo tanto, se recomienda usar guantes de protección adecuados en estos casos.

¡ADVERTENCIA! ¡RIESGO DE LESIONES!

- Este dispositivo no debe utilizarse para masajear a bebés, niños pequeños, personas indefensas o animales.
- Nunca utilice este dispositivo si experimenta dislocación o dolor en el área que está siendo masajead.
- Detenga el masaje inmediatamente si se vuelve incómodo o le causa dolor.
- El dispositivo tiene una superficie caliente durante su funcionamiento. Las personas sensibles al calor deben tener precaución al utilizarlo.
- No utilice el dispositivo en zonas de la piel o del cuerpo inflamadas, quemadas, irritadas, enfermas o lesionadas.
- Si tiene alguna duda sobre su uso, consulte con su médico.
- El dispositivo no debe utilizarse en la cara (por ejemplo, los ojos), la laringe, los pies u otras partes sensibles del cuerpo.
- No cubra el dispositivo (con una almohada, manta, etc.) durante su uso. No lo utilice cerca de gasolina ni de otros materiales inflamables.

ADVERTENCIA – ¡DAÑOS MATERIALES!

Utilice el aparato únicamente en interiores.

Utilice el dispositivo únicamente con el adaptador de red suministrado.



CONSEJOS E INFORMACIÓN SOBRE LA GESTIÓN DE ENVASES USADOS

El embalaje está fabricado con materiales respetuosos con el medio ambiente que pueden desecharse en el centro de reciclaje local.

El material de embalaje usado debe entregarse en un punto de recogida de residuos designado por las autoridades locales. La oficina municipal o municipal proporciona información sobre las posibilidades de reciclaje del producto usado.



ELIMINACIÓN DE EQUIPOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS USADOS

Por motivos de protección ambiental, los productos eléctricos y electrónicos usados no deben desecharse junto con la basura doméstica junto con los residuos municipales, sino que deben eliminarse adecuadamente. La oficina correspondiente proporciona información sobre los puntos de recogida y sus horarios de apertura.



Este producto cumple con los requisitos de las directivas europeas y nacionales pertinentes que le son aplicables. El producto cumple con los requisitos europeos y nacionales sobre seguridad de dispositivos y productos.



Este producto cumple con los requisitos de las directivas europeas y nacionales pertinentes que le son aplicables, RoHS.



¡Advertencia de descarga eléctrica! ¡Peligro de muerte!

¡La eliminación inadecuada de baterías/acumuladores supone un riesgo para el medio ambiente!

Las pilas/acumuladores no deben desecharse con la basura doméstica. Pueden contener metales pesados nocivos y deben tratarse como residuos especiales. Los símbolos químicos de los metales pesados son los siguientes: Cd = cadmio, Hg = mercurio, Pb = plomo.

Por lo tanto, las baterías/acumuladores usados deben llevarse a los puntos de recogida de residuos peligrosos municipales.

La batería integrada no debe desmontarse para su eliminación. El producto debe entregarse completo en un punto de recogida de aparatos electrónicos usados.



Nos reservamos el derecho de realizar cambios en el texto, diseño y datos técnicos del producto sin previo aviso.

Geachte heer/mevrouw, Dank u wel voor uw aankoop van ons product!

Lees de volgende instructies aandachtig door voordat u het product gebruikt, zodat u het product op de juiste manier kunt gebruiken.

Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik en volg de aanbevelingen op. Het niet opvolgen van de instructies kan levensgevaarlijk of gevaarlijk zijn voor de gezondheid.

TOEPASSING EN BESCHRIJVING VAN HET APPARAAT

De elektrische voetmassager met EMS-stimulatiefunctie is een ideale oplossing voor wie na een lange dag ontspanning en verlichting zoekt. Het apparaat maakt gebruik van elektrische impulsen die de spieren stimuleren en de bloedsomloop verbeteren, wat zorgt voor een ontspannen en herstellend gevoel.

Het apparaat is uitsluitend bedoeld voor thuisgebruik en is niet bedoeld voor medisch of commercieel gebruik. Het is geen vervanging voor medische therapie. Het apparaat is bedoeld voor gebruik in droge ruimtes. Het is niet bedoeld voor medisch, therapeutisch of commercieel gebruik.

Om veiligheidsredenen en vanwege de CE-certificering mag het product op geen enkele wijze worden gereviseerd of aangepast. Als het product voor andere doeleinden wordt gebruikt dan hierboven beschreven, kan het beschadigd raken. Onjuist gebruik kan ook gevaren veroorzaken zoals kortsluiting, brand, elektrische schokken, enz.

WAARSCHUWING

Gevaar bij oneigenlijk gebruik!

Als u het apparaat gebruikt voor andere doeleinden dan waarvoor het bedoeld is en/of als u het apparaat op een andere manier gebruikt, kan dit verschillende risico's met zich meebrengen.

Het apparaat mag uitsluitend worden gebruikt voor het doel waarvoor het bedoeld is.

De procedures die in deze gebruiksaanwijzing beschreven staan, moeten worden gevolgd.

Waarschuwing! Dit apparaat mag niet worden gebruikt door personen met een pacemaker, insulinepomp, kwaadaardige tumoren, zwangere vrouwen of menstruerende vrouwen.

FUNCTIEKNOPPEN

- "M" - knop voor het wijzigen van de instellingen van individuele massagefuncties
- "+" en "-" - verhoogt of verlaagt de geselecteerde optie
- "SSS" - schakelt de verwarming in of uit, elke keer dat u op deze knop drukt, verandert het verwarmingsniveau
- "I/O" - aan/uit

INBEDRIJFSTELLING/INSTALLATIE-INSTRUCTIES

- Let op: Het verpakkingsmateriaal moet volledig van het product verwijderd zijn.
- Zorg ervoor dat de onderdelen correct zijn gemonteerd.
- Plaats het massageapparaat op een vlakke, stabiele ondergrond – bij voorkeur de vloer. Zorg ervoor dat er een stopcontact binnen handbereik is.
- Sluit de voedingskabel aan op het massage-apparaat en steek vervolgens de stekker in het stopcontact. (Deze stap kunt u overslaan als u het apparaat al eerder heeft opgeladen.)
- Ga comfortabel zitten en plaats uw voeten op de massagepanelen (blote voeten zorgen voor een betere geleiding van de EMS-impulsen).
- Zet het massage-apparaat aan met de knop op het touchscreen of gebruik de afstandsbediening.
- Selecteer een van de beschikbare massagemodi (knop "M")
- Pas het pulsniveau aan met de knoppen "+" en "-".
- Schakel het apparaat na gebruik uit en haal de stekker uit het stopcontact.
- Veeg de massagepanelen af met een droge of lichtvochtige doek

TIP

- Controleer of het apparaat compleet is geleverd en of er geen zichtbare schade is.
- Indien de levering niet compleet is of indien u schade constateert die veroorzaakt is door gebrekkige verpakking of transport, neem dan contact op met de servicehotline.

TECHNISCHE GEGEVENS

- Materiaal van de constructie: kunststof
- Afstandsbediening
- De helling van de massager aanpassen
- Stabiele basis
- Breed scala aan massagemogelijkheden
- Batterij- of netvoeding 100-240V AC, 50/60Hz

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

- Dit product mag worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en door personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of met een gebrek aan ervaring of kennis, op voorwaarde dat zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilige gebruik van het product en de daaruit voortvloeiende risico's begrijpen.
- Kinderen mogen niet met het product spelen.
- Reiniging en onderhoud mogen niet door kinderen zonder toezicht worden uitgevoerd.
- Dompel het apparaat nooit onder in water.
- Gebruik voor het schoonmaken een vochtige doek of een mild schoonmaakmiddel.
- Gebruik geen beschadigd apparaat.
- Zorg ervoor dat verpakkingsmateriaal niet onbeheerd wordt achtergelaten. Kinderen kunnen ermee gaan spelen, wat gevaarlijk kan zijn.
- Bescherm het product tegen extreme temperaturen, direct zonlicht, sterke trillingen, hoge luchtvochtigheid, vocht, brandbare gassen, dampen en oplosmiddelen.
- Stel het product niet bloot aan mechanische spanning.
- Als veilig gebruik niet langer mogelijk is, stop dan met het gebruik en beveilig het product tegen verder gebruik. Veilig gebruik is niet langer mogelijk als het product: - beschadigd is, - niet goed functioneert, - gedurende langere tijd onder ongunstige omstandigheden is opgeslagen of - tijdens het transport overmatig is belast.
- Het is verboden het product te gebruiken indien een onderdeel beschadigd is. Indien de kabel beschadigd is, is het verboden zelf reparaties uit te voeren.
- Haal het apparaat niet zelf uit elkaar.
- Bescherm het product tegen vocht.
- Schakel het product onmiddellijk uit en verwijder de kabel als er een brandlucht of rook zichtbaar is. Laat het product controleren door een gekwalificeerde technicus voordat u het opnieuw gebruikt.
- Controleer vóór gebruik van het apparaat of de netspanning overeenkomt met de vereiste bedrijfsspanning van het apparaat.
- Het apparaat mag niet worden gebruikt door personen met een pacemaker, insulinepomp, kwaadaardige tumoren en door zwangere of menstruerende vrouwen.
- Gebruik het product altijd zoals bedoeld.

GEVAAR VOOR ELEKTRISCHE SCHOKKEN

- Sluit het apparaat alleen aan op een correct geïnstalleerd en geaard stopcontact. De netspanning moet overeenkomen met de gegevens op het typeplaatje van het apparaat/de netadapter.
- Zorg ervoor dat de stroomkabel tijdens gebruik niet nat of vochtig wordt. De kabel moet zo worden gelegd dat deze niet bekneeld of beschadigd raakt.
- Houd het netsnoer uit de buurt van hete oppervlakken.
- Voer zelf geen reparaties aan het apparaat uit.
- Eventuele reparaties mogen uitsluitend door de servicedienst of door gekwalificeerde specialisten worden uitgevoerd.
- Haal de stekker uit het stopcontact voordat u het apparaat schoonmaakt.
- Gebruik het apparaat niet in een vochtige of natte omgeving, zoals een badkamer.
- Laat een beschadigde stekker of stroomkabel onmiddellijk repareren door een gekwalificeerde specialist of servicecentrum om gevaar te voorkomen.
- Steek geen naalden of scherpe voorwerpen in het apparaat.

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES VOOR BATTERIJEN/ACCUMULATOREN

- Batterijen/oplaadbare batterijen buiten bereik van kinderen houden. Raadpleeg bij inslikken onmiddellijk een arts!
- Wegwerpbatterijen mogen niet worden opgeladen. Batterijen/accu's mogen niet worden kortgesloten en/of geopend. Dit kan oververhitting, brand of een explosie veroorzaken.
- Gooi batterijen/accu's nooit in vuur of water.
- Batterijen/accu's mogen nooit aan mechanische belasting worden blootgesteld.
- Risico op zuurlekkage uit batterijen/accu's.
- Vermijd extreme omstandigheden en temperaturen die de batterijen/accu's kunnen beïnvloeden, bijvoorbeeld radiatoren/direct zonlicht.
- Bij lekkende batterijen/accu's, vermijd contact van huid, ogen en slijmvliezen met chemicaliën! Spoel de getroffen plekken onmiddellijk af met schoon water en raadpleeg een arts!

- Lekkende of beschadigde batterijen/oplaadbare batterijen kunnen bij contact met de huid chemische brandwonden veroorzaken. Draag daarom in dergelijke gevallen geschikte beschermende handschoenen.

WAARSCHUWING! LETSELRISICO!

- Dit apparaat mag niet worden gebruikt om baby's, kleine kinderen, hulpeloze personen of dieren te masseren.
- Gebruik dit apparaat nooit als u last heeft van ontwrichting of pijn in het gebied dat u masseert.
- Stop onmiddellijk met de massage als het oncomfortabel wordt of pijn veroorzaakt.
- Het apparaat heeft een heet oppervlak tijdens gebruik. Mensen die niet gevoelig zijn voor hitte, dienen voorzichtig te zijn bij het gebruik van het apparaat.
- Gebruik het apparaat niet op gezwollen, verbrande, geïrriteerde, zieke of beschadigde huid- of lichaamsdelen.
- Indien u twijfels heeft over het gebruik, raadpleeg dan uw arts.
- Het apparaat mag niet worden gebruikt op het gezicht (bijv. de ogen), het strottenhoofd, de voeten of andere gevoelige lichaamsdelen.
- Bedek het apparaat niet (met een kussen, deken, enz.) tijdens gebruik. Gebruik het apparaat niet in de buurt van benzine of andere brandbare materialen.

WAARSCHUWING – MATERIËLE SCHADE!

Gebruik het apparaat uitsluitend binnenshuis.

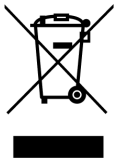
Gebruik het apparaat uitsluitend met de meegeleverde netadapter.



TIPS EN INFORMATIE OVER HET BEHEER VAN GEBRUIKTE VERPAKKINGEN

De verpakking is gemaakt van milieuvriendelijke materialen die u bij uw plaatselijke recyclingcentrum kunt inleveren.

Gebruikt verpakkingsmateriaal dient te worden ingeleverd bij een door de gemeente aangewezen afvalinzamelpunt. Informatie over de mogelijkheden voor recycling van het gebruikte product wordt verstrekt door de gemeente of het stadskantoor.



VERWIJDERING VAN GEBRUIKTE ELEKTRISCHE EN ELEKTRONISCHE APPARATUUR

Gebruikte elektrische en elektronische producten mogen, uit milieuoverwegingen, niet bij het gewone huisvuil worden gegooid, maar moeten op de juiste wijze worden afgevoerd. Informatie over inzamelpunten en openingstijden kunt u krijgen bij de betreffende vestiging.



Dit product voldoet aan de eisen van de relevante Europese en nationale richtlijnen die hierop van toepassing zijn. Het product voldoet aan de Europese en nationale eisen met betrekking tot de veiligheid van apparaten en producten.



Dit product voldoet aan de eisen van de relevante Europese en nationale richtlijnen die hierop van toepassing zijn, RoHS.



Waarschuwing voor elektrische schokken! Levensgevaar!

Onjuiste verwijdering van batterijen/accu's vormt een risico voor het milieu!



Batterijen/accu's mogen niet bij het huisvuil worden gegooid. Ze kunnen schadelijke zware metalen bevatten en dienen als speciaal afval te worden behandeld. De chemische symbolen voor zware metalen zijn als volgt: Cd = cadmium, Hg = kwik, Pb = lood.

Lever daarom gebruikte batterijen/accu's in bij de gemeentelijke inzamelpunten voor gevaarlijk afval.

De ingebouwde batterij mag niet worden gedemonteerd voor afvoer. Het product moet in zijn geheel worden ingeleverd bij een inzamelpunt voor gebruikte elektronica.

Wij behouden ons het recht voor om zonder voorafgaande kennisgeving wijzigingen aan te brengen in de tekst, het ontwerp en de technische gegevens van het product.

Kära herr eller fru, tack för att du köpte vår produkt!

Innan du använder produkten, läs följande instruktioner för att säkerställa korrekt användning av produkten.

Vänligen spara denna handbok för framtida referens och följ dess rekommendationer, eftersom underlåtenhet att följa instruktionerna kan utgöra ett hot mot liv eller hälsa.

ANVÄNDNING OCH BESKRIVNING AV ENHETEN

Den elektriska fotmassagern med EMS-stimuleringsfunktion är en idealisk lösning för dig som letar efter avkoppling och lättnad efter en lång dag. Enheten använder elektriska impulser som stimulerar musklerna och förbättrar blodcirkulationen, vilket ger en känsla av avslappning och regenerering.

Enheten är endast avsedd för hemmabruk och är inte avsedd för medicinsk eller kommersiell användning och är inte en ersättning för medicinsk terapi. Enheten är avsedd för användning i torra rum. Den är inte avsedd för medicinsk eller terapeutisk användning eller för kommersiellt bruk.

Av säkerhets- och CE-certifieringsskäl får produkten inte byggas om eller modifieras på något sätt. Om produkten används för andra ändamål än de tidigare beskrivna kan produkten skadas. Felaktig användning kan också orsaka faror som kortslutning, brand, elektriska stötar etc.

VARNING

Risk för felaktig användning!

Att använda enheten för andra ändamål än dess avsedda ändamål och/eller använda enheten på annat sätt kan innebära olika risker.

Enheten får endast användas för avsett ändamål.

Procedurerna som beskrivs i denna bruksanvisning måste följas.

Varning! Enheten ska inte användas av personer med pacemaker, insulinpump, maligna tumörer, gravida kvinnor eller menstruerande kvinnor.

FUNKTIONSKNAPPAR

- "M" - knapp för att ändra inställningarna för individuella massagerfunktioner
- "+" och "-" - ökar eller minskar det valda alternativet
- "SSS" - slår på eller av värmen, varje gång du trycker på denna knapp ändras värmenivån
- "I/O" - ström på/av

IGÅNGS-/INSTALLATIONSINSTRUKTIONER

- Obs: Förpackningsmaterial måste avlägsnas helt från produkten.
- Se till att komponenterna är korrekt monterade.
- Placera massageapparaten på en plan, stabil yta – helst på golvet. Se till att det finns ett eluttag inom räckhåll.
- Anslut strömkabeln till massageapparaten och sedan stickkontakten till uttaget. (Detta steg kan hoppas över om du tidigare har laddat enheten)
- Sitt bekvämt och placera fötterna på massagepanelerna (bara fötter för bättre ledning av EMS-impulser).
- Slå på massageapparaten med knappen på pekpanelen eller använd fjärrkontrollen.
- Välj ett av de tillgängliga massagelägena ("M"-knapp)
- Justera pulsnivån med knapparna "+" och "-".
- Efter användning, stäng av enheten och koppla ur strömförsörjningen från uttaget.
- Torka av massagepanelerna med en torr eller lätt fuktad trasa

DRICKS

- Enheten måste kontrolleras med avseende på leveransens fullständighet och eventuella synliga skador.
- Vid ofullständig leverans eller om du märker skador på grund av felaktig förpackning eller transport, vänligen kontakta servicejouren.

TEKNISKA DATA

- Konstruktionsmaterial: plast
- Fjärrkontroll
- Justering av massageapparatens lutning
- Stabil bas
- Brett utbud av massagealternativ
- Batteri eller nätspänning 100-240V AC, 50/60Hz

SÄKERHETSINSTRUKTIONER

- Denna produkt kan användas av barn från 8 år och uppåt och av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller brist på erfarenhet eller kunskap, förutsatt att de övervakas eller har fått instruktioner om säker användning av produkten och förstår de risker som uppstår.
- Barn får inte leka med produkten.
- Rengöring och underhåll får inte utföras av barn utan tillsyn.
- Sänk aldrig ner enheten i vatten.
- För rengöring, använd en fuktig trasa eller ett mildt rengöringsmedel.
- Använd inte en skadad enhet.
- Se till att förpackningsmaterial inte lämnas utan tillsyn. Barn kan börja leka med dem, vilket är farligt.
- Skydda produkten från extrema temperaturer, direkt solljus, starka vibrationer, hög luftfuktighet, fukt, brandfarliga gaser, ångor och lösningsmedel.
- Utsätt inte produkten för mekanisk påfrestning.
- Om säker användning inte längre är möjlig, avbryt användningen och säkra produkten mot vidare användning. Säker drift är inte längre möjlig om produkten: - har skadats, - inte fungerar som den ska, - har förvarats under en längre tid under ogynnsamma förhållanden eller - har blivit överdrivet belastad under transporten.
- Det är förbjudet att använda produkten om någon av dess delar är skadad. Vid skador på kabeln är det förbjudet att göra reparationer själv.
- Ta inte isär enheten själv.
- Skydda produkten från fukt.
- Stäng omedelbart av produkten och ta bort kabeln från produkten om det luktar brännande eller synlig rök. Låt en kvalificerad tekniker kontrollera produkten innan du använder den igen.
- Innan du använder enheten, se till att nätspänningen matchar den erforderliga driftspänningen för enheten.
- Enheten ska inte användas av personer med pacemaker, insulinpump, maligna tumörer, gravida eller menstruerande kvinnor.
- Använd alltid produkten som avsett.

RISK FÖR ELEKTRISK STÖT

- Anslut endast enheten till ett korrekt installerat och jordat eluttag. Nätspänningen måste överensstämma med uppgifterna på enhetens/nätadaptorns märkskylt.
- Se till att strömkabeln inte blir våt eller fuktig under drift. Kabeln måste dras så att den inte kläms eller skadas.
- Håll strömkabeln borta från heta ytor.
- Utför inga reparationer på enheten själv.
- Eventuella reparationer får endast utföras av service eller av kvalificerade specialister.
- Innan du rengör enheten, koppla bort strömförsörjningen från vägguttaget.
- Använd inte enheten i en fuktig eller våt miljö, till exempel ett badrum.
- Låt omedelbart reparera en skadad stickpropp eller nätkabel av en kvalificerad specialist eller ett servicecenter för att undvika fara.
- Stick inte in nålar eller vassa föremål i enheten.

BATTERIER/ACKUMULATORER SÄKERHETSINSTRUKTIONER

- Batterier/uppladdningsbara batterier bör förvaras utom räckhåll för barn. Vid förtäring, kontakta omedelbart läkare!
- Engångsbatterier får inte laddas om. Batterier/ackumulatorer får inte kortslutas och/eller öppnas. Detta kan orsaka överhettning, brand eller explosion.
- Kasta aldrig batterier/ackumulatorer i eld eller vatten.
- Batterier/ackumulatorer får aldrig utsättas för mekanisk påfrestning.
- Risk för syraläckage från batterier/ackumulatorer.
- Undvik extrema förhållanden och temperaturer som kan påverka batterier/ackumulatorer, t.ex. radiatorer / direkt solljus.
- Om batterier/ackumulatorer läcker, undvik kontakt med hud, ögon och slemhinnor med kemikalier! Skölj omedelbart drabbade områden med rent vatten och sök läkare!
- Läckande eller skadade batterier/uppladdningsbara batterier kan orsaka kemiska brännskador vid kontakt med huden. Därför bör lämpliga skyddshandskar användas i sådana fall.

VARNING! SKADERISK!

- Denna enhet får inte användas för att massera spädbarn, små barn, hjälplösa personer eller djur.
- Använd aldrig denna enhet om du upplever luxation eller smärta i området som masseras.

- Avbryt massagen omedelbart om det blir obehagligt eller orsakar smärta.
- Enheten har en varm yta under drift. Personer som inte är känsliga för värme bör vara försiktiga när de använder enheten.
- Använd inte enheten på svullna, brända, irriterade, sjuka eller skadade områden på huden eller kroppen.
- Om du har några tvivel angående användning, kontakta din läkare.
- Enheten får inte användas i ansiktet (t.ex. ögon), struphuvud, fötter eller andra känsliga delar av kroppen.
- Täck inte över enheten (kudde, filt, etc.) under användning. Använd inte enheten nära bensin eller andra brandfarliga material.

VARNING – MATERIALSKADA!

Använd endast apparaten inomhus.

Använd endast enheten med den medföljande nätadaptern.



TIPS OCH INFORMATION OM HANTERING AV ANVÄNDA FÖRPACKNINGAR

Förpackningen är gjord av miljövänliga material som kan lämnas till din lokala återvinningscentral.

Använt förpackningsmaterial ska lämnas till en avfallsstation som utsetts av lokala myndigheter. Information om möjligheterna att återvinna den använda produkten tillhandahålls av kommun- eller stadskontoret.



KASSERING AV ANVÄND ELEKTRISK OCH ELEKTRONISK UTRUSTNING

Använda elektriska och elektroniska produkter får på grund av miljöskyddet inte slängas i hushållsavfallet tillsammans med vanligt kommunalt avfall, utan kasseras på rätt sätt. Information om utlämningsställen och deras öppettider lämnas av berörd kansli.



Denna produkt uppfyller kraven i relevanta europeiska och nationella direktiv som gäller den. Produkten uppfyller europeiska och nationella krav på säkerhet för enheter och produkter.



Denna produkt uppfyller kraven i relevanta europeiska och nationella direktiv som gäller den, RoHS.



Varning för elektrisk stöt! Livsfara!

Felaktig kassering av batterier/ackumulatorer utgör en risk för miljön!



Batterier/ackumulatorer ska inte slängas med hushållsavfallet. De kan innehålla skadliga tungmetaller och bör behandlas som specialavfall. De kemiska symbolerna för tungmetaller är följande: Cd = kadmium, Hg = kvicksilver, Pb = bly.

Därför bör använda batterier/ackumulatorer lämnas till kommunala insamlingsställen för farligt avfall.

Det inbyggda batteriet får inte tas isär för kassering. Produkten ska lämnas i sin helhet till ett insamlingsställe för använd elektronik.

Vi förbehåller oss rätten att göra ändringar i produktens text, design och tekniska data utan föregående meddelande.

Αγαπητέ κύριε ή κυρία, σας ευχαριστούμε που αγοράσατε το προϊόν μας!

Πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν, διαβάστε τις παρακάτω οδηγίες για να διασφαλίσετε τη σωστή χρήση του προϊόντος.

Φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά και ακολουθήστε τις συστάσεις του, καθώς η μη τήρηση των οδηγιών του μπορεί να αποτελέσει απειλή για τη ζωή ή την υγεία.

ΕΦΑΡΜΟΓΗ ΚΑΙ ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

Το ηλεκτρικό μασάζ ποδιών με λειτουργία διέγερσης EMS είναι μια ιδανική λύση για όσους αναζητούν χαλάρωση και ανακούφιση μετά από μια κουραστική μέρα. Η συσκευή χρησιμοποιεί ηλεκτρικές παρορμήσεις που διεγείρουν τους μύες και βελτιώνουν την κυκλοφορία του αίματος, παρέχοντας μια αίσθηση χαλάρωσης και αναγέννησης.

Η συσκευή προορίζεται μόνο για οικιακή χρήση και δεν προορίζεται για ιατρική ή εμπορική χρήση και δεν υποκαθιστά την ιατρική θεραπεία. Η συσκευή προορίζεται για χρήση σε ξηρούς χώρους. Δεν προορίζεται για ιατρική ή θεραπευτική χρήση ή για εμπορική χρήση.

Για λόγους ασφάλειας και πιστοποίησης CE, το προϊόν δεν επιτρέπεται να ανακατασκευαστεί ή να τροποποιηθεί με οποιονδήποτε τρόπο. Εάν το προϊόν χρησιμοποιείται για σκοπούς άλλους από αυτούς που περιγράφηκαν προηγουμένως, το προϊόν μπορεί να καταστραφεί. Η ακατάλληλη χρήση μπορεί επίσης να προκαλέσει κινδύνους όπως βραχυκυκλώματα, πυρκαγιά, ηλεκτροπληξία κ.λπ.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Κίνδυνος ακατάλληλης χρήσης!

Η χρήση της συσκευής για σκοπούς διαφορετικούς από τον προορισμό της ή/και η χρήση της συσκευής με οποιονδήποτε άλλο τρόπο ενδέχεται να ενέχει διάφορους κινδύνους.

Η συσκευή πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο για τον προορισμό της.

Πρέπει να ακολουθούνται οι διαδικασίες που περιγράφονται σε αυτό το εγχειρίδιο οδηγιών.

Προειδοποίηση! Η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται από άτομα με βηματοδότη, αντλία ινσουλίνης, κακοήθεις όγκους, έγκυες γυναίκες ή γυναίκες με έμμηνο ρύση.

ΚΟΥΜΠΙΑ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ

- "M" - κουμπί για την αλλαγή των ρυθμίσεων των μεμονωμένων λειτουργιών μασάζ
- "+" και "-" - αυξάνει ή μειώνει την επιλεγμένη επιλογή
- "SSS" - ενεργοποιεί ή απενεργοποιεί τη θέρμανση, κάθε φορά που πατάτε αυτό το κουμπί το επίπεδο θέρμανσης αλλάζει
- "I/O" - ενεργοποίηση/απενεργοποίηση

ΟΔΗΓΙΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ/ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ

- Σημείωση: Το υλικό συσκευασίας πρέπει να αφαιρεθεί εντελώς από το προϊόν.
- Βεβαιωθείτε ότι τα εξαρτήματα έχουν συναρμολογηθεί σωστά.
- Τοποθετήστε τη συσκευή μασάζ σε μια επίπεδη, σταθερή επιφάνεια - κατά προτίμηση στο πάτωμα. Βεβαιωθείτε ότι υπάρχει μια πρίζα σε κοντινή απόσταση.
- Συνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας στη συσκευή μασάζ και στη συνέχεια το βύσμα στην πρίζα. (Αυτό το βήμα μπορεί να παραλειφθεί εάν έχετε φορτίσει προηγουμένως τη συσκευή)
- Καθίστε αναπαυτικά και τοποθετήστε τα πόδια σας στα πάνελ μασάζ (γυμνά πόδια για καλύτερη διεξαγωγή των παλμών EMS).
- Ενεργοποιήστε τη συσκευή μασάζ χρησιμοποιώντας το κουμπί στην οθόνη αφής ή χρησιμοποιήστε το τηλεχειριστήριο.
- Επιλέξτε μία από τις διαθέσιμες λειτουργίες μασάζ (κουμπί "M")
- Ρυθμίστε το επίπεδο παλμού χρησιμοποιώντας τα κουμπιά «+» και «-».
- Μετά τη χρήση, απενεργοποιήστε τη συσκευή και αποσυνδέστε το τροφοδοτικό από την πρίζα.
- Σκουπίστε τα πάνελ του μασάζ με ένα στεγνό ή ελαφρώς νωπό πανί

ΑΚΡΟ

- Η συσκευή πρέπει να ελεγχθεί για την πληρότητα της παράδοσης και για τυχόν ορατές ζημιές.
- Σε περίπτωση ατελούς παράδοσης ή εάν παρατηρήσετε ζημιά λόγω ελαττωματικής συσκευασίας ή μεταφοράς, επικοινωνήστε με την τηλεφωνική γραμμή εξυπηρέτησης.

ΤΕΧΝΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ

- Υλικό κατασκευής: πλαστικό
- Τηλεχειριστήριο
- Ρύθμιση της κλίσης του μασάζ
- Σταθερή βάση
- Μεγάλη γκάμα επιλογών μασάζ
- Τροφοδοτικό μπαταρίας ή ρεύματος 100-240V AC, 50/60Hz

ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

- Αυτό το προϊόν μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας ή γνώσης, υπό την προϋπόθεση ότι επιβλέπονται ή έχουν λάβει οδηγίες για την ασφαλή χρήση του προϊόντος και κατανοούν τους κινδύνους που προκύπτουν.
- Τα παιδιά δεν επιτρέπεται να παίζουν με το προϊόν.
- Ο καθαρισμός και η συντήρηση δεν επιτρέπεται να εκτελούνται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.
- Μην βυθίζετε ποτέ τη συσκευή σε νερό.
- Για τον καθαρισμό, χρησιμοποιήστε ένα υγρό πανί ή ένα ήπιο απορρυπαντικό.
- Μη χρησιμοποιείτε κατεστραμμένη συσκευή.
- Βεβαιωθείτε ότι τα υλικά συσκευασίας δεν αφήνονται χωρίς επίβλεψη. Τα παιδιά μπορεί να αρχίσουν να παίζουν μαζί τους, κάτι που είναι επικίνδυνο.
- Προστατέψτε το προϊόν από ακραίες θερμοκρασίες, άμεσο ηλιακό φως, ισχυρούς κραδασμούς, υψηλή υγρασία, υγρασία, εύφλεκτα αέρια, ατμούς και διαλύτες.
- Μην εκθέτετε το προϊόν σε μηχανική καταπόνηση.
- Εάν δεν είναι πλέον δυνατή η ασφαλής λειτουργία, διακόψτε τη χρήση και ασφαλίστε το προϊόν από περαιτέρω χρήση. Η ασφαλής λειτουργία δεν είναι πλέον δυνατή εάν το προϊόν: - έχει υποστεί ζημιά, - δεν λειτουργεί σωστά, - έχει αποθηκευτεί για μεγάλο χρονικό διάστημα υπό δυσμενείς συνθήκες ή - έχει υποστεί υπερβολική πίεση κατά τη μεταφορά.
- Απαγορεύεται η χρήση του προϊόντος εάν κάποιο από τα μέρη του έχει υποστεί ζημιά. Σε περίπτωση ζημιάς στο καλώδιο, απαγορεύεται να κάνετε επισκευές μόνοι σας.
- Μην αποσυναρμολογείτε τη συσκευή μόνοι σας.
- Προστατέψτε το προϊόν από την υγρασία.
- Απενεργοποιήστε αμέσως το προϊόν και αφαιρέστε το καλώδιο από το προϊόν εάν μυρίζει κάψιμο ή είναι ορατός καπνός. Αναθέστε τον έλεγχο του προϊόντος σε εξειδικευμένο τεχνικό πριν το χρησιμοποιήσετε ξανά.
- Πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή, βεβαιωθείτε ότι η τάση δικτύου ταιριάζει με την απαιτούμενη τάση λειτουργίας της συσκευής.
- Η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται από άτομα με βηματοδότη, αντλία ινσουλίνης, κακοήθεις όγκους, έγκυες ή γυναίκες με έμμηνο ρύση.
- Να χρησιμοποιείτε πάντα το προϊόν όπως προορίζεται.

ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΗΛΕΚΤΡΟΠΛΗΞΙΑΣ

- Συνδέστε τη συσκευή μόνο σε μια σωστά εγκατεστημένη και γειωμένη πρίζα. Η τάση δικτύου πρέπει να ταιριάζει με τα δεδομένα στην πινακίδα της συσκευής / του προσαρμογέα δικτύου.
- Βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας δεν βραχεί ή υγραίνεται κατά τη λειτουργία. Το καλώδιο πρέπει να δρομολογηθεί έτσι ώστε να μην πιαστεί ή καταστραφεί.
- Κρατήστε το καλώδιο τροφοδοσίας μακριά από ζεστές επιφάνειες.
- Μην κάνετε καμία επισκευή στη συσκευή μόνοι σας.
- Τυχόν επισκευές επιτρέπεται να εκτελούνται μόνο από σέρβις ή από ειδικευμένους ειδικούς.
- Πριν καθαρίσετε τη συσκευή, αποσυνδέστε το τροφοδοτικό από την πρίζα.
- Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε υγρό ή υγρό περιβάλλον, όπως μπάνιο.
- Επισκευάστε αμέσως ένα κατεστραμμένο φις ή καλώδιο τροφοδοσίας σε εξειδικευμένο ειδικό ή κέντρο σέρβις για να αποφύγετε οποιονδήποτε κίνδυνο.
- Μην εισάγετε βελόνες ή αιχμηρά αντικείμενα στη συσκευή.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ/ΣΥΣΣΩΡΕΥΤΗΤΩΝ

- Οι μπαταρίες/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες πρέπει να φυλάσσονται μακριά από παιδιά. Σε περίπτωση κατάποσης, συμβουλευτείτε αμέσως έναν γιατρό!
- Οι μπαταρίες μιας χρήσης δεν πρέπει να επαναφορτίζονται. Οι μπαταρίες/συσσωρευτές δεν πρέπει να βραχυκυκλώνονται και/ή να ανοίγονται. Αυτό μπορεί να προκαλέσει υπερθέρμανση, πυρκαγιά ή έκρηξη.
- Μην πετάτε ποτέ μπαταρίες/συσσωρευτές στη φωτιά ή στο νερό.
- Οι μπαταρίες/συσσωρευτές δεν πρέπει ποτέ να υπόκεινται σε μηχανική καταπόνηση.
- Κίνδυνος διαρροής οξέος από μπαταρίες/συσσωρευτές.
- Αποφύγετε ακραίες συνθήκες και θερμοκρασίες που μπορεί να επηρεάσουν τις μπαταρίες/συσσωρευτές, π.χ. καλοριφέρ / άμεσο ηλιακό φως.

- Σε περίπτωση διαρροής μπαταριών/συσσωρευτών, αποφύγετε την επαφή του δέρματος, των ματιών και των βλεννογόνων με χημικά! Ξεπλύνετε αμέσως τις πληγείσες περιοχές με καθαρό νερό και αναζητήστε ιατρική βοήθεια!
- Οι μπαταρίες/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες που παρουσιάζουν διαρροή ή φθορές μπορεί να προκαλέσουν χημικά εγκαύματα όταν έρθουν σε επαφή με το δέρμα. Επομένως, σε τέτοιες περιπτώσεις θα πρέπει να φοράτε κατάλληλα προστατευτικά γάντια.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΤΡΑΥΜΑΤΙΣΜΟΥ!

- Αυτή η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται για μασάζ σε βρέφη, μικρά παιδιά, αβοήθητα άτομα ή ζώα.
- Μην χρησιμοποιείτε ποτέ αυτή τη συσκευή εάν αισθανθείτε εξάρθρωση ή πόνο στην περιοχή που κάνετε μασάζ.
- Σταματήστε αμέσως το μασάζ εάν σας γίνει άβολο ή προκαλεί πόνο.
- Η συσκευή έχει μια ζεστή επιφάνεια κατά τη λειτουργία. Τα άτομα που δεν είναι ευαίσθητα στη ζέστη θα πρέπει να είναι προσεκτικά όταν χρησιμοποιούν τη συσκευή.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε πρησμένες, καμένες, ερεθισμένες, άρρωστες ή τραυματισμένες περιοχές του δέρματος ή του σώματος.
- Εάν έχετε οποιοσδήποτε αμφιβολίες σχετικά με τη χρήση, συμβουλευτείτε το γιατρό σας.
- Η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται στο πρόσωπο (π.χ. μάτια), στον λάρυγγα, στα πόδια ή σε άλλα ευαίσθητα μέρη του σώματος.
- Μην καλύπτετε τη συσκευή (μαξιλάρι, κουβέρτα κ.λπ.) κατά τη χρήση. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή κοντά σε βενζίνη ή άλλα εύφλεκτα υλικά.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – ΥΛΙΚΗ ΖΗΜΙΑ!

Χρησιμοποιήστε τη συσκευή μόνο σε εσωτερικούς χώρους.

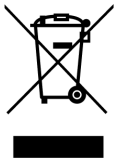
Χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο με τον παρεχόμενο προσαρμογέα ρεύματος.



ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΚΑΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗ ΜΕΤΑΧΕΙΡΙΣΜΕΝΩΝ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΩΝ

Η συσκευασία είναι κατασκευασμένη από φιλικά προς το περιβάλλον υλικά που μπορούν να απορριφθούν στο τοπικό σας κέντρο ανακύκλωσης.

Το χρησιμοποιημένο υλικό συσκευασίας θα πρέπει να παραδίδεται σε σημείο διάθεσης απορριμμάτων που ορίζεται από τις τοπικές αρχές. Πληροφορίες για τις δυνατότητες ανακύκλωσης του χρησιμοποιημένου προϊόντος παρέχονται από το δημοτικό ή δημοτικό γραφείο.



ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΜΕΤΑΧΕΙΡΙΣΜΕΝΟΥ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟΥ ΚΑΙ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΟΥ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ

Τα χρησιμοποιημένα ηλεκτρικά και ηλεκτρονικά προϊόντα, λόγω προστασίας του περιβάλλοντος, δεν πρέπει να πετιούνται στα οικιακά απορρίμματα μαζί με τα κανονικά αστικά απορρίμματα, αλλά να απορρίπτονται σωστά. Πληροφορίες για τα σημεία συλλογής και τις ώρες λειτουργίας τους παρέχονται από το αρμόδιο γραφείο.



Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις των σχετικών ευρωπαϊκών και εθνικών οδηγιών που ισχύουν για αυτό. Το προϊόν πληροί τις ευρωπαϊκές και εθνικές απαιτήσεις για την ασφάλεια συσκευών και προϊόντων.



Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις των σχετικών ευρωπαϊκών και εθνικών οδηγιών που ισχύουν για αυτό, RoHS.



Προειδοποίηση ηλεκτροπληξίας! Κίνδυνος για τη ζωή!

Η ακατάλληλη απόρριψη μπαταριών/συσσωρευτών ενέχει κίνδυνο για το περιβάλλον!

Οι μπαταρίες/συσσωρευτές δεν πρέπει να απορρίπτονται μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Μπορεί να περιέχουν επιβλαβή βαρέα μέταλλα και θα πρέπει να αντιμετωπίζονται ως ειδικά απόβλητα. Τα χημικά σύμβολα για τα βαρέα μέταλλα είναι τα εξής: Cd = κάδμιο, Hg = υδράργυρος, Pb = μόλυβδος.

Ως εκ τούτου, οι χρησιμοποιημένες μπαταρίες / συσσωρευτές θα πρέπει να μεταφέρονται σε δημοτικά σημεία συλλογής επικίνδυνων απορριμμάτων.

Η ενσωματωμένη μπαταρία δεν πρέπει να αποσυναρμολογηθεί για απόρριψη. Το προϊόν πρέπει να παραδοθεί ολόκληρο σε σημείο συλλογής μεταχειρισμένων ηλεκτρονικών ειδών.

Διατηρούμε το δικαίωμα να κάνουμε αλλαγές στο κείμενο, το σχέδιο και τα τεχνικά δεδομένα του προϊόντος χωρίς προειδοποίηση.

Stimate domnule sau doamnă, vă mulțumim că ați achiziționat produsul nostru!

Înainte de a utiliza produsul, vă rugăm să citiți următoarele instrucțiuni pentru a vă asigura de utilizarea corectă a produsului.

Vă rugăm să păstrați acest manual pentru referințe viitoare și să urmați recomandările acestuia, deoarece nerespectarea instrucțiunilor acestuia poate reprezenta o amenințare pentru viață sau sănătate.

APLICAȚIA ȘI DESCRIEREA DISPOZITIVULUI

Masajul electric pentru picioare cu funcție de stimulare EMS este o soluție ideală pentru cei care caută relaxare și ușurare după o zi lungă. Aparatul folosește impulsuri electrice care stimulează mușchii și îmbunătățesc circulația sângelui, oferind o senzație de relaxare și regenerare.

Dispozitivul este destinat numai pentru uz casnic și nu este destinat utilizării medicale sau comerciale și nu înlocuiește terapia medicală. Dispozitivul este destinat utilizării în încăperi uscate. Nu este destinat utilizării medicale sau terapeutice sau utilizării comerciale.

Din motive de siguranță și certificare CE, produsul nu poate fi reconstruit sau modificat în niciun fel. Dacă produsul este utilizat în alte scopuri decât cele descrise anterior, produsul se poate deteriora. Utilizarea necorespunzătoare poate provoca, de asemenea, pericole precum scurtcircuit, incendiu, electrocutare etc.

AVERTIZARE

Pericol de utilizare necorespunzătoare!

Utilizarea dispozitivului în alte scopuri decât scopul propus și/sau utilizarea dispozitivului în orice alt mod poate implica diverse riscuri.

Dispozitivul trebuie utilizat numai în scopul pentru care a fost destinat.

Trebuie urmate procedurile descrise în acest manual de instrucțiuni.

Avertizare! Aparatul nu trebuie folosit de persoane cu stimulator cardiac, pompă de insulină, tumori maligne, femei însărcinate sau femeile aflate la menstruație.

BUTONE DE FUNCȚIE

- „M” - buton pentru modificarea setărilor funcțiilor individuale de masaj
- „+” și „-” - mărește sau micșorează opțiunea selectată
- „SSS” - pornește sau oprește încălzirea, de fiecare dată când apăsați acest buton nivelul de încălzire se modifică
- „I/O” - pornire/oprire

INSTRUCȚIUNI DE PUNCARE/INSTALARE

- Notă: Materialul de ambalare trebuie îndepărtat complet din produs.
- Asigurați-vă că componentele sunt asamblate corect.
- Așezați aparatul de masaj pe o suprafață plană și stabilă - de preferință podeaua. Asigurați-vă că există o priză la îndemână.
- Conectați cablul de alimentare la aparat de masaj și apoi ștecherul la priză. (Acest pas poate fi omis dacă ați încărcat anterior dispozitivul)
- Așezați-vă confortabil și așezați-vă picioarele pe panourile de masaj (picioarele goale pentru o mai bună conducere a impulsurilor EMS).
- Porniți aparatul de masaj folosind butonul de pe panoul tactil sau utilizați telecomanda.
- Selectați unul dintre modurile de masaj disponibile (butonul „M”)
- Reglați nivelul pulsului folosind butoanele „+” și „-”.
- După utilizare, opriți dispozitivul și deconectați sursa de alimentare de la priză.
- Ștergeți panourile de masaj cu o cârpă uscată sau ușor umedă

SFAT

- Dispozitivul trebuie verificat pentru caracterul complet al livrării și orice deteriorare vizibilă.
- În cazul unei livrări incomplete sau dacă observați daune din cauza ambalajului sau transportului defectuos, vă rugăm să contactați linia telefonică de service.

DATE TEHNICE

- Material de construcție: plastic
- Telecomanda
- Reglarea înclinării aparatului de masaj
- Baza stabilă
- Gamă largă de opțiuni de masaj
- Baterie sau alimentare de la rețea 100-240V AC, 50/60Hz

INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ

- Acest produs poate fi utilizat de către copii cu vârsta de 8 ani și peste și de către persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau cu lipsă de experiență sau cunoștințe, cu condiția ca acestea să fie supravegheate sau să fi fost instruite cu privire la utilizarea în siguranță a produsului și să înțeleagă riscurile rezultate.
- Copiii nu au voie să se joace cu produsul.
- Curățarea și întreținerea nu pot fi efectuate de copii fără supraveghere.
- Nu scufundați niciodată dispozitivul în apă.
- Pentru curățare, utilizați o cârpă umedă sau un detergent ușor.
- Nu utilizați un dispozitiv deteriorat.
- Asigurați-vă că materialele de ambalare nu sunt lăsate nesupravegheate. Copiii pot începe să se joace cu ei, ceea ce este periculos.
- Protejați produsul de temperaturi extreme, lumina directă a soarelui, vibrații puternice, umiditate ridicată, umiditate, gaze inflamabile, vapori și solvenți.
- Nu expuneți produsul la solicitări mecanice.
- Dacă nu mai este posibilă operarea în siguranță, întrerupeți utilizarea și asigurați produsul împotriva utilizării ulterioare. Funcționarea în siguranță nu mai este posibilă dacă produsul: - a fost deteriorat, - nu funcționează corespunzător, - a fost depozitat o perioadă îndelungată în condiții nefavorabile sau - a fost solicitat excesiv în timpul transportului.
- Este interzisă utilizarea produsului dacă oricare dintre componentele acestuia este deteriorată. În cazul deteriorării cablului, este interzis să efectuați singur reparații.
- Nu dezamblați singur dispozitivul.
- Protejați produsul de umiditate.
- Opriți imediat produsul și scoateți cablul din produs dacă miroase a ars sau este vizibil fum. Solicitați verificarea produsului de către un tehnician calificat înainte de a-l utiliza din nou.
- Înainte de a utiliza dispozitivul, asigurați-vă că tensiunea de la rețea se potrivește cu tensiunea de funcționare necesară a dispozitivului.
- Aparatul nu trebuie folosit de persoane cu stimulator cardiac, pompă de insulină, tumori maligne, femei însărcinate sau care au menstruație.
- Utilizați întotdeauna produsul conform destinației.

PERICOL DE ELECTRICE

- Conectați dispozitivul numai la o priză instalată și împământat corespunzător. Tensiunea rețelei trebuie să corespundă cu datele de pe plăcuța de identificare a dispozitivului / adaptorului de rețea.
- Asigurați-vă că cablul de alimentare nu se udă sau nu se udă în timpul funcționării. Cablul trebuie trasat astfel încât să nu fie ciupit sau deteriorat.
- Țineți cablul de alimentare departe de suprafețele fierbinți.
- Nu efectuați singur reparații la dispozitiv.
- Orice reparație poate fi efectuată numai de service sau de către specialiști calificați.
- Înainte de a curăța dispozitivul, deconectați sursa de alimentare de la priza de perete.
- Nu utilizați dispozitivul într-un mediu umed sau umed, cum ar fi o baie.
- Solicitați imediat repararea unui ștecher sau a cablului de alimentare deteriorat de către un specialist calificat sau un centru de service pentru a evita orice pericol.
- Nu introduceți ace sau obiecte ascuțite în dispozitiv.

INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ A BATERIILOR/ACUMULATORILOR

- Bateriile/bateriile reîncărcabile nu trebuie ținute la îndemâna copiilor. Dacă este înghițit, consultați imediat un medic!
- Bateriile de unică folosință nu trebuie reîncărcate. Bateriile/acumulatorii nu trebuie să fie scurtcircuitați și/sau deschiși. Acest lucru poate provoca supraîncălzire, incendiu sau explozie.
- Nu aruncați niciodată bateriile/acumulatorii în foc sau în apă.
- Bateriile/acumulatorii nu trebuie niciodată supuși la solicitări mecanice.
- Risc de scurgere de acid din baterii/acumulatoare.
- Evitați condițiile și temperaturile extreme care pot afecta bateriile / acumulatorii, de ex. radiatoare / lumina directă a soarelui.
- Dacă bateriile/acumulatorii se scurg, evitați contactul pielii, ochilor și mucoaselor cu substanțele chimice! Clătiți imediat zonele afectate cu apă curată și solicitați asistență medicală!
- Scurgerile sau deteriorarea bateriilor/bateriilor reîncărcabile pot provoca arsuri chimice la contactul cu pielea. Prin urmare, în astfel de cazuri trebuie purtate mănuși de protecție adecvate.

AVERTIZARE! RISC DE rănire!

- Acest dispozitiv nu trebuie utilizat pentru masaj sugari, copii mici, persoane neajutorate sau animale.
- Nu utilizați niciodată acest dispozitiv dacă aveți dislocare sau durere în zona care este masată.
- Opriți imediat masajul dacă devine inconfortabil sau provoacă durere.
- Dispozitivul are o suprafață fierbinte în timpul funcționării. Persoanele care nu sunt sensibile la căldură trebuie să fie precaute atunci când folosesc dispozitivul.
- Nu utilizați dispozitivul pe zone umflate, arse, iritate, bolnave sau rănite ale pielii sau corpului.
- Dacă aveți îndoieli cu privire la utilizare, vă rugăm să consultați medicul dumneavoastră.
- Dispozitivul nu trebuie utilizat pe față (de exemplu, ochi), laringe, picioare sau alte părți sensibile ale corpului.
- Nu acoperiți dispozitivul (pernă, pătură etc.) în timpul utilizării. Nu utilizați dispozitivul lângă benzină sau alte materiale inflamabile.

AVERTISMENT – DAUNE MATERIALE!

Folosiți aparatul numai în interior.

Utilizați dispozitivul numai cu adaptorul de rețea furnizat.



SFATURI SI INFORMATII PRIVIND GESTIONAREA AMBALAJULUI UTILIZAT

Ambalajul este realizat din materiale ecologice care pot fi aruncate la centrul local de reciclare.

Materialul de ambalare folosit trebuie livrat la un punct de eliminare a deșeurilor desemnat de autoritățile locale. Informațiile despre posibilitățile de reciclare a produsului uzat sunt furnizate de către oficiul municipal sau municipal.



ELIMINAREA ECHIPAMENTELOR ELECTRICE ȘI ELECTRONICE UTILIZATE

Produsele electrice și electronice uzate, din cauza protecției mediului, nu trebuie aruncate la gunoiul menajer împreună cu deșeurile municipale obișnuite, ci aruncate în mod corespunzător. Informațiile despre punctele de colectare și orele de funcționare ale acestora sunt furnizate de biroul relevant.



Acest produs respectă cerințele directivelor europene și naționale relevante care i se aplică. Produsul îndeplinește cerințele europene și naționale privind siguranța dispozitivelor și produselor.



Acest produs respectă cerințele directivelor europene și naționale relevante care i se aplică, RoHS.



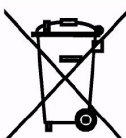
Avertisment de electrocutare! Pericol pentru viață!

Eliminarea necorespunzătoare a bateriilor/acumulatorilor prezintă un risc pentru mediu!

Bateriile/acumulatorii nu trebuie aruncați împreună cu deșeurile menajere. Ele pot conține metale grele dăunătoare și trebuie tratate ca deșeuri speciale. Simbolurile chimice ale metalelor grele sunt următoarele: Cd = cadmiu, Hg = mercur, Pb = plumb.

Prin urmare, bateriile / acumulatorii uzați trebuie duși la punctele municipale de colectare a deșeurilor periculoase.

Bateria încorporată nu trebuie dezasamblată pentru eliminare. Produsul trebuie predat integral la un punct de colectare a electronicelor uzate.



Ne rezervăm dreptul de a face modificări textului, designului și datelor tehnice ale produsului fără notificare.

Prezado(a) senhor(a), obrigado(a) por adquirir nosso produto!

Antes de usar o produto, leia as seguintes instruções para garantir o uso correto do produto.

Guarde este manual para referência futura e siga suas recomendações, pois o não cumprimento destas instruções pode representar uma ameaça à vida ou à saúde.

APLICAÇÃO E DESCRIÇÃO DO DISPOSITIVO

O massagador elétrico para os pés com função de estimulação EMS é a solução ideal para quem busca relaxamento e alívio após um longo dia. O dispositivo utiliza impulsos elétricos que estimulam os músculos e melhoram a circulação sanguínea, proporcionando uma sensação de relaxamento e regeneração.

O dispositivo destina-se apenas ao uso doméstico e não ao uso médico ou comercial, nem substitui a terapia médica. O dispositivo destina-se ao uso em ambientes secos. Não se destina ao uso médico, terapêutico ou comercial.

Por motivos de segurança e certificação CE, o produto não pode ser reconstruído ou modificado de forma alguma. Se o produto for utilizado para fins diferentes dos descritos anteriormente, poderá ser danificado. O uso inadequado também pode causar riscos como curto-circuito, incêndio, choque elétrico, etc.

AVISO

Perigo de uso indevido!

Usar o dispositivo para finalidades diferentes da sua finalidade e/ou usá-lo de qualquer outra forma pode envolver vários riscos.

O dispositivo deve ser utilizado somente para o fim a que se destina.

Os procedimentos descritos neste manual de instruções devem ser seguidos.

Atenção! O dispositivo não deve ser usado por pessoas com marca-passo, bomba de insulina, tumores malignos, gestantes ou mulheres menstruadas.

BOTÕES DE FUNÇÃO

- Botão "M" para alterar as configurações das funções individuais do massagador
- "+" e "-" - aumenta ou diminui a opção selecionada
- "SSS" - liga ou desliga o aquecimento, cada vez que você pressiona este botão o nível de aquecimento muda
- "I/O" - ligar/desligar

INSTRUÇÕES DE COMISSIONAMENTO/INSTALAÇÃO

- Observação: o material de embalagem deve ser completamente removido do produto.
- Certifique-se de que os componentes estejam montados corretamente.
- Coloque o massagador em uma superfície plana e estável – de preferência o chão. Certifique-se de que haja uma tomada elétrica por perto.
- Conecte o cabo de alimentação ao massagador e, em seguida, o plugue à tomada. (Esta etapa pode ser ignorada se você já tiver carregado o dispositivo anteriormente)
- Sente-se confortavelmente e coloque os pés sobre os painéis de massagem (pés descalços para melhor condução dos impulsos EMS).
- Ligue o massagador usando o botão no painel de toque ou use o controle remoto.
- Selecione um dos modos de massagem disponíveis (botão "M")
- Ajuste o nível de pulso usando os botões "+" e "-".
- Após o uso, desligue o aparelho e desconecte o cabo de alimentação da tomada.
- Limpe os painéis do massagador com um pano seco ou ligeiramente úmido

DICA

- O dispositivo deve ser verificado quanto à integridade da entrega e a qualquer dano visível.
- Em caso de entrega incompleta ou se notar danos devido a embalagem ou transporte defeituosos, entre em contato com a linha direta de atendimento.

DADOS TÉCNICOS

- Material de construção: plástico
- Controle remoto
- Ajustando a inclinação do massagador
- Base estável
- Ampla gama de opções de massagem
- Alimentação por bateria ou rede elétrica 100-240 V CA, 50/60 Hz

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

- Este produto pode ser usado por crianças com 8 anos ou mais e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência ou conhecimento, desde que sejam supervisionadas ou tenham sido instruídas sobre o uso seguro do produto e compreendam os riscos resultantes.
- Não é permitido que crianças brinquem com o produto.
- A limpeza e a manutenção não podem ser realizadas por crianças sem supervisão.
- Nunca mergulhe o dispositivo em água.
- Para limpeza, utilize um pano úmido ou detergente neutro.
- Não utilize um dispositivo danificado.
- Certifique-se de que os materiais de embalagem não sejam deixados sem supervisão. Crianças podem começar a brincar com eles, o que é perigoso.
- Proteja o produto de temperaturas extremas, luz solar direta, vibrações fortes, alta umidade, gases inflamáveis, vapores e solventes.
- Não exponha o produto a esforços mecânicos.
- Se a operação segura não for mais possível, interrompa o uso e proteja o produto contra uso posterior. A operação segura não será mais possível se o produto: - tiver sido danificado, - não funcionar corretamente, - tiver sido armazenado por um longo período em condições desfavoráveis ou - tiver sido submetido a esforços excessivos durante o transporte.
- É proibido utilizar o produto se alguma de suas peças estiver danificada. Em caso de danos no cabo, é proibido repará-lo por conta própria.
- Não desmonte o dispositivo você mesmo.
- Proteja o produto da umidade.
- Desligue o produto imediatamente e desconecte o cabo se sentir cheiro de queimado ou fumaça visível. Leve o produto a um técnico qualificado para verificar antes de usá-lo novamente.
- Antes de usar o dispositivo, certifique-se de que a tensão da rede elétrica corresponde à tensão de operação necessária do dispositivo.
- O dispositivo não deve ser usado por pessoas com marcapasso, bomba de insulina, tumores malignos, gestantes ou mulheres menstruadas.
- Utilize sempre o produto conforme as instruções.

PERIGO DE CHOQUE ELÉTRICO

- Conecte o dispositivo somente a uma tomada elétrica devidamente instalada e aterrada. A tensão da rede elétrica deve corresponder aos dados na placa de identificação do dispositivo/adaptador de rede.
- Certifique-se de que o cabo de alimentação não fique molhado ou úmido durante o funcionamento. O cabo deve ser posicionado de forma que não seja comprimido ou danificado.
- Mantenha o cabo de alimentação longe de superfícies quentes.
- Não execute nenhum reparo no dispositivo por conta própria.
- Quaisquer reparos só podem ser realizados pela assistência técnica ou por especialistas qualificados.
- Antes de limpar o dispositivo, desconecte o cabo de alimentação da tomada.
- Não utilize o dispositivo em ambientes úmidos ou molhados, como banheiros.
- Mandar consertar imediatamente um plugue ou cabo de alimentação danificado por um técnico qualificado ou por um centro de assistência técnica para evitar qualquer perigo.
- Não insira agulhas ou objetos cortantes no dispositivo.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA PARA PILHAS/ACUMULADORES

- Pilhas/pilhas recarregáveis devem ser mantidas fora do alcance de crianças. Em caso de ingestão, consulte um médico imediatamente!
- Pilhas descartáveis não devem ser recarregadas. Pilhas/acumuladores não devem ser submetidos a curto-circuito e/ou abertos. Isso pode causar superaquecimento, incêndio ou explosão.
- Nunca jogue pilhas/acumuladores no fogo ou na água.
- Pilhas/acumuladores nunca devem ser submetidos a esforços mecânicos.
- Risco de vazamento de ácido de baterias/acumuladores.
- Evite condições e temperaturas extremas que possam afetar baterias/acumuladores, por exemplo, radiadores/luz solar direta.
- Em caso de vazamento de pilhas/acumuladores, evite o contato da pele, olhos e mucosas com produtos químicos! Lave imediatamente as áreas afetadas com água limpa e procure atendimento médico!
- Baterias/pilhas recarregáveis com vazamento ou danificadas podem causar queimaduras químicas em contato com a pele. Portanto, luvas de proteção adequadas devem ser usadas nesses casos.

ATENÇÃO! RISCO DE FERIMENTOS!

- Este dispositivo não deve ser usado para massagear bebês, crianças pequenas, pessoas indefesas ou animais.
- Nunca use este dispositivo se sentir deslocamento ou dor na área massageada.
- Pare a massagem imediatamente se ela se tornar desconfortável ou causar dor.
- A superfície do dispositivo fica quente durante o funcionamento. Pessoas que não são sensíveis ao calor devem ter cuidado ao usar o dispositivo.
- Não utilize o dispositivo em áreas da pele ou do corpo inchadas, queimadas, irritadas, doentes ou feridas.
- Caso tenha alguma dúvida sobre o uso, consulte seu médico.
- O dispositivo não deve ser usado no rosto (por exemplo, olhos), laringe, pés ou outras partes sensíveis do corpo.
- Não cubra o dispositivo (com travesseiro, cobertor, etc.) durante o uso. Não use o dispositivo perto de gasolina ou outros materiais inflamáveis.

AVISO – DANOS MATERIAIS!

Utilize o aparelho somente em ambientes internos.

Utilize o dispositivo somente com o adaptador de rede fornecido.



DICAS E INFORMAÇÕES SOBRE GESTÃO DE EMBALAGENS USADAS

A embalagem é feita de materiais ecológicos que podem ser descartados no centro de reciclagem local.

O material de embalagem usado deve ser entregue em um ponto de descarte de resíduos designado pelas autoridades locais. Informações sobre as possibilidades de reciclagem do produto usado são fornecidas pela prefeitura ou escritório municipal.



DESCARTE DE EQUIPAMENTOS ELÉTRICOS E ELETRÔNICOS USADOS

Produtos elétricos e eletrônicos usados, por questões de proteção ambiental, não devem ser descartados no lixo doméstico, juntamente com o lixo comum, mas sim descartados de forma adequada. Informações sobre os pontos de coleta e seus horários de funcionamento são fornecidas pelo órgão competente.



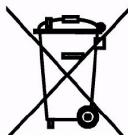
Este produto está em conformidade com os requisitos das diretivas europeias e nacionais aplicáveis. O produto atende aos requisitos europeus e nacionais relativos à segurança de dispositivos e produtos.



Este produto está em conformidade com os requisitos das diretivas europeias e nacionais relevantes que se aplicam a ele, RoHS.



Alerta de choque elétrico! Perigo de vida!



O descarte inadequado de pilhas/acumuladores representa um risco ao meio ambiente!

Pilhas/acumuladores não devem ser descartados com o lixo doméstico. Podem conter metais pesados nocivos e devem ser tratados como lixo especial. Os símbolos químicos dos metais pesados são os seguintes: Cd = cádmio, Hg = mercúrio, Pb = chumbo.

Portanto, baterias/acumuladores usados devem ser levados aos pontos de coleta de resíduos perigosos municipais.

A bateria interna não deve ser desmontada para descarte. O produto deve ser entregue integralmente em um ponto de coleta de eletrônicos usados.

Reservamo-nos o direito de fazer alterações no texto, design e dados técnicos do produto sem aviso prévio.

Уважаеми господине или госпожо, благодарим ви, че закупихте нашия продукт!

Преди да използвате продукта, моля, прочетете следните инструкции, за да осигурите правилната употреба на продукта.

Моля, запазете това ръководство за бъдещи справки и следвайте неговите препоръки, тъй като неспазването на инструкциите може да представлява заплаха за живота или здравето.

ПРИЛОЖЕНИЕ И ОПИСАНИЕ НА УСТРОЙСТВОТО

Електрическият масажор за крака с EMS стимулираща функция е идеално решение за тези, които търсят релаксация и облекчение след дълъг ден. Устройството използва електрически импулси, които стимулират мускулите и подобряват кръвообращението, осигурявайки усещане за релаксация и регенерация.

Устройството е предназначено само за домашна употреба и не е предназначено за медицинска или търговска употреба, нито е заместител на медицинската терапия. Устройството е предназначено за употреба в сухи помещения. Не е предназначено за медицинска или терапевтична употреба, нито за търговска употреба.

От съображения за безопасност и СЕ сертификация, продуктът не може да бъде преработван или модифициран по никакъв начин. Ако продуктът се използва за цели, различни от описаните по-горе, той може да бъде повреден. Неправилната употреба може също да причини опасности като късо съединение, пожар, токов удар и др.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Опасност от неправилна употреба!

Използването на устройството за цели, различни от предназначението му и/или използването на устройството по друг начин може да включва различни рискове.

Устройството трябва да се използва само по предназначение.

Трябва да се следват процедурите, описани в това ръководство с инструкции.

Внимание! Устройството не трябва да се използва от хора с пейсмейкър, инсулинова помпа, злокачествени тумори, бременни жени и жени в менструация.

ФУНКЦИОНАЛНИ БУТОНИ

- "М" - бутон за промяна на настройките на отделните функции на масажора
- "+" и "-" - увеличава или намалява избраната опция
- "SSS" - включва или изключва отоплението, при всяко натискане на този бутон нивото на отопление се променя
- "I/O" - включване/изключване

ИНСТРУКЦИИ ЗА ПУСКАНЕ/МОНТАЖ

- Забележка: Опаковъчният материал трябва да бъде напълно отстранен от продукта.
- Уверете се, че компонентите са сглобени правилно.
- Поставете масажора върху равна, стабилна повърхност – за предпочитане пода. Уверете се, че има електрически контакт наблизо.
- Свържете захранващия кабел към масажора и след това щепсела към контакта. (Тази стъпка може да се пропусне, ако преди това сте зареждали устройството)
- Седнете удобно и поставете краката си върху масажните панели (боси за по-добро провеждане на EMS импулсите).
- Включете масажора с бутон на сензорния панел или използвайте дистанционното управление.
- Изберете един от наличните режими на масаж (бутон "М")
- Регулирайте нивото на импулса с помощта на бутоните "+" и "-".
- След употреба изключете устройството и извадете щепсела от контакта.
- Избършете панелите на масажора със суха или леко влажна кърпа

СЪВЕТ

- Устройството трябва да се провери за комплектност на доставката и видими повреди.
- В случай на непълна доставка или ако забележите повреда поради дефектна опаковка или транспорт, моля, свържете се с горещата линия за обслужване.

ТЕХНИЧЕСКИ ДАННИ

- Материал на конструкцията: пластмаса
- Дистанционно управление
- Регулиране на наклона на масажора
- Стабилна основа
- Богата гама от възможности за масаж
- Батерия или електрическа мрежа 100-240V AC, 50/60Hz

ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

- Този продукт може да се използва от деца на възраст над 8 години и от лица с намалени физически, сетивни или умствени способности или липса на опит или познания, при условие че са под наблюдение или са инструктирани относно безопасната употреба на продукта и разбират произтичащите от това рискове.
- Не е позволено на деца да си играят с продукта.
- Почистването и поддръжката не могат да се извършват от деца без надзор.
- Никога не потапяйте устройството във вода.
- За почистване използвайте влажна кърпа или мек почистващ препарат.
- Не използвайте повредено устройство.
- Уверете се, че опаковъчните материали не са оставени без надзор. Децата могат да започнат да си играят с тях, което е опасно.
- Пазете продукта от екстремни температури, пряка слънчева светлина, силни вибрации, висока влажност, влага, запалими газове, пари и разтворители.
- Не излагайте продукта на механично натоварване.
- Ако безопасната работа вече не е възможна, прекратете употребата и обезопасете продукта срещу по-нататъшна употреба. Безопасната работа вече не е възможна, ако продуктът: - е бил повреден, - не функционира правилно, - е бил съхраняван продължително време при неблагоприятни условия или - е бил прекомерно натоварен по време на транспортиране.
- Забранено е използването на продукта, ако някоя от частите му е повредена. В случай на повреда на кабела е забранено да правите ремонт сами.
- Не разглобявайте устройството сами.
- Пазете продукта от влага.
- Незабавно изключете продукта и извадете кабела от продукта, ако мирише на изгоряло или се вижда дим. Продуктът трябва да бъде проверен от квалифициран техник, преди да го използвате отново.
- Преди да използвате уреда, уверете се, че мрежовото напрежение съответства на необходимото работно напрежение на уреда.
- Устройството не трябва да се използва от хора с пейсмейкър, инсулинова помпа, злокачествени тумори, бременни жени и жени в менстрация.
- Винаги използвайте продукта по предназначение.

ОПАСНОСТ ОТ ТОКОВ УДАР

- Свързвайте устройството само към правилно инсталиран и заземен електрически контакт. Мрежовото напрежение трябва да съответства на данните на табелката с данни на устройството/мрежовия адаптер.
- Уверете се, че захранващият кабел не се намокри или овлажнява по време на работа. Кабелът трябва да бъде прекаран така, че да не бъде прищипан или повреден.
- Дръжте захранващия кабел далеч от горещи повърхности.
- Не извършвайте сами никакви ремонти на устройството.
- Всички ремонти могат да се извършват само от сервиз или от квалифицирани специалисти.
- Преди да почистите устройството, изключете захранването от контакта.
- Не използвайте устройството във влажна или мокра среда, като например баня.
- Незабавно поправете повреден щепсел или захранващ кабел от квалифициран специалист или сервизен център, за да избегнете всякакви опасности.
- Не поставяйте никакви игли или остри предмети в устройството.

ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ НА БАТЕРИИ/АКУМУЛАТОРИ

- Батериите/акумулаторните батерии трябва да се пазят далеч от деца. При поглъщане незабавно се консултирайте с лекар!
- Батериите за еднократна употреба не трябва да се презареждат. Батериите/акумулаторите не трябва да се свързват накъсо и/или отварят. Това може да причини прегряване, пожар или експлозия.
- Никога не хвърляйте батерии/акумулатори в огън или вода.
- Батериите/акумулаторите никога не трябва да се подлагат на механично натоварване.
- Риск от изтичане на киселина от батерии/акумулатори.
- Избягвайте екстремни условия и температури, които могат да повлияят на батериите/акумулаторите, напр. радиатори / пряка слънчева светлина.
- При изтичане на батерии/акумулатори избягвайте контакт на кожата, очите и лигавиците с химикали! Незабавно изплакнете засегнатите места с чиста вода и потърсете медицинска помощ!

- Изтекли или повредени батерии/акумулаторни батерии могат да причинят химически изгаряния при контакт с кожата. Ето защо в такива случаи трябва да се носят подходящи защитни ръкавици.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! РИСК ОТ НАРАНЯВАНЕ!

- Това устройство не трябва да се използва за масаж на бебета, малки деца, безпомощни хора или животни.
- Никога не използвайте това устройство, ако почувствате дислокация или болка в зоната, която масажирате.
- Спрете незабавно масажа, ако стане неудобен или причини болка.
- Устройството има гореща повърхност по време на работа. Хората, които не са чувствителни към топлина, трябва да бъдат внимателни, когато използват устройството.
- Не използвайте устройството върху подути, изгорени, раздразнени, болни или наранени участъци от кожата или тялото.
- Ако имате някакви съмнения относно употребата, моля, консултирайте се с Вашия лекар.
- Устройството не трябва да се използва върху лицето (напр. очите), ларинкса, краката или други чувствителни части на тялото.
- Не покривайте устройството (възглавница, одеяло и др.) по време на употреба. Не използвайте устройството в близост до бензин или други запалими материали.

ВНИМАНИЕ – МАТЕРИАЛНИ ЩЕТИ!

Използвайте уреда само на закрито.

Използвайте устройството само с предоставения захранващ адаптер.



СЪВЕТИ И ИНФОРМАЦИЯ ЗА УПРАВЛЕНИЕ НА ИЗПОЛЗВАНИ ОПАКОВКИ

Опаковката е направена от екологично чисти материали, които могат да бъдат изхвърлени в местния център за рециклиране. Използваният опаковъчен материал трябва да се достави до пункт за изхвърляне на отпадъци, определен от местните власти. Информация за възможностите за рециклиране на използвания продукт се предоставя от общинската или градската служба.



ИЗХВЪРЛЯНЕ НА ИЗПОЛЗВАНО ЕЛЕКТРИЧЕСКО И ЕЛЕКТРОННО ОБОРУДВАНЕ

Използваните електрически и електронни продукти, поради опазване на околната среда, не трябва да се изхвърлят заедно с обикновените битови отпадъци, а да се изхвърлят по подходящ начин. Информация за събирателните пунктове и тяхното работно време се предоставя от съответния офис.



Този продукт отговаря на изискванията на съответните европейски и национални директиви, които се отнасят за него. Продуктът отговаря на европейските и национални изисквания за безопасност на устройствата и продуктите.

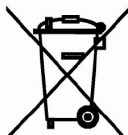


Този продукт отговаря на изискванията на съответните европейски и национални директиви, които се отнасят за него, RoHS.



Предупреждение за токов удар! Опасност за живота!

Неправилното изхвърляне на батерии/акумулатори представлява риск за околната среда!



Батериите/акумулаторите не трябва да се изхвърлят заедно с битовите отпадъци. Те могат да съдържат вредни тежки метали и трябва да се третират като специални отпадъци. Химическите символи за тежките метали са както следва: Cd = кадмий, Hg = живак, Pb = олово.

Поради това използваните батерии/акумулатори трябва да се предават в общинските пунктове за събиране на опасни отпадъци.

Вградената батерия не трябва да се разглобява за изхвърляне. Продуктът трябва да бъде предаден цял в пункт за събиране на употребявана електроника.

Запазваме си правото да правим промени в текста, дизайна и техническите данни на продукта без предупреждение.

Tisztelt Hölgyem vagy Uram! Köszönjük, hogy megvásárolta termékünket!

A termék használata előtt kérjük, olvassa el az alábbi utasításokat a termék megfelelő használatának biztosítása érdekében.

Kérjük, őrizze meg ezt a kézikönyvet későbbi hivatkozás céljából, és kövesse az ajánlásait, mivel az utasítások be nem tartása élet- vagy egészségveszélyt jelenthet.

A KÉSZÜLÉK ALKALMAZÁSA ÉS LEÍRÁSA

Az elektromos talpmasszírozó EMS stimulációs funkcióval ideális megoldás azok számára, akik pihenésre és megkönnyebbülésre vágnak egy hosszú nap után. A készülék elektromos impulzusokat használ, amelyek stimulálják az izmokat és javítják a vérkeringést, ellazulást és regenerációt biztosítva.

A készülék kizárólag otthoni használatra készült, nem orvosi vagy kereskedelmi használatra szolgál, és nem helyettesíti az orvosi terápiát. A készülék száraz helyiségekben való használatra készült. Nem orvosi vagy terápiás vagy kereskedelmi használatra szolgál.

Biztonsági és CE-tanúsítási okokból a terméket semmilyen módon nem szabad átépíteni vagy módosítani. Ha a terméket a korábban leírtaktól eltérő célra használják, a termék megsérülhet. A nem megfelelő használat olyan veszélyeket is okozhat, mint például rövidzárlat, tüzet, áramütést stb.

FIGYELMEZTETÉS

Nem rendeltetészerű használat veszélye!

A készülék rendeltetésétől eltérő célra történő használata és/vagy a készülék bármilyen más módon történő használata különféle kockázatokkal járhat.

A készüléket csak a rendeltetésének megfelelően szabad használni.

A jelen használati útmutatóban leírt eljárásokat kell követni.

Figyelmeztetés! A készüléket nem használhatják pacemakerrel, inzulinpumpával, rosszindulatú daganattal rendelkezők, terhes nők vagy menstruáló nők.

FUNKCIÓGOMBOK

- "M" - gomb az egyes masszírozó funkciók beállításainak megváltoztatásához
- "+" és "-" - növeli vagy csökkenti a kiválasztott opciót
- "SSS" - be- vagy kikapcsolja a fűtést, minden alkalommal, amikor megnyomja ezt a gombot, a fűtési fokozat változik
- "I/O" - be-/kikapcsolás

ÜZEMBE HELYEZÉSI/TELEPÍTÉSI ÚTMUTATÓ

- Megjegyzés: A csomagolóanyagot teljesen el kell távolítani a termékről.
- Győződjön meg arról, hogy az alkatrészek megfelelően vannak összeszerelve.
- Helyezze a masszírozót sima, stabil felületre – lehetőleg a padlóra. Győződjön meg arról, hogy elérhető közelségben van egy konnektor.
- Csatlakoztassa a tápkábelt a masszírozóhoz, majd a dugót a konnektorhoz. (Ez a lépés kihagyható, ha korábban feltöltötte a készüléket)
- Üljön kényelmesen, és helyezze lábát a masszázspanelekre (meztláb az EMS impulzusok jobb vezetése érdekében).
- Kapcsolja be a masszírozót az érintőpanelen található gombbal vagy használja a távirányítót.
- Válasszon egyet az elérhető masszázsmódok közül ("M" gomb)
- Állítsa be az impulzusszintet a „+” és „-” gombokkal.
- Használat után kapcsolja ki a készüléket, és húzza ki a tápegységet a konnektorból.
- Törölje le a masszírozó paneleket száraz vagy enyhén nedves ruhával

TIPP

- A készüléket ellenőrizni kell a szállítás hiánytalansága és a látható sérülések szempontjából.
- Hiányos kiszállítás esetén, vagy ha hibás csomagolás vagy szállítás miatti sérülést észlel, forduljon a szerviz forródróthoz.

MŰSZAKI ADATOK

- Építési anyag: műanyag
- Távirányító
- A masszírozó dőlésszögének beállítása
- Stabil alap
- Masszázs lehetőségek széles választéka
- Akkumulátoros vagy hálózati tápegység 100-240V AC, 50/60Hz

BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

- Ezt a terméket 8 évesnél idősebb gyermekek, valamint csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességű, illetve tapasztalattal vagy tudással nem rendelkező személyek használhatják, feltéve, hogy felügyelet alatt állnak, vagy a termék biztonságos használatára vonatkozó utasításokat kaptak, és megértik az ebből eredő kockázatokat.
- Gyermekek nem játszhatnak a termékkel.
- A tisztítást és a karbantartást gyermekek felügyelet nélkül nem végezhetik.
- Soha ne merítse vízbe a készüléket.
- A tisztításhoz használjon nedves ruhát vagy enyhe tisztítószer.
- Ne használjon sérült készüléket.
- Ügyeljen arra, hogy a csomagolóanyagok ne maradjanak felügyelet nélkül. A gyerekek elkezdhetnek játszani velük, ami veszélyes.
- Óvja a terméket szélsőséges hőmérséklettől, közvetlen napfénytől, erős vibrációtól, magas páratartalomtól, nedvességtől, gyúlékony gázoktól, gőzöktől és oldószerektől.
- Ne tegye ki a terméket mechanikai igénybevételnek.
- Ha a biztonságos működés már nem lehetséges, hagyja abba a használatát, és biztosítsa a terméket a további használat ellen. A biztonságos üzemeltetés már nem lehetséges, ha a termék: - megsérült, - nem működik megfelelően, - hosszabb ideig, kedvezőtlen körülmények között tárolták, vagy - szállítás közben túlzott igénybevételnek volt kitéve.
- Tilos a terméket használni, ha annak bármely része sérült. A kábel sérülése esetén tilos saját kezűleg javításokat végezni.
- Ne szerelje szét a készüléket saját maga.
- Védje a terméket a nedvességtől.
- Azonnal kapcsolja ki a terméket, és húzza ki a kábelt a termékből, ha égett szaga van, vagy füst látható. Ellenőriztesse a terméket egy képzett technikussal, mielőtt újra használná.
- A készülék használata előtt győződjön meg arról, hogy a hálózati feszültség megegyezik a készülék szükséges üzemi feszültségével.
- A készüléket nem használhatják pacemakerrel, inzulinpumpával, rosszindulatú daganatos betegek, terhes vagy menstruáló nők.
- Mindig rendeltetészerűen használja a terméket.

ÁRAMÜTÉS VESZÉLYE

- A készüléket csak megfelelően felszerelt és földelt konnektorhoz csatlakoztassa. A hálózati feszültségnek meg kell egyeznie a készülék/hálózati adapter adattábláján szereplő adatokkal.
- Ügyeljen arra, hogy a tápkábel ne legyen nedves vagy nedves működés közben. A kábelt úgy kell elvezetni, hogy ne csípdőjön be vagy sérüljön meg.
- Tartsa távol a tápkábelt forró felületektől.
- Ne végezzen saját maga semmilyen javítást a készüléken.
- Bármilyen javítást csak szerviz vagy szakképzett szakember végezhet.
- A készülék tisztítása előtt húzza ki a tápegységet a fali aljzatból.
- Ne használja a készüléket nyirkos vagy nedves környezetben, például fürdőszobában.
- A sérült dugót vagy tápkábelt haladéktalanul javíttassa meg szakképzett szakemberrel vagy szervizközponttal, hogy elkerülje a veszélyeket.
- Ne szúrjon tűt vagy éles tárgyat a készülékbe.

AZ ELEMEEK/AKKUMULÁTOROK BIZTONSÁGI UTASÍTÁSAI

- Az elemeket/újrátölthető elemeket gyermekektől elzárva kell tartani. Lenyelés esetén azonnal forduljunk orvoshoz!
- Az eldobható elemeket nem szabad újrátölteni. Az elemeket/akkumulátorokat nem szabad rövidre zárni és/vagy kinyitni. Ez túlmelegedést, tüzet vagy robbanást okozhat.
- Soha ne dobja az elemeket/akkumulátorokat tűzbe vagy vízbe.
- Az elemeket/akkumulátorokat soha nem szabad mechanikai igénybevételnek kitenni.
- Savszivárgás veszélye az elemekből/akkumulátorokból.
- Kerülje a szélsőséges körülményeket és hőmérsékleteket, amelyek hatással lehetnek az elemekre/akkumulátorokra, pl. radiátorok / közvetlen napfény.
- Ha az elemek/akkumulátorok szivárognak, kerülje a vegyszerek bőrrel, szemmel és nyálkahártyával való érintkezését! Az érintett területeket azonnal öblítse le tiszta vízzel, és forduljon orvoshoz!
- A szivárgó vagy sérült elemek/akkumulátorok bőrrel érintkezve vegyi égési sérüléseket okozhatnak. Ezért ilyen esetekben megfelelő védőkesztyűt kell viselni.

FIGYELMEZTETÉS! SÉRÜLÉSVESZÉLY!

- Ez a készülék nem használható csecsemők, kisgyermek, tehetetlen személyek vagy állatok masszírozására.
- Soha ne használja ezt a készüléket, ha elmozdulást vagy fájdalmat tapasztal a masszírozott területen.
- Azonnal hagyja abba a masszázst, ha kényelmetlenné válik vagy fájdalmat okoz.
- A készülék működés közben forró felülettel rendelkezik. A hőre nem érzékeny személyeknek óvatossá kell lenniük a készülék használatakor.
- Ne használja a készüléket a bőr vagy a test duzzadt, égett, irritált, beteg vagy sérült területein.
- Ha kétségei vannak a használatával kapcsolatban, forduljon orvosához.
- A készüléket nem szabad az arcon (például szem), a gégen, a lábon vagy a test más érzékeny részein használni.
- Használat közben ne takarja le a készüléket (párna, takaró stb.). Ne használja a készüléket benzin vagy más gyúlékony anyagok közelében.

FIGYELMEZTETÉS – ANYAGKÁR!

A készüléket csak beltérben használja.

A készüléket csak a mellékelt hálózati adapterrel használja.



TIPPEK ÉS INFORMÁCIÓK A HASZNÁLT CSOMAGOLÁSOK KEZELÉSÉHEZ

A csomagolás környezetbarát anyagokból készült, amelyeket a helyi újrahasznosító központban lehet leadni.

A használt csomagolóanyagokat a helyi hatóságok által kijelölt hulladéklerakó helyre kell szállítani. A használt termék újrahasznosítási lehetőségeiről az önkormányzati vagy városi hivatal ad tájékoztatást.



HASZNÁLT ELEKTROMOS ÉS ELEKTRONIKUS BERENDEZÉSEK ÁRTALMATLANÍTÁSA

A használt elektromos és elektronikai termékeket a környezetvédelem miatt nem szabad a szokásos kommunális hulladékkal együtt a háztartási szemétként dobni, hanem megfelelően ártalmatlanítani kell. A gyűjtőpontokról és azok nyitvatartási idejéről az illetékes iroda ad tájékoztatást.



Ez a termék megfelel a vonatkozó európai és nemzeti irányelvek rá vonatkozó követelményeinek. A termék megfelel a készülékek és termékek biztonságára vonatkozó európai és nemzeti követelményeknek.



Ez a termék megfelel a vonatkozó európai és nemzeti irányelvek (RoHS) követelményeinek.



Áramütési figyelmeztetés! Életveszély!



Az elemek/akkumulátorok szakszerűtlen ártalmatlanítása veszélyt jelent a környezetre!

Az elemeket/akkumulátorokat nem szabad a háztartási hulladékkal együtt kidobni. Káros nehézfémeket tartalmazhatnak, ezért speciális hulladékként kezelendők. A nehézfémek vegyjele a következő: Cd = kadmium, Hg = higany, Pb = ólom.

Ezért a használt elemeket/akkumulátorokat a települési veszélyeshulladék-gyűjtőhelyekre kell vinni.

A beépített akkumulátort nem szabad szétszedni ártalmatlanítás céljából. A terméket teljes egészében egy használt elektronikai gyűjtőhelyen kell leadni.

Fenntartjuk a jogot a termék szövegének, kialakításának és műszaki adatainak előzetes értesítés nélküli megváltoztatására.

Kære hr. eller fru, tak fordi du har købt vores produkt!

Læs venligst følgende instruktioner, inden du bruger produktet, for at sikre korrekt brug af produktet.

Gem venligst denne manual til senere brug, og følg dens anbefalinger, da manglende overholdelse af instruktionerne kan udgøre en fare for liv eller helbred.

ANVENDELSE OG BESKRIVELSE AF ENHEDEN

Den elektriske fodmassage med EMS-stimuleringsfunktion er en ideel løsning for dem, der søger afslapning og lindring efter en lang dag. Apparatet bruger elektriske impulser, der stimulerer musklerne og forbedrer blodcirkulationen, hvilket giver en følelse af afslapning og regenerering.

Enheden er kun beregnet til hjemmebrug og er ikke beregnet til medicinsk eller kommerciel brug og er ikke en erstatning for medicinsk terapi. Apparatet er beregnet til brug i tørre rum. Det er ikke beregnet til medicinsk eller terapeutisk brug eller til kommerciel brug.

Af sikkerheds- og CE-certificeringsmæssige årsager må produktet ikke genopbygges eller modificeres på nogen måde. Hvis produktet bruges til andre formål end de tidligere beskrevne, kan produktet blive beskadiget. Forkert brug kan også forårsage farer såsom kortslutninger, brand, elektrisk stød osv.

ADVARSEL

Fare for forkert brug!

Brug af enheden til andre formål end det tilsigtede formål og/eller brug af enheden på anden måde kan indebære forskellige risici.

Enheden må kun bruges til det tilsigtede formål.

Procedurerne beskrevet i denne brugsanvisning skal følges.

Advarsel! Enheden bør ikke bruges af personer med pacemaker, insulinpumpe, ondartede tumorer, gravide eller menstruerende kvinder.

FUNKTIONSKNAPPER

- "M" - knap til ændring af indstillinger for individuelle massagerfunktioner
- "+" og "-" - øger eller formindsker den valgte indstilling
- "SSS" - tænder eller slukker for varmen, hver gang du trykker på denne knap ændres varmeniveauet
- "I/O" - tænd/sluk

IDRIFTS-/INSTALLATIONSVEJLEDNING

- Bemærk: Emballagemateriale skal fjernes fuldstændigt fra produktet.
- Sørg for, at komponenterne er samlet korrekt.
- Placer massageapparatet på en flad, stabil overflade – helst gulvet. Sørg for, at der er en stikkontakt inden for rækkevidde.
- Tilslut strømforsyningskablet til massageapparatet og derefter stikket til stikkontakten. (Dette trin kan springes over, hvis du tidligere har opladet enheden)
- Sid behageligt og placer dine fødder på massagepanelerne (bare fødder for bedre ledning af EMS-impulser).
- Tænd for massageapparatet ved hjælp af knappen på berøringspanelet, eller brug fjernbetjeningen.
- Vælg en af de tilgængelige massagetilstande ("M"-knap)
- Juster pulsniveauet med "+" og "-" knapperne.
- Efter brug skal du slukke for enheden og tage strømforsyningen ud af stikkontakten.
- Tør massagepanelerne af med en tør eller let fugtig klud

TIP

- Apparatet skal kontrolleres for leveringsfuldstændighed og eventuelle synlige skader.
- I tilfælde af ufuldstændig levering, eller hvis du bemærker skader på grund af defekt emballage eller transport, bedes du kontakte servicehotline.

TEKNISKE DATA

- Konstruktionsmateriale: plast
- Fjernbetjening
- Justering af massageapparatets hældning
- Stabil bund
- Bredt udvalg af massage muligheder
- Batteri eller netstrømforsyning 100-240V AC, 50/60Hz

SIKKERHEDSINSTRUKTIONER

- Dette produkt kan bruges af børn i alderen 8 år og derover og af personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller mangel på erfaring eller viden, forudsat at de er under opsyn eller er blevet instrueret i sikker brug af produktet og forstår de resulterende risici.
- Børn må ikke lege med produktet.
- Rengøring og vedligeholdelse må ikke udføres af børn uden opsyn.
- Nedsenk aldrig enheden i vand.
- Brug en fugtig klud eller et mildt rengøringsmiddel til rengøring.
- Brug ikke en beskadiget enhed.
- Sørg for, at emballagematerialer ikke efterlades uden opsyn. Børn kan begynde at lege med dem, hvilket er farligt.
- Beskyt produktet mod ekstreme temperaturer, direkte sollys, stærke vibrationer, høj luftfugtighed, fugt, brændbare gasser, dampe og opløsningsmidler.
- Udsæt ikke produktet for mekanisk belastning.
- Hvis sikker drift ikke længere er mulig, skal du afbryde brugen og sikre produktet mod yderligere brug. Sikker drift er ikke længere mulig, hvis produktet: - er blevet beskadiget, - ikke fungerer korrekt, - har været opbevaret i længere tid under ugunstige forhold eller - har været overdrevet belastet under transporten.
- Det er forbudt at bruge produktet, hvis nogen af dets dele er beskadiget. I tilfælde af skader på kablet er det forbudt selv at foretage reparationer.
- Skil ikke enheden selv ad.
- Beskyt produktet mod fugt.
- Sluk straks for produktet og fjern kablet fra produktet, hvis det lugter brændende, eller hvis der er synlig røg. Få produktet kontrolleret af en kvalificeret tekniker, før du bruger det igen.
- Før apparatet tages i brug, skal det sikres, at netspændingen svarer til apparatets påkrævede driftsspænding.
- Enheden bør ikke bruges af personer med pacemaker, insulinpumpe, ondartede tumorer, gravide eller menstruerende kvinder.
- Brug altid produktet efter hensigten.

FARE FOR ELEKTRISK STØD

- Tilslut kun enheden til en korrekt installeret og jordet stikkontakt. Netspændingen skal svare til dataene på apparatets/netadapterens typeskilt.
- Sørg for, at strømkablet ikke bliver vådt eller fugtigt under drift. Kablet skal føres, så det ikke kommer i klemme eller beskadiges.
- Hold strømkablet væk fra varme overflader.
- Udfør ikke selv nogen reparationer på enheden.
- Eventuelle reparationer må kun udføres af service eller af kvalificerede specialister.
- Før du rengør enheden, skal du tage strømforsyningen ud af stikkontakten.
- Brug ikke enheden i fugtige eller våde omgivelser, såsom et badeværelse.
- Få et beskadiget stik eller et beskadiget strømkabel straks repareret af en kvalificeret specialist eller et servicecenter for at undgå enhver fare.
- Stik ikke nåle eller skarpe genstande ind i enheden.

BATTERIER/AKKUMULATORER SIKKERHEDSINSTRUKTIONER

- Batterier/genopladelige batterier bør opbevares utilgængeligt for børn. Søg straks læge ved indtagelse!
- Engangsbatterier må ikke genoplades. Batterier/akkumulatorer må ikke kortsluttes og/eller åbnes. Dette kan forårsage overophedning, brand eller eksplosion.
- Smid aldrig batterier/akkumulatorer i ild eller vand.
- Batterier/akkumulatorer må aldrig udsættes for mekanisk belastning.
- Risiko for syrelækage fra batterier/akkumulatorer.
- Undgå ekstreme forhold og temperaturer, der kan påvirke batterier/akkumulatorer, f.eks. radiatorer / direkte sollys.
- Hvis batterier/akkumulatorer lækker, undgå kontakt af hud, øjne og slimhinder med kemikalier! Skyl omgående berørte områder med rent vand og søg læge!
- Utætte eller beskadigede batterier/genopladelige batterier kan forårsage kemiske forbrændinger, når de kommer i kontakt med huden. Derfor bør egnede beskyttelseshandsker bæres i sådanne tilfælde.

ADVARSEL! RISIKO FOR SKADER!

- Denne enhed må ikke bruges til at massere spædbørn, små børn, hjælpeløse personer eller dyr.

- Brug aldrig denne enhed, hvis du oplever forvridning eller smerter i det område, der masseres.
- Stop massagen med det samme, hvis det bliver ubehageligt eller giver smerter.
- Enheden har en varm overflade under drift. Personer, der ikke er følsomme over for varme, bør udvise forsigtighed, når de bruger enheden.
- Brug ikke enheden på hævede, brændte, irriterede, syge eller skadede områder af huden eller kroppen.
- Hvis du er i tvivl om brugen, skal du kontakte din læge.
- Enheden må ikke bruges i ansigtet (fx øjne), strubehovedet, fødderne eller andre følsomme dele af kroppen.
- Tildæk ikke enheden (pude, tæppe osv.) under brug. Brug ikke enheden i nærheden af benzin eller andre brændbare materialer.

ADVARSEL - MATERIALSKADE!

Brug kun apparatet indendørs.

Brug kun enheden med den medfølgende netadapter.



TIPS OG INFORMATION OM HÅNDTERING AF BRUGT EMBALLAGE

Emballagen er lavet af miljøvenlige materialer, som kan afleveres på din lokale genbrugsplads.

Brugt emballagemateriale skal afleveres til et affaldsbortskaffelsessted, der er udpeget af lokale myndigheder. Oplysninger om mulighederne for at genbruge det brugte produkt gives af kommunen eller bykontoret.



BORTSKAFFELSE AF BRUGTE ELEKTRISK OG ELEKTRONISK USTYR

Brugte elektriske og elektroniske produkter må af hensyn til miljøbeskyttelsen ikke smides sammen med almindeligt husholdningsaffald, men bortskaffes korrekt. Oplysninger om indsamlingssteder og deres åbningstider gives af det relevante kontor.



Dette produkt overholder kravene i de relevante europæiske og nationale direktiver, der gælder for det. Produktet opfylder europæiske og nationale krav til sikkerheden af enheder og produkter.



Dette produkt overholder kravene i de relevante europæiske og nationale direktiver, der gælder for det, RoHS.



Advarsel om elektrisk stød! Livsfare!

Forkert bortskaffelse af batterier/akkumulatorer udgør en risiko for miljøet!



Batterier/akkumulatorer bør ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffald. De kan indeholde skadelige tungmetaller og bør behandles som specialaffald. De kemiske symboler for tungmetaller er som følger: Cd = cadmium, Hg = kviksølv, Pb = bly.

Derfor bør brugte batterier/akkumulatorer afleveres til kommunale indsamlingssteder for farligt affald.

Det indbyggede batteri må ikke skilles ad med henblik på bortskaffelse. Produktet skal i sin helhed afleveres til et indsamlingssted for brugt elektronik.

Vi forbeholder os retten til uden varsel at foretage ændringer af produktets tekst, design og tekniske data.

Vážený pán alebo pani, ďakujeme, že ste si zakúpili náš produkt!

Pred použitím produktu si prečítajte nasledujúce pokyny, aby ste zaistili správne používanie produktu.

Uchovajte si tento návod pre budúce použitie a riad'te sa jeho odporúčaniami, pretože nedodržanie jeho pokynov môže predstavovať ohrozenie života alebo zdravia.

APLIKÁCIA A POPIS ZARIADENIA

Elektrický masážny prístroj na nohy s funkciou EMS stimulácie je ideálnym riešením pre tých, ktorí hľadajú relax a úľavu po dlhom dni. Prístroj využíva elektrické impulzy, ktoré stimulujú svaly a zlepšujú krvný obeh, poskytujúci pocit relaxácie a regenerácie.

Zariadenie je určené len na domáce použitie a nie je určené na lekárske alebo komerčné použitie a nenahrádza liečebnú terapiu. Zariadenie je určené na použitie v suchých priestoroch. Nie je určený na lekárske alebo terapeutické použitie ani na komerčné použitie.

Z bezpečnostných dôvodov a z dôvodov certifikácie CE sa výrobok nesmie žiadnym spôsobom prestavovať ani upravovať. Ak sa výrobok používa na iné účely, ako sú vyššie uvedené, môže sa poškodiť. Nesprávne používanie môže tiež spôsobiť nebezpečenstvo, ako je skrat, požiar, zásah elektrickým prúdom atď.

POZOR

Nebezpečenstvo nesprávneho použitia!

Používanie zariadenia na iné účely, než je určené a/alebo používanie zariadenia iným spôsobom, môže zahŕňať rôzne riziká.

Zariadenie sa smie používať iba na určený účel.

Postupy opísané v tomto návode na obsluhu sa musia dodržiavať.

POZOR! Zariadenie by nemali používať ľudia s kardiostimulátorom, inzulínovou pumpou, zhubnými nádormi, tehotné ženy alebo ženy s menštruáciou.

FUNKČNÉ TLAČIDLÁ

- "M" - tlačidlo pre zmenu nastavenia jednotlivých funkcií maséra
- "+" a "-" - zvyšuje alebo znižuje zvolenú možnosť
- "SSS" - zapne alebo vypne ohrev, pri každom stlačení tohto tlačidla sa zmení stupeň ohrevu
- "I/O" - zapnutie/vypnutie

NÁVOD NA UVEDENIE DO PREVÁDZKY/INŠTALÁCIU

- Poznámka: Obalový materiál musí byť z výrobku úplne odstránený.
- Uistite sa, že sú komponenty správne zmontované.
- Masážny prístroj umiestnite na rovný a stabilný povrch – najlepšie na podlahu. Uistite sa, že je v dosahu elektrická zásuvka.
- Zapojte napájací kábel do maséra a potom zástrčku do zásuvky. (Tento krok je možné preskočiť, ak ste zariadenie predtým nabíjali)
- Pohodlne sa usad'te a položte nohy na masážne panely (bosé nohy pre lepšie vedenie EMS impulzov).
- Zapnite masér pomocou tlačidla na dotykovom paneli alebo použite diaľkové ovládanie.
- Vyberte jeden z dostupných masážnych režimov (tlačidlo „M“)
- Upravte úroveň pulzu pomocou tlačidiel „+“ a „-“.
- Po použití vypnite zariadenie a odpojte napájací zdroj zo zásuvky.
- Masážne panely utrite suchou alebo mierne navlhčenou handričkou

TIP

- Zariadenie je potrebné skontrolovať na kompletnosť dodávky a viditeľné poškodenia.
- V prípade nekompletnej dodávky alebo ak zistíte poškodenie v dôsledku nesprávneho balenia alebo prepravy, kontaktujte prosím servisnú linku.

TECHNICKÉ ÚDAJE

- Materiál konštrukcie: plast
- Diaľkové ovládanie
- Nastavenie sklonu maséra
- Stabilná základňa
- Široké možnosti masáží
- Batériové alebo sieťové napájanie 100-240V AC, 50/60Hz

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

- Tento výrobok môžu používať deti vo veku 8 rokov a staršie a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností alebo znalostí, za predpokladu, že sú pod dozorom alebo boli poučené o bezpečnom používaní výrobku a rozumejú z toho vyplývajúcim rizikám.
- Deťom nie je dovolené hrať sa s výrobkom.
- Čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.
- Prístroj nikdy neponárajte do vody.
- Na čistenie použite vlhkú handričku alebo jemný čistiaci prostriedok.
- Nepoužívajte poškodené zariadenie.
- Dbajte na to, aby obalové materiály nezostali bez dozoru. Deti sa s nimi môžu začať hrať, čo je nebezpečné.
- Chráňte výrobok pred extrémnymi teplotami, priamym slnečným žiarením, silnými vibráciami, vysokou vlhkosťou, vlhkosťou, horľavými plynmi, parami a rozpušťadlami.
- Nevystavujte výrobok mechanickému namáhaniu.
- Ak už nie je možná bezpečná prevádzka, prestaňte výrobok používať a zaistite ho proti ďalšiemu použitiu. Bezpečná prevádzka už nie je možná, ak: - bol výrobok poškodený, - nefunguje správne, - bol dlhší čas skladovaný v nepriaznivých podmienkach alebo - bol počas prepravy nadmerne namáhaný.
- Je zakázané používať výrobok, ak je niektorá z jeho častí poškodená. V prípade poškodenia kábla je zakázané vykonávať opravy sami.
- Zariadenie sami nerozoberajte.
- Chráňte výrobok pred vlhkosťou.
- Okamžite vypnite produkt a odpojte kábel od produktu, ak zacítite zápach horenia alebo je viditeľný dym. Pred opätovným použitím nechajte výrobok skontrolovať kvalifikovaným technikom.
- Pred použitím zariadenia sa uistite, že sieťové napätie zodpovedá požadovanému prevádzkovému napätiu zariadenia.
- Zariadenie by nemali používať ľudia s kardiostimulátorom, inzulínovou pumpou, zhubnými nádormi, tehotné a menštruujúce ženy.
- Vždy používajte výrobok podľa určenia.

NEBEZPEČENSTVO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM

- Zariadenie pripájajte iba do správne nainštalovanej a uzemnenej elektrickej zásuvky. Sieťové napätie sa musí zhodovať s údajmi na typovom štítku zariadenia / sieťového adaptéra.
- Dbajte na to, aby sa napájací kábel počas prevádzky nenamočil alebo nezvlhol. Kábel musí byť vedený tak, aby nedošlo k jeho priškripnutiu alebo poškodeniu.
- Udržujte napájací kábel mimo horúcich povrchov.
- Nevykonávajte sami žiadne opravy na zariadení.
- Akékoľvek opravy môže vykonávať iba servis alebo kvalifikovaní odborníci.
- Pred čistením zariadenia odpojte napájací zdroj zo zásuvky.
- Zariadenie nepoužívajte vo vlhkom alebo mokrom prostredí, ako je napríklad kúpeľňa.
- Poškodenú zástrčku alebo napájací kábel nechajte ihneď opraviť kvalifikovanému odborníkovi alebo servisnému stredisku, aby ste predišli akémukoľvek nebezpečenstvu.
- Do zariadenia nekladajte žiadne ihly ani ostré predmety.

BATÉRIE/AKUMULÁTORY BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

- Batérie/nabíjateľné batérie by sa mali uchovávať mimo dosahu detí. Pri požití okamžite vyhľadajte lekára!
- Jednorazové batérie sa nesmú nabíjať. Batérie/akumulátory nesmú byť skratované a/alebo otvorené. Môže to spôsobiť prehriatie, požiar alebo výbuch.
- Batérie/akumulátory nikdy nevhadzujte do ohňa alebo vody.
- Batérie/akumulátory by nikdy nemali byť vystavené mechanickému namáhaniu.
- Riziko úniku kyseliny z batérií/akumulátorov.
- Vyhýbajte sa extrémnym podmienkam a teplotám, ktoré môžu ovplyvniť batérie/akumulátory, napr. radiátory / priame slnečné svetlo.
- Ak batérie/akumulátory vytečú, zabráňte kontaktu pokožky, očí a slizníc s chemikáliami! Zasiahnuté miesta ihneď opláchnite čistou vodou a vyhľadajte lekársku pomoc!
- Vytečené alebo poškodené batérie/nabíjateľné batérie môžu pri kontakte s pokožkou spôsobiť chemické popáleniny. Preto by sa v takýchto prípadoch mali používať vhodné ochranné rukavice.

POZOR! RIZIKO ZRANENIA!

- Toto zariadenie sa nesmie používať na masáž dojčiat, malých detí, bezvládných osôb alebo zvierat.
- Toto zariadenie nikdy nepoužívajte, ak pociťte dislokáciu alebo bolesť v masírovanej oblasti.
- Okamžite zastavte masáž, ak sa stane nepríjemnou alebo spôsobí bolesť.
- Zariadenie má počas prevádzky horúci povrch. Ľudia, ktorí nie sú citliví na teplo, by mali byť pri používaní zariadenia opatrní.
- Zariadenie nepoužívajte na opuchnuté, popálené, podráždené, choré alebo poranené oblasti pokožky alebo tela.
- Ak máte akékoľvek pochybnosti o použití, poraďte sa so svojím lekárom.
- Zariadenie sa nesmie používať na tvár (napr. oči), hrtan, chodidlá alebo iné citlivé časti tela.
- Počas používania zariadenie nezakrývajte (vankúš, prikrývka atď.). Zariadenie nepoužívajte v blízkosti benzínu alebo iných horľavých materiálov.

UPOZORNENIE – VEĽKÉ POŠKODENIA!

Spotrebič používajte iba v interiéri.

Prístroj používajte iba s dodaným sieťovým adaptérom.



TIPY A INFORMÁCIE TÝKAJÚCE SA NAKLADANIA S POUŽITÝMI OBALMI

Obal je vyrobený z ekologických materiálov, ktoré je možné zlikvidovať v miestnom recyklačnom stredisku.

Použitý obalový materiál odovzdajte na miesto určené miestnymi úradmi na likvidáciu odpadu. Informácie o možnostiach recyklácie použitého výrobku poskytuje obecný alebo mestský úrad.



LIKVIDÁCIA POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZARIADENÍ

Použité elektrické a elektronické výrobky sa z dôvodu ochrany životného prostredia nesmú hádzať do domového odpadu s bežným komunálnym odpadom, ale musia byť riadne zlikvidované. Informácie o odberných miestach a ich otváracích hodinách poskytuje príslušný úrad.



Tento výrobok spĺňa požiadavky príslušných európskych a národných smerníc, ktoré sa naň vzťahujú. Výrobok spĺňa európske a národné požiadavky na bezpečnosť zariadení a produktov.



Tento produkt spĺňa požiadavky príslušných európskych a národných smerníc, ktoré sa naň vzťahujú, RoHS.



Varovanie pred úrazom elektrickým prúdom! Nebezpečenstvo ohrozenia života!



Nesprávna likvidácia batérií/akumulátorov predstavuje riziko pre životné prostredie!

Batérie/akumulátory sa nesmú likvidovať s domovým odpadom. Môžu obsahovať škodlivé ťažké kovy a malo by sa s nimi zaobchádzať ako so špeciálnym odpadom. Chemické značky pre ťažké kovy sú nasledovné: Cd = kadmium, Hg = ortuť, Pb = olovo.

Použité batérie/akumulátory by sa preto mali odovzdať na zberných miestach komunálneho nebezpečného odpadu.

Zabudovaná batéria sa pred likvidáciou nesmie rozoberať. Výrobok je potrebné odovzdať celý do zberne použitej elektroniky.

Vyhradzujeme si právo na zmeny v texte, dizajne a technických údajoch produktu bez upozornenia.

Arvoisa herra tai rouva, kiitos tuotteemme ostamisesta!

Ennen kuin käytät tuotetta, lue seuraavat ohjeet varmistaaksesi tuotteen oikean käytön.

Säilytä tämä opas myöhempää tarvetta varten ja noudata sen suosituksia, sillä ohjeiden noudattamatta jättäminen voi aiheuttaa hengen tai terveyden vaaran.

SOVELLUS JA LAITTEEN KUVAAUS

Sähköinen jalkahierontalaite EMS-stimulaatiotoiminnolla on ihanteellinen ratkaisu niille, jotka etsivät rentoutumista ja helpotusta pitkän päivän jälkeen. Laite käyttää sähköimpulsseja, jotka stimuloivat lihaksia ja parantavat verenkiertoa antaen rentoutumisen ja uudistumisen tunteen.

Laite on tarkoitettu ainoastaan kotikäyttöön eikä sitä ole tarkoitettu lääketieteelliseen tai kaupalliseen käyttöön eikä se korvaa lääketieteellistä hoitoa. Laite on tarkoitettu käytettäväksi kuivissa tiloissa. Sitä ei ole tarkoitettu lääketieteelliseen, terapeutiseen tai kaupalliseen käyttöön.

Turvallisuus- ja CE-merkintäsyistä tuotetta ei saa rakentaa uudelleen tai muokata millään tavalla. Jos tuotetta käytetään muuhun kuin aiemmin kuvattuun tarkoitukseen, se voi vaurioitua. Väärinkäyttö voi myös aiheuttaa vaaroja, kuten oikosulkuja, tulipaloja, sähköiskuja jne.

VAROITUS

Väärän käytön vaara!

Laitteen käyttämiseen muuhun kuin sen aiottuun tarkoitukseen ja/tai laitteen muuhun käyttöön voi liittyä erilaisia riskejä.

Laitetta saa käyttää vain sen käyttötarkoitukseen.

Tässä käyttöohjeessa kuvattuja menettelyjä on noudatettava.

Varoitus! Laitetta eivät saa käyttää henkilöt, joilla on sydämentahdistin, insuliinipumppu, pahanlaatuiset kasvaimet, raskaana olevat naiset tai kuukautiset.

TOIMINTOPAINIKKEET

- "M" - painike yksittäisten hierontatoimintojen asetusten muuttamiseen
- "+" ja "-" - lisää tai pienentää valittua vaihtoehtoa
- "SSS" - kytkee lämmityksen päälle tai pois päältä, joka kerta kun painat tätä painiketta, lämmitystaso muuttuu
- "I/O" - virta päälle/pois

KÄYTTÖÖNOTTO/ASENNUSOHJEET

- Huomautus: Pakkausmateriaali on poistettava kokonaan tuotteesta.
- Varmista, että osat on koottu oikein.
- Aseta hierontalaite tasaiselle, vakaalle alustalle – mieluiten lattialle. Varmista, että pistorasia on ulottuvilla.
- Liitä virtajohto hierontalaitteeseen ja sitten pistoke pistorasiaan. (Tämä vaihe voidaan ohittaa, jos olet ladannut laitteen aiemmin)
- Istu mukavasti ja aseta jalkasi hierontapaneeleille (paljaat jalat EMS-impulssien johtamiseksi paremmin).
- Kytke hierontalaite päälle kosketuspaneelin painikkeella tai käytä kaukosäädintä.
- Valitse yksi käytettävissä olevista hierontatiloista ("M"-painike)
- Säädä pulssitaso käyttämällä "+" ja "-" painikkeita.
- Käytön jälkeen sammuta laite ja irrota virtajohto pistorasiasta.
- Pyyhi hierontalaitteen paneelit kuivalla tai hieman kostealla liinalla

KÄRKI

- Laite on tarkastettava toimituksen täydellisyyden ja näkyvien vaurioiden varalta.
- Mikäli toimitus on epätäydellinen tai jos huomaat virheellisestä pakkauksesta tai kuljetuksesta johtuvan vaurion, ota yhteyttä huoltopalveluun.

TEKNISET TIEDOT

- Rakennusmateriaali: muovi
- Kaukosäädin
- Hierontalaitteen kaltevuuden säätö
- Vakaa pohja
- Laaja valikoima hierontavaihtoehtoja
- Akku tai verkkovirtalähde 100-240V AC, 50/60Hz

TURVALLISUUSOHJEET

- Tätä tuotetta voivat käyttää 8-vuotiaat ja sitä vanhemmat lapset sekä henkilöt, joilla on alentunut fyysinen, aistillinen tai henkinen toimintakyky tai joilla ei ole kokemusta tai tietoa, mikäli heitä valvotaan tai heitä on opastettu tuotteen turvallisesta käytöstä ja he ymmärtävät siitä aiheutuvat riskit.
- Lapset eivät saa leikkiä tuotteella.
- Lapset eivät saa suorittaa puhdistusta ja huoltoa ilman valvontaa.
- Älä koskaan upota laitetta veteen.
- Käytä puhdistukseen kosteaa liinaa tai mietoa pesuainetta.
- Älä käytä vaurioitunutta laitetta.
- Varmista, että pakkausmateriaaleja ei jätetä ilman valvontaa. Lapset voivat alkaa leikkiä niillä, mikä on vaarallista.
- Suojaa tuotetta äärimmäisiltä lämpötiloilta, suoralta auringonvalolta, voimakkaalta värinältä, korkealta kosteudelta, kosteudelta, syttyviltä kaasuilta, höyryiltä ja liuottimilla.
- Älä altista tuotetta mekaaniselle rasitukselle.
- Jos turvallinen käyttö ei ole enää mahdollista, lopeta käyttö ja suojaa tuote myöhempää käyttöä vastaan. Turvallinen käyttö ei ole enää mahdollista, jos tuote: - on vaurioitunut, - ei toimi kunnolla, - on säilytetty pitkään epäsuotuisissa olosuhteissa tai - on ollut liikaa rasitettu kuljetuksen aikana.
- Tuotteen käyttö on kiellettyä, jos jokin sen osista on vaurioitunut. Jos kaapeli vaurioituu, on kiellettyä tehdä korjauksia itse.
- Älä pura laitetta itse.
- Suojaa tuotetta kosteudelta.
- Katkaise laitteesta välittömästi virta ja irrota kaapeli tuotteesta, jos se haisee palamiselta tai savua on näkyvissä. Anna pätevän tekniikon tarkastaa tuote ennen kuin käytät sitä uudelleen.
- Ennen kuin käytät laitetta, varmista, että verkkojännite vastaa laitteen vaadittua käyttöjännitettä.
- Laitetta eivät saa käyttää henkilöt, joilla on sydämentahdistin, insuliinipumppu, pahanlaatuiset kasvaimet, raskaana olevat tai kuukautiset.
- Käytä tuotetta aina tarkoitettulla tavalla.

SÄHKÖISKUN VAARA

- Liitä laite vain oikein asennettuun ja maadoitettuun pistorasiaan. Verkkojännitteen on vastattava laitteen/verkkosovittimen tyyppikilvessä olevia tietoja.
- Varmista, että virtajohto ei kastu tai kostu käytön aikana. Kaapeli on vedettävä niin, ettei se jää puristuksiin tai vaurioidu.
- Pidä virtajohto poissa kuumista pinnoista.
- Älä korjaa laitetta itse.
- Vain huolto tai pätevä asiantuntija saa tehdä korjauksia.
- Irrota virtajohto pistorasiasta ennen laitteen puhdistamista.
- Älä käytä laitetta kosteassa tai märässä ympäristössä, kuten kylpyhuoneessa.
- Anna pätevän asiantuntijan tai huoltoliikkeen korjata vaurioitunut pistoke tai virtajohto välittömästi vaaran välttämiseksi.
- Älä työnnä laitteeseen neuloja tai teräviä esineitä.

PARISTOJEN/AKKUJEN TURVAOHJEET

- Paristot/ladattavat akut tulee säilyttää poissa lasten ulottuvilta. Jos ainetta on nielty, hakeudu välittömästi lääkäriin!
- Kertakäyttöisiä paristoja ei saa ladata uudelleen. Paristoja/akkuja ei saa oikosulkea ja/tai avata. Tämä voi aiheuttaa ylikuumenemisen, tulipalon tai räjähdysen.
- Älä koskaan heitä paristoja/akkuja tuleen tai veteen.
- Paristoja/akkuja ei saa koskaan altistaa mekaaniselle rasitukselle.
- Hapon vuotamisen vaara paristoista/akuista.
- Vältä äärimmäisiä olosuhteita ja lämpötiloja, jotka voivat vaikuttaa paristoihin/akkuihin, esim. patterit / suora auringonvalo.
- Jos paristot/akut vuotavat, vältä kemikaalien joutumista iholle, silmiin ja limakalvoille! Huuhtelee altistuneet alueet välittömästi puhtaalla vedellä ja hakeudu lääkärin hoitoon!
- Vuotavat tai vahingoittuneet paristot/ladattavat paristot voivat aiheuttaa kemiallisia palovammoja joutuessaan kosketuksiin ihon kanssa. Siksi tällaisissa tapauksissa on käytettävä sopivia suojakäsineitä.

VAROITUS! LOUKKAANTUMISVAARA!

- Tätä laitetta ei saa käyttää imeväisten, pienten lasten, avuttomien henkilöiden tai eläinten hierontaan.
- Älä koskaan käytä tätä laitetta, jos hierottavalla alueella ilmenee sijoiltaanmenoa tai kipua.

- Lopeta hieronta välittömästi, jos se tuntuu epämukavalta tai aiheuttaa kipua.
- Laitteen pinta on kuuma käytön aikana. Ihmisten, jotka eivät ole herkkiä lämmölle, tulee olla varovaisia laitetta käyttäessään.
- Älä käytä laitetta turvonneilla, palaneilla, ärtyneillä, sairailta tai loukkaantuneilla ihon tai kehon alueilla.
- Jos sinulla on epäilyksiä käytöstä, käännä lääkärin puoleen.
- Laitetta ei saa käyttää kasvoilla (esim. silmissä), kurkunpäässä, jaloissa tai muilla herkillä kehon osilla.
- Älä peitä laitetta (tyyny, peitto jne.) käytön aikana. Älä käytä laitetta bensiinin tai muiden syttyvien materiaalien lähellä.

VAROITUS – AINEVAHINGOT!

Käytä laitetta vain sisätiloissa.

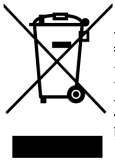
Käytä laitetta vain mukana toimitetun verkkovirtasovittimen kanssa.



VINKKEJÄ JA TIETOA KÄYTETTYJEN PAKKAUSTEN HALLINTAAN

Pakkaus on valmistettu ympäristöystävällisistä materiaaleista, jotka voidaan hävittää paikallisessa kierrätyskeskuksessa.

Käytetty pakkausmateriaali tulee toimittaa paikallisten viranomaisten määräämään jätehuoltopisteeseen. Tietoja käytetyn tuotteen kierrätysmahdollisuuksista antaa kunnan tai kaupungin virasto.



KÄYTETTYJEN SÄHKÖ- JA SÄHKÖLAITTEIDEN HÄVITTÄMINEN

Käytettyjä sähkö- ja elektroniikkatuotteita ei ympäristönsuojelun vuoksi saa heittää kotitalousjätteen joukkoon tavallisen yhdyskuntajätteen mukana, vaan ne on hävitettävä asianmukaisesti. Tietoja keräyspisteistä ja niiden aukioloajoista antaa asianomainen toimisto.



Tämä tuote täyttää sitä koskevien asiaankuuluvien eurooppalaisten ja kansallisten direktiivien vaatimukset. Tuote täyttää eurooppalaiset ja kansalliset laitteiden ja tuotteiden turvallisuutta koskevat vaatimukset.



Tämä tuote täyttää sitä koskevien asiaankuuluvien eurooppalaisten ja kansallisten direktiivien RoHS vaatimukset.



Sähköiskun varoitus! Hengenvaara!

Paristojen/akkujen väärä hävittäminen on vaaraksi ympäristölle!

Paristoja/akkuja ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana. Ne voivat sisältää haitallisia raskasmetalleja ja niitä tulee käsitellä erikoisjätteenä. Raskasmetallien kemialliset symbolit ovat seuraavat: Cd = kadmium, Hg = elohopea, Pb = lyijy.

Siksi käytetyt paristot/akut tulee toimittaa kunnallisiin vaarallisten jätteiden keräyspisteisiin.

Sisäänrakennettua akkua ei saa purkaa hävittämistä varten. Tuote on toimitettava kokonaisuudessaan käytetyn elektroniikan keräyspisteeseen.



Pidätämme oikeuden tehdä muutoksia tuotteen tekstiin, suunnitteluun ja teknisiin tietoihin ilman ennakoilmoitusta.

Gerbiamasis pone arba ponia, dėkojame, kad įsigijote mūsų gaminį!

Prieš naudodami gaminį, perskaitykite toliau pateiktas instrukcijas, kad užtikrintumėte tinkamą gaminio naudojimą.

Išsaugokite šį vadovą, kad galėtumėte pasinaudoti ateityje, ir vadovaukitės jo rekomendacijomis, nes jos nurodymų nesilaikymas gali kelti pavojų gyvybei arba sveikatai.

PRIETAISO TAIKYMAS IR APRAŠYMAS

Elektrinis pėdų masažuoklis su EMS stimuliavimo funkcija – idealus sprendimas ieškantiems atsipalaidavimo ir palengvėjimo po ilgos dienos. Prietaisas naudoja elektrinius impulsus, kurie stimuliuoja raumenis ir gerina kraujotaką, suteikia atsipalaidavimo ir regeneracijos pojūtį.

Šis prietaisas skirtas naudoti tik namuose ir nėra skirtas medicininiam ar komerciniam naudojimui, taip pat nėra medicininės terapijos pakaitalas. Prietaisas skirtas naudoti sausose patalpose. Jis nėra skirtas medicininiam, terapiniam ar komerciniam naudojimui.

Dėl saugos ir CE sertifikavimo priežasčių gaminio negalima jokių būdu perdaryti ar modifikuoti. Jei gaminys naudojamas ne anksčiau aprašytais tikslais, jis gali būti sugadintas. Netinkamas naudojimas taip pat gali sukelti pavojų, pvz., trumpąjį jungimą, gaisrą, elektros smūgį ir kt.

ĮSPĖJIMAS

Netinkamo naudojimo pavojus!

Naudojant prietaisą ne pagal paskirtį ir (arba) naudojant prietaisą kitu būdu, gali kilti įvairių pavojų.

Prietaisas turi būti naudojamas tik pagal paskirtį.

Turi būti laikomasi šioje instrukcijoje aprašytų procedūrų.

Įspėjimas! Prietaiso neturėtų naudoti žmonės, turintys širdies stimuliatorių, insulino pompą, piktybinių navikų, nėščios ar menstruojančios moterys.

FUNKCINIAI MYGTUKAI

- „M“ – atskirų masažuoklio funkcijų nustatymų keitimo mygtukas
- „+“ ir „-“ – padidina arba sumažina pasirinktą parinktį
- „SSS“ – įjungia arba išjungia šildymą, kiekvieną kartą paspaudus šį mygtuką šildymo lygis keičiasi
- „I/O“ – įjungimas/išjungimas

EKSPLOATACIJA / MONTAVIMO INSTRUKCIJOS

- Pastaba: Pakavimo medžiaga turi būti visiškai pašalinta nuo gaminio.
- Įsitikinkite, kad komponentai sumontuoti teisingai.
- Padėkite masažuoklį ant lygaus, stabilaus paviršiaus – geriausia ant grindų. Įsitikinkite, kad elektros lizdas yra pasiekiamas.
- Prijunkite maitinimo kabelį prie masažuoklio, o tada kištuką į lizdą. (Šį veiksmą galima praleisti, jei įrenginį įkrovėte anksčiau)
- Patogiai atsisėskite ir padėkite kojas ant masažo plokščių (basos pėdos, kad būtų geriau laidūs EMS impulsai).
- Įjunkite masažuoklį naudodami jutiklinio skydelio mygtuką arba nuotolinio valdymo pultą.
- Pasirinkite vieną iš galimų masažo režimų („M“ mygtukas)
- Sureguliuokite pulso lygį naudodami „+“ ir „-“ mygtukus.
- Po naudojimo išjunkite įrenginį ir ištraukite maitinimo kištuką iš lizdo.
- Nuvalykite masažuoklio plokštes sausa arba šiek tiek drėgna šluoste

PATARIMAS

- Prietaisas turi būti patikrintas dėl pristatymo išsamumo ir matomų pažeidimų.
- Pristačius nepilną pristatymą arba pastebėjus žalą dėl netinkamos pakuotės ar transportavimo, susisiekite su aptarnavimo telefonu.

TECHNINIAI DUOMENYS

- Konstrukcijos medžiaga: plastikas
- Nuotolinio valdymo pultas
- Masažuoklio pasvirimo reguliavimas
- Stabilus pagrindas
- Platus masažo pasirinkimas
- Akumuliatorius arba maitinimo šaltinis 100–240 V kintamoji srovė, 50/60 Hz

SAUGOS INSTRUKCIJOS

- Šį gaminį gali naudoti 8 metų ir vyresni vaikai bei asmenys, turintys ribotų fizinių, jutiminių ar protinių gebėjimų arba neturintys patirties ar žinių, jei jie yra prižiūrimi arba buvo instruktuoti, kaip saugiai naudoti gaminį, ir supranta kylančius pavojus.
- Vaikams neleidžiama žaisti su gaminiu.

- Vaikai negali atlikti valymo ir priežiūros be priežiūros.
- Niekada nemerkite prietaiso į vandenį.
- Valymui naudokite drėgną skudurėlį arba švelnų ploviklį.
- Nenaudokite pažeisto įrenginio.
- Įsitikinkite, kad pakavimo medžiagos nėra paliktos be priežiūros. Vaikai gali pradėti su jais žaisti, o tai pavojinga.
- Saugokite gaminį nuo ekstremalių temperatūrų, tiesioginių saulės spindulių, stiprios vibracijos, didelės drėgmės, drėgmės, degių dujų, garų ir tirpiklių.
- Nelaikykite gaminio mechaniniam įtempimui.
- Jei saugiai naudoti nebeįmanoma, nutraukite naudojimą ir apsaugokite gaminį nuo tolesnio naudojimo. Saugus eksploatavimas nebeįmanomas, jei gaminys: - buvo pažeistas, - netinkamai veikia, - ilgą laiką buvo laikomas nepalankiomis sąlygomis arba - buvo per daug apkrautas transportavimo metu.
- Draudžiama naudoti gaminį, jei kuri nors jo dalis yra pažeista. Pažeidus laidą, patiems remontuoti draudžiama.
- Neardykite prietaiso patys.
- Saugokite gaminį nuo drėgmės.
- Nedelsdami išjunkite gaminį ir ištraukite laidą nuo gaminio, jei jaučiamas degimo kvapas arba matomi dūmai. Prieš vėl naudodami gaminį, leiskite jį patikrinti kvalifikuotam specialistui.
- Prieš naudodami įrenginį įsitikinkite, kad tinklo įtampa atitinka reikiamą įrenginio darbinę įtampą.
- Prietaiso neturėtų naudoti žmonės, turintys širdies stimuliatorių, insulino pompą, piktybinių navikų, nėščios ar menstruojančios moterys.
- Visada naudokite gaminį pagal paskirtį.

ELEKTROS SMŪGIO PAVOJUS

- Prietaisą junkite tik prie tinkamai sumontuoto ir įžeminto maitinimo lizdo. Tinklo įtampa turi sutapti su duomenimis, nurodytais įrenginio / tinklo adapterio vardinėje plokštelėje.
- Įsitikinkite, kad veikimo metu maitinimo laidas nesušlaptų ar nesudrėktų. Kabelis turi būti nutiestas taip, kad jis nebūtų suspaustas ar pažeistas.
- Maitinimo laidą laikykite toliau nuo karštų paviršių.
- Neatlikite įrenginio remonto patys.
- Bet kokius remonto darbus gali atlikti tik servisas arba kvalifikuoti specialistai.
- Prieš valydami įrenginį, ištraukite maitinimo kištuką iš sieninio lizdo.
- Nenaudokite prietaiso drėgnoje ar šlapioje aplinkoje, pavyzdžiui, vonios kambaryje.
- Kad išvengtumėte pavojaus, pažeistą kištuką arba maitinimo laidą nedelsdami pataisykite kvalifikuotam specialistui arba techninės priežiūros centrui.
- Nekiškite į prietaisą jokių adatų ar aštrių daiktų.

AKUMULIATORIŲ IR AKUMULIATORIŲ SAUGOS INSTRUKCIJOS

- Baterijos/įkraunamos baterijos turi būti laikomos vaikams nepasiekiamoje vietoje. Prarijus, nedelsiant kreipkitės į gydytoją!
- Vienkartinių baterijų įkrauti negalima. Baterijos/akumulatoriai neturi būti trumpai jungiami ir (arba) atidaryti. Tai gali sukelti perkaitimą, gaisrą arba sprogimą.
- Niekada nemeskite baterijų/akumuliatorių į ugnį ar vandenį.
- Baterijos / akumulatoriai niekada neturėtų būti veikiami mechaninio įtempimo.
- Rūgšties nutekėjimo iš baterijų/akumuliatorių pavojus.
- Venkite ekstremalių sąlygų ir temperatūrų, kurios gali paveikti baterijas / akumulatorius, pvz. radiatoriai / tiesioginiai saulės spinduliai.
- Jei baterijos/akumulatoriai nuteka, stenkitės, kad cheminės medžiagos nepatektų ant odos, į akis ir gleivines! Nedelsdami nuplaukite paveiktas vietas švariu vandeniu ir kreipkitės į gydytoją!
- Ištekėjusios arba pažeistos baterijos/įkraunamos baterijos gali sukelti cheminius nudegimus, kai liečiasi su oda. Todėl tokiais atvejais reikia mūvėti tinkamas apsaugines pirštines.

ISPĖJIMAS! SUŽALOJIMO RIZIKA!

- Šiuo prietaisu negalima masažuoti kūdikių, mažų vaikų, bejėgių asmenų ar gyvūnų.
- Niekada nenaudokite šio prietaiso, jei jaučiate išnirimą ar skausmą masažuojamoje vietoje.
- Nedelsdami nutraukite masažą, jei jis tampa nepatogus arba sukelia skausmą.
- Veikimo metu prietaisas turi karštą paviršių. Žmonės, kurie nėra jautrūs karščiui, turėtų būti atsargūs naudodami prietaisą.

- Nenaudokite prietaiso ant patinusių, nudegusių, sudirgusių, sergančių ar sužeistų odos ar kūno vietų.
- Jei kyla abejonių dėl naudojimo, kreipkitės į gydytoją.
- Prietaiso negalima naudoti ant veido (pvz., akių), gerklų, pėdų ar kitų jautrių kūno dalių.
- Neuždenkite prietaiso (pagalvės, antklodės ir pan.) naudojimo metu. Nenaudokite prietaiso šalia benzino ar kitų degių medžiagų.

ISPĖJIMAS – MEDŽIAGOS ŽALA!

Prietaisą naudokite tik patalpose.

Prietaisą naudokite tik su pateiktu maitinimo adapteriu.



PATARIMAI IR INFORMACIJA APIE NAUDOTŲ PAKUOČIŲ TVARKYMĄ

Pakuotė pagaminta iš aplinkai nekenksmingų medžiagų, kurias galima išmesti vietiniame perdirbimo centre.

Panaudotos pakavimo medžiagos turi būti pristatytos į vietos valdžios nurodytą atliekų šalinimo punktą. Informaciją apie panaudoto gaminio perdirbimo galimybes teikia savivaldybės ar miesto įstaiga.



NAUDOTOS ELEKTROS IR ELEKTRONINĖS ĮRANGOS IŠMETIMAS

Panaudotas elektros ir elektroninius gaminius dėl aplinkos tausojimo negalima išmesti į buitines atliekas kartu su įprastomis komunalinėmis atliekomis, o tinkamai išmesti. Informaciją apie surinkimo punktus ir jų darbo laiką teikia atitinkamas biuras.



Šis gaminys atitinka jam taikomų atitinkamų Europos ir nacionalinių direktyvų reikalavimus. Gaminys atitinka Europos ir nacionalinius prietaisų ir gaminių saugos reikalavimus.



Šis gaminys atitinka jam taikomų atitinkamų Europos ir nacionalinių direktyvų RoHS reikalavimus.



Įspėjimas apie elektros smūgį! Pavojus gyvybei!

Netinkamas baterijų/akumuliatorių utilizavimas kelia pavojų aplinkai!

Baterijų/akumuliatorių negalima išmesti kartu su buitinėmis atliekomis. Juose gali būti kenksmingų sunkiųjų metalų, todėl juos reikia tvarkyti kaip specialias atliekas. Cheminiai sunkiųjų metalų simboliai yra tokie: Cd = kadmio, Hg = gyvsidabris, Pb = švinas.

Todėl panaudotas baterijas/akumuliatorius reikia pristatyti į komunalinių pavojingų atliekų surinkimo punktus.

Integruotos baterijos negalima išardyti, kad jų būtų galima išmesti. Visas gaminys turi būti atiduotas į naudotos elektronikos



surinkimo punktą.

Pasilieiname teisę be įspėjimo keisti gaminio tekstą, dizainą ir techninius duomenis.

Godātais kungs vai kundze! Paldies, ka iegādājāties mūsu produktu!

Pirms produkta lietošanas, lūdzu, izlasiet tālāk sniegtos norādījumus, lai nodrošinātu pareizu produkta lietošanu.

Lūdzu, saglabājiet šo rokasgrāmatu turpmākai uzziņai un ievērojiet tās ieteikumus, jo norādījumu neievērošana var apdraudēt dzīvību vai veselību.

IERĪCES PIELIETOJUMS UN APRAKSTS

Elektriskais pēdu masieris ar EMS stimulācijas funkciju ir ideāls risinājums tiem, kas meklē relaksāciju un atvieglojumu pēc garas dienas. Ierīce izmanto elektriskos impulsus, kas stimulē muskuļus un uzlabo asinsriti, sniedzot relaksācijas un atjaunošanās sajūtu.

Ierīce ir paredzēta tikai lietošanai mājās un nav paredzēta medicīniskai vai komerciālai lietošanai, un tā neaizstāj medicīnisko terapiju. Ierīce ir paredzēta lietošanai sausās telpās. Tas nav paredzēts medicīniskai vai terapeitiskai lietošanai vai komerciālai lietošanai.

Drošības un CE sertifikācijas apsvērumu dēļ izstrādājumu nedrīkst nekādā veidā pārbūvēt vai pārveidot. Ja izstrādājums tiek izmantots citiem mērķiem, nevis iepriekš aprakstītajiem, produkts var tikt bojāts. Nepareiza lietošana var izraisīt arī tādus apdraudējumus kā īssavienojumi, aizdegšanās, elektriskās strāvas trieciens utt.

BRĪDINĀJUMS

Nepareizas lietošanas briesmas!

Ierīces lietošana citiem mērķiem un/vai ierīces izmantošana jebkādā citā veidā var radīt dažādus riskus.

Ierīci drīkst lietot tikai paredzētajam mērķim.

Jāievēro šajā lietošanas pamācībā aprakstītās procedūras.

Brīdinājums! Ierīci nedrīkst lietot cilvēki ar elektrokardiosimulatoru, insulīna sūkni, ļaundabīgiem audzējiem, grūtniecēm vai sievietēm, kurām ir menstruācijas.

FUNKCIJAS POGAS

- "M" - poga atsevišķu masiera funkciju iestatījumu maiņai
- "+" un "-" - palielina vai samazina atlasīto opciju
- "SSS" - ieslēdz vai izslēdz apkuri, katru reizi nospiežot šo pogu, apkures līmenis mainās
- "I/O" - ieslēgšana/izslēgšana

IEDARBĪBAS/UZSTĀDĪŠANAS INSTRUKCIJAS

- Piezīme: Iepakojuma materiāls ir pilnībā jānoņem no izstrādājuma.
- Pārlicinieties, vai komponenti ir pareizi samontēti.
- Novietojiet masieri uz līdzenas, stabilas virsmas – vēlams uz grīdas. Pārlicinieties, vai aizsniedzamā attālumā ir strāvas kontaktligzda.
- Pievienojiet strāvas padeves kabeli masierim un pēc tam kontaktdakšu kontaktligzdai. (Šo darbību var izlaist, ja esat iepriekš uzlādējis ierīci)
- Apsēdieties ērti un novietojiet kājas uz masāžas paneļiem (basas kājas labākai EMS impulsu vadīšanai).
- Ieslēdziet masieri, izmantojot pogu uz skārienpaneļa vai izmantojiet tālvadības pulti.
- Izvēlieties vienu no pieejamajiem masāžas režīmiem (poga "M")
- Noregulējiet pulsa līmeni, izmantojot pogas "+" un "-".
- Pēc lietošanas izslēdziet ierīci un atvienojiet strāvas padevi no kontaktligzdas.
- Noslaukiet masiera paneļus ar sausu vai nedaudz mitru drānu

PADOMS

- Ierīcei ir jāpārbauda piegādes pilnīgums un redzami bojājumi.
- Nepilnīgas piegādes gadījumā vai ja pamanāt bojājumus nepareiza iepakojuma vai transportēšanas dēļ, lūdzu, sazinieties ar servisa uzticības tālruni.

TEHNISKIE DATI

- Konstrukcijas materiāls: plastmasa
- Tālvadības pults
- Masāžas slīpuma regulēšana
- Stabila pamatne
- Plašs masāžas iespēju klāsts
- Akumulatora vai tīkla barošanas avots 100–240 V maiņstrāva, 50/60 Hz

DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

- Šo izstrādājumu drīkst lietot bērni no 8 gadu vecuma un personas ar ierobežotām fiziskām, maņu vai garīgām spējām vai pieredzes vai zināšanu trūkumu, ja viņi tiek uzraudzīti vai ir instruēti par produkta drošu lietošanu un saprot ar to saistītos riskus.
- Bērniem nav atļauts spēlēties ar izstrādājumu.
- Tīrīšanu un apkopi nedrīkst veikt bērni bez uzraudzības.
- Nekad neiegremdējiet ierīci ūdenī.
- Tīrīšanai izmantojiet mitru drānu vai maigu mazgāšanas līdzekli.
- Neizmantojiet bojātu ierīci.
- Pārliecinieties, vai iepakojuma materiāli netiek atstāti bez uzraudzības. Bērni var sākt ar viņiem spēlēties, kas ir bīstami.
- Sargājiet produktu no ekstremālām temperatūrām, tiešiem saules stariem, spēcīgām vibrācijām, augsta mitruma, mitruma, uzliesmojošām gāzēm, tvaikiem un šķīdinātājiem.
- Nepakļaujiet produktu mehāniskai slodzei.
- Ja droša darbība vairs nav iespējama, pārtrauciet lietošanu un nodrošiniet izstrādājumu pret turpmāku lietošanu. Droša darbība vairs nav iespējama, ja produkts: - ir bojāts, - nedarbojas pareizi, - ilgstoši glabāts nelabvēlīgos apstākļos vai - transportēšanas laikā ir bijis pārmērīgi noslogots.
- Aizliegts lietot produktu, ja kāda no tā daļām ir bojāta. Kabeļa bojājumu gadījumā ir aizliegts veikt remontdarbus pašiem.
- Neizjauciet ierīci paši.
- Sargājiet produktu no mitruma.
- Nekavējoties izslēdziet izstrādājumu un atvienojiet kabeli no izstrādājuma, ja rodas deguma smaka vai ir redzami dūmi. Pirms produkta atkārtotas lietošanas pārbaudiet kvalificēts tehniķis.
- Pirms ierīces lietošanas pārliecinieties, vai tīkla spriegums atbilst nepieciešamajam ierīces darba spriegumam.
- Ierīci nedrīkst lietot cilvēki ar elektrokardiostimulatoru, insulīna sūkni, ļaundabīgiem audzējiem, grūtniecēm vai sievietēm ar menstruāciju.
- Vienmēr lietojiet produktu, kā paredzēts.

ELEKTRISKĀS STRĀVAS TRIECIENA APDRAUDĒJUMS

- Pievienojiet ierīci tikai pareizi uzstādītai un iezemētai strāvas kontaktligzdai. Tīkla spriegumam jāatbilst datiem uz ierīces/tīkla adaptera datu plāksnītes.
- Pārliecinieties, vai strāvas kabelis darbības laikā nenaslapj vai nav mitrs. Kabelis jānovieto tā, lai tas netiktu saspiests vai bojāts.
- Sargājiet strāvas kabeli no karstām virsmām.
- Neveiciet ierīces remontdarbus pats.
- Jebkuru remontu drīkst veikt tikai serviss vai kvalificēti speciālisti.
- Pirms ierīces tīrīšanas atvienojiet strāvas padevi no sienas kontaktligzdas.
- Neizmantojiet ierīci mitrā vai slapjā vidē, piemēram, vannas istabā.
- Bojāto kontaktdakšu vai strāvas kabeli nekavējoties lieciet salabot kvalificētam speciālistam vai servisa centram, lai izvairītos no briesmām.
- Neievietojiet ierīcē adatas vai asus priekšmetus.

AKUMULATORU DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

- Baterijas/uzlādējamās baterijas jāglabā bērniem nepieejamā vietā. Ja norīts, nekavējoties vērsieties pie ārsta!
- Vienreizējās lietošanas baterijas nedrīkst atkārtoti uzlādēt. Baterijas/akumulatorus nedrīkst īssavienot un/vai atvērt. Tas var izraisīt pārkaršanu, aizdegšanos vai eksploziju.
- Nekad nemetiet baterijas/akumulatorus ugunī vai ūdenī.
- Baterijas/akumulatorus nekad nedrīkst pakļaut mehāniskai slodzei.
- Skābes noplūdes risks no baterijām/akumulatoriem.
- Izvairieties no ekstremāliem apstākļiem un temperatūras, kas var ietekmēt baterijas/akumulatorus, piemēram, radiatoru / tiešie saules stari.
- Ja noplūst baterijas/akumulatori, izvairieties no saskares ar ķīmikālijām uz ādas, acīm un gļotādām! Nekavējoties izskalojiet skartās vietas ar tīru ūdeni un meklējiet medicīnisko palīdzību!
- Noplūdes vai bojātas baterijas/uzlādējamās baterijas, nonākot saskarē ar ādu, var izraisīt ķīmiskus apdegumus. Tāpēc šādos gadījumos jāvalkā piemēroti aizsargcimdi.

BRĪDINĀJUMS! TRAUMU RISKS!

- Šo ierīci nedrīkst izmantot zīdaiņu, mazu bērnu, bezpalīdzīgu personu vai dzīvnieku masēšanai.
- Nekad neizmantojiet šo ierīci, ja jūtat izmežģījumu vai sāpes masējamajā zonā.

- Nekavējoties pārtrauciet masāžu, ja tā kļūst neērti vai izraisa sāpes.
- Ierīcei darbības laikā ir karsta virsma. Cilvēkiem, kuri nav jutīgi pret karstumu, ierīces lietošanas laikā jāievēro piesardzība.
- Nelietojiet ierīci uz pietūkušām, apdegušām, iekaisušām, slimām vai ievainotām ādas vai ķermeņa vietām.
- Ja jums ir šaubas par lietošanu, lūdzu, konsultējieties ar savu ārstu.
- Ierīci nedrīkst lietot uz sejas (piem., acīm), balsenes, pēdām vai citām jutīgām ķermeņa daļām.
- Lietošanas laikā neaizsedziet ierīci (spilvenu, segu utt.). Neizmantojiet ierīci benzīna vai citu viegli uzliesmojošu materiālu tuvumā.

BRĪDINĀJUMS – MATERIĀLI BOJĀJUMI!

Izmantojiet ierīci tikai iekštelpās.

Izmantojiet ierīci tikai ar komplektācijā iekļauto tīkla adapteri.



PADOMI UN INFORMĀCIJA PAR LIETOTĀ IEPAKOJUMA PĀRVALDĪBU

Iepakojums ir izgatavots no videi draudzīgiem materiāliem, kurus var nodot vietējā pārstrādes centrā.

Izlietotais iepakojuma materiāls jānogādā vietējo varas iestāžu norādītā atkritumu savākšanas punktā. Informāciju par izlietotās preces pārstrādes iespējām sniedz pašvaldības vai pilsētas pārvalde.



LIETOTĀS ELEKTRISKĀS UN ELEKTRONISKĀS IEKĀRTAS ATBRĪVOŠANA

Nolietotās elektriskās un elektroniskās preces vides aizsardzības dēļ nedrīkst izmest sadzīves atkritumos kopā ar parastajiem sadzīves atkritumiem, bet gan atbilstoši utilizēt. Informāciju par savākšanas punktiem un to darba laiku sniedz attiecīgais birojs.



Šis produkts atbilst attiecīgo Eiropas un nacionālo direktīvu prasībām, kas uz to attiecas. Produkts atbilst Eiropas un valsts prasībām attiecībā uz ierīču un izstrādājumu drošību.



Šis produkts atbilst attiecīgo Eiropas un nacionālo direktīvu RoHS prasībām, kas uz to attiecas.



Brīdinājums par elektriskās strāvas triecienu! Briesmas dzīvībai!

Nepareiza bateriju/akumulatoru utilizācija rada risku videi!

Baterijas/akumulatorus nedrīkst izmest kopā ar sadzīves atkritumiem. Tie var saturēt kaitīgus smagos metālus, un tie ir jāapstrādā kā īpaši atkritumi. Smago metālu ķīmiskie simboli ir šādi: Cd = kadmijs, Hg = dzīvsudrabs, Pb = svins.

Tāpēc izlietotās baterijas/akumulatori jānogādā sadzīves bīstamo atkritumu savākšanas punktos.

Iebūvēto akumulatoru nedrīkst izjaukt iznīcināšanai. Prece pilnībā jānodod nolietotās elektronikas savākšanas punktā.



Mēs paturam tiesības bez brīdinājuma veikt izmaiņas produkta tekstā, dizainā un tehniskajos datos.

Lugupeetud härra või proua, täname teid meie toote ostmise eest!

Enne toote kasutamist lugege palun järgmisi juhiseid, et tagada toote õige kasutamine.

Hoidke käesolev juhend edaspidiseks kasutamiseks alles ja järgige selle soovitusi, kuna juhiste eiramine võib ohustada elu või tervist.

SEADME RAKENDUS JA KIRJELDUS

EMS-stimulatsiooni funktsiooniga elektriline jalamassaažija on ideaalne lahendus neile, kes otsivad lõõgastust ja leevendust pärast pikka päeva. Seade kasutab elektrilisi impulsse, mis stimuleerivad lihaseid ja parandavad vereringet, pakkudes lõõgastus- ja taastumistunnet.

Seade on mõeldud ainult koduseks kasutamiseks ja ei ole ette nähtud meditsiiniliseks ega kaubanduslikuks kasutamiseks ega asenda meditsiinilist ravi. Seade on mõeldud kasutamiseks kuivades ruumides. See ei ole ette nähtud meditsiiniliseks või terapeutiliseks kasutamiseks ega kaubanduslikuks kasutamiseks.

Ohutuse ja CE-sertifikaadi saamiseks ei tohi toodet mingil viisil ümber ehitada ega muuta. Kui toodet kasutatakse muul otstarbel kui eelnevalt kirjeldatud, võib toode kahjustuda. Ebaõige kasutamine võib põhjustada ka selliseid ohte nagu lühis, tulekahju, elektrilööki jne.

HOIATUS

Ebaõige kasutamise oht!

Seadme kasutamine muul otstarbel kui ettenähtud otstarve ja/või seadme kasutamine muul viisil võib hõlmata erinevaid riske.

Seadet tohib kasutada ainult ettenähtud otstarbel.

Järgida tuleb selles kasutusjuhendis kirjeldatud protseduure.

Hoiatus! Seadet ei tohi kasutada inimesed, kellel on südamestimulaator, insuliinipump, pahaloomulised kasvaja, rasedad või menstruatsiooniga naised.

FUNKTSIOONINUPUD

- "M" - nupp üksikute masseerija funktsioonide sätete muutmiseks
- "+" ja "-" - suurendab või vähendab valitud valikut
- "SSS" - lülitab kütte sisse või välja, iga kord, kui seda nuppu vajutate, muutub küteteaste
- "I/O" - toide sisse/välja

Kasutuselevõtu/PAIGALDUSJUHE

- Märkus: pakkematerjal tuleb tootest täielikult eemaldada.
- Veenduge, et komponendid on õigesti kokku pandud.
- Asetage masseerija tasasele ja stabiilsele pinnale – eelistatavalt põrandale. Veenduge, et käeulatuses oleks pistikupesa.
- Ühendage toitekaabel masseerijaga ja seejärel pistik pistikupessa. (Selle sammu võib vahele jätta, kui olete seadet varem laadinud)
- Istuge mugavalt ja asetage jalad massaažipaneelidele (paljad jalad EMS-impulsside paremaks juhtimiseks).
- Lülitage masseerija sisse puutepaneelil oleva nupu või kaugjuhtimispuldi abil.
- Valige üks saadaolevatest massaažirežiimidest (nupp "M")
- Reguleerige pulsi taset "+" ja "-" nuppude abil.
- Pärast kasutamist lülitage seade välja ja eemaldage toitejuhe pistikupesast.
- Pühkige masseerija paneeli kuiva või kergelt niiske lapiga

VIHJE

- Seadet tuleb kontrollida tarne täielikkuse ja nähtavate kahjustuste suhtes.
- Mittetäieliku tarne korral või kui märkate vigase pakendi või transpordi tõttu kahjustusi, võtke ühendust teenindustelefoniga.

TEHNILISED ANDMED

- Ehitusmaterjal: plastik
- Kaugjuhtimispult
- Masseerija kalde reguleerimine
- Stabiilne alus
- Lai valik massaaživõimalusi
- Aku või vooluvõrk 100–240 V vahelduvvoolu, 50/60 Hz

OHUTUSJUHISED

- Seda toodet võivad kasutada 8-aastased ja vanemad lapsed ning vähenenud füüsiliste, sensorsete või vaimsete võimetega või kogemuste või teadmiste puudumisega isikud, kui neid jälgitakse või neid on juhendatud toote ohutu kasutamise kohta ja nad mõistavad sellega kaasnevaid riske.

- Lapsed ei tohi tootega mängida.
- Lapsed ei tohi ilma järelevalveta puhastada ja hooldada.
- Ärge kunagi kastke seadet vette.
- Puhastamiseks kasutage niisket lappi või õrnatoimelist puhastusvahendit.
- Ärge kasutage kahjustatud seadet.
- Veenduge, et pakkematerjale ei jäetaks järelevalveta. Lapsed võivad hakata nendega mängima, mis on ohtlik.
- Kaitske toodet äärmuslike temperatuuride, otsese päikesevalguse, tugeva vibratsiooni, kõrge niiskuse, niiskuse, tuleohtlike gaaside, aurude ja lahustite eest.
- Ärge jätke toodet mehaanilise pingega alla.
- Kui ohutu kasutamine ei ole enam võimalik, lõpetage kasutamine ja kindlustage toode edasise kasutamise vastu. Ohutu kasutamine ei ole enam võimalik, kui toode: - on kahjustatud, - ei tööta korralikult, - on olnud pikka aega ebasoodsates tingimustes ladustatud või - on transpordi ajal olnud liigselt koormatud.
- Toote kasutamine on keelatud, kui selle mõni osa on kahjustatud. Kaabli kahjustamise korral on keelatud ise remontida.
- Ärge võtke seadet ise lahti.
- Kaitske toodet niiskuse eest.
- Lülitage toode viivitamatult välja ja eemaldage kaabel toote küljest, kui see lõhnab põlemisel või on nähtav suitsu. Laske toode enne uuesti kasutamist kvalifitseeritud tehnikul üle vaadata.
- Enne seadme kasutamist veenduge, et võrgupinge ühtiks seadme nõutava tööpingega.
- Seadet ei tohi kasutada inimesed, kellel on südamestimulaator, insuliinipump, pahaloomulised kasvaja, rasedad või menstruatsiooniga naised.
- Kasutage toodet alati ettenähtud viisil.

ELEKTRILÖÖGI OHT

- Ühendage seade ainult korralikult paigaldatud ja maandatud pistikupessa. Võrgupinge peab vastama seadme/võrguadapteri andmesildil olevatele andmetele.
- Veenduge, et toitekaabel ei saaks töötamise ajal märjaks ega niiskeks. Kaabel tuleb vedada nii, et see ei oleks muljutud ega kahjustatud.
- Hoidke toitejuhe kuumadest pindadest eemal.
- Ärge tehke seadet ise remonti.
- Kõiki remonditöid võivad teha ainult teenindus või kvalifitseeritud spetsialistid.
- Enne seadme puhastamist eemaldage toitejuhe seinakontaktist.
- Ärge kasutage seadet niiskes või märjas keskkonnas, näiteks vannitoas.
- Ohu vältimiseks laske kahjustatud pistik või toitekaabel viivitamatult parandada kvalifitseeritud spetsialistil või teeninduskeskusel.
- Ärge sisestage seadmesse nõelu ega teravaid esemeid.

AKUDE/AKUDE OHUTUSJUHISED

- Patareid/akusid tuleb hoida lastele kättesaamatus kohas. Allaneelamisel pöörduge viivitamatult arsti poole!
- Ühekordselt kasutatavaid akusid ei tohi laadida. Patareid/akusid ei tohi lühistada ja/või avada. See võib põhjustada ülekuumenemist, tulekahju või plahvatusi.
- Ärge kunagi visake patareid/akusid tulle või vette.
- Patareid/akusid ei tohi kunagi mehaaniliselt mõjutada.
- Happe lekkimise oht patareidest/akudest.
- Vältige äärmuslike tingimusi ja temperatuure, mis võivad patareid/akusid mõjutada, nt. radiaatorid / otsene päikesevalgus.
- Kui patareid/akud lekivad, vältige kemikaalide sattumist nahale, silmadele ja limaskestadele! Loputage kahjustatud piirkondi koheselt puhta veega ja pöörduge arsti poole!
- Lekkivad või kahjustatud patareid/laetavad akud võivad nahaga kokkupuutel põhjustada keemilisi põletusi. Seetõttu tuleks sellistel juhtudel kanda sobivaid kaitsekindaid.

HOIATUS! VIGASTUSOHT!

- Seda seadet ei tohi kasutada imikute, väikelaste, abitude inimeste ega loomade masseerimiseks.
- Ärge kunagi kasutage seda seadet, kui tunnete masseeritavas piirkonnas nihestust või valu.
- Lõpetage massaaž kohe, kui see muutub ebamugavaks või põhjustab valu.
- Seadmel on töötamise ajal kuum pind. Inimesed, kes ei ole kuumuse suhtes tundlikud, peaksid seadme kasutamisel olema ettevaatlikud.

- Ärge kasutage seadet paistes, põlenud, ärritunud, haigetel või vigastatud naha- või kehapiirkondadel.
- Kui teil on kasutamise suhtes kahtlusi, pidage nõu oma arstiga.
- Seadet ei tohi kasutada näol (nt silmadel), kõril, jalgadel ega muudel tundlikel kehaosadel.
- Ärge katke seadet (padi, tekk jne) kasutamise ajal kinni. Ärge kasutage seadet bensiini või muude tuleohtlike materjalide läheduses.

HOIATUS – MATERJALIKAHJU!

Kasutage seadet ainult siseruumides.

Kasutage seadet ainult kaasasoleva toiteadapteriga.



NÕUANDED JA TEAVE KASUTATUD PAKENDITE HALDAMISE KOHTA

Pakend on valmistatud keskkonnasõbralikest materjalidest, mille saab ära anda kohalikus taaskasutuskeskuses.

Kasutatud pakkematerjal tuleb toimetada kohalike omavalitsuste poolt määratud jäätmekäitluspunkti. Teavet kasutatud toote taaskasutamise võimaluste kohta annab valla- või linnaamet.



KASUTATUD ELEKTRI- JA ELEKTROONIKASEADMETE UTILISEERIMINE

Kasutatud elektri- ja elektroonikatooteid ei tohi keskkonnakaitsest tulenevalt visata tavaliste olmejäätmete hulka olmeprügi hulka, vaid utiliseerida nõuetekohaselt. Teavet kogumispunktide ja nende lahtiolekuaegade kohta annab vastav esindus.



See toode vastab sellele kohalduvate asjakohaste Euroopa ja riiklike direktiivide nõuetele. Toode vastab Euroopa ja riiklikele seadmete ja toodete ohutuse nõuetele.



See toode vastab asjakohaste Euroopa ja riiklike direktiivide RoHS nõuetele.



Elektrilöögi hoiatus! Oht elule!

Patareide/akude ebaõige utiliseerimine kujutab endast ohtu keskkonnale!

Patareidid/akusid ei tohi visata koos olmeprügiga. Need võivad sisaldada kahjulikke raskmetalle ja neid tuleks käsitleda erijäätmetena. Raskmetallide keemilised sümbolid on järgmised: Cd = kaadmium, Hg = elavhõbe, Pb = plii.

Seetõttu tuleks kasutatud patareid/akud viia ohtlike jäätmete kogumispunktidest.

Sisseehitatud akut ei tohi utiliseerimiseks lahti võtta. Toode tuleb tervikuna üle anda kasutatud elektroonika kogumispunkti.



Jätame endale õiguse teha toote tekstis, disainis ja tehnilistes andmetes ette teatamata muudatusi.

Spoštovani, zahvaljujemo se vam za nakup našega izdelka!

Pred uporabo izdelka preberite naslednja navodila, da zagotovite pravilno uporabo izdelka.

Prosimo, shranite ta priročnik za poznejšo uporabo in upoštevajte njegova priporočila, saj lahko neupoštevanje navodil ogrozi življenje ali zdravje.

UPORABA IN OPIS NAPRAVE

Električni masažni aparat za stopala s funkcijo EMS stimulacije je idealna rešitev za tiste, ki iščejo sprostitev in olajšanje po napornem dnevu. Naprava uporablja električne impulze, ki stimulirajo mišice in izboljšajo prekrvavitev, kar zagotavlja občutek sprostitve in regeneracije.

Naprava je namenjena izključno domači uporabi in ni namenjena medicinski ali komercialni uporabi ter ni nadomestilo za medicinsko terapijo. Naprava je namenjena uporabi v suhih prostorih. Ni namenjen za medicinsko ali terapevtsko uporabo ali komercialno uporabo.

Zaradi varnosti in certificiranja CE izdelka ni dovoljeno obnavljati ali kakor koli spreminjati. Če izdelek uporabljate za namene, ki niso prej opisani, se lahko izdelek poškoduje. Nepravilna uporaba lahko povzroči tudi nevarnosti, kot so kratki stiki, požar, električni udar itd.

OPOZORILO

Nevarnost nepravilne uporabe!

Uporaba naprave za namene, ki niso predvideni, in/ali uporaba naprave na kakršen koli drug način lahko vključuje različna tveganja.

Napravo je treba uporabljati samo za predvideni namen.

Upoštevati je treba postopke, opisane v teh navodilih za uporabo.

Opozorilo! Naprave ne smejo uporabljati osebe s srčnim spodbujevalnikom, insulinsko črpalko, malignimi tumorji, nosečnice in ženske v menstruaciji.

FUNKCIJSKI GUMB

- "M" - gumb za spreminjanje nastavitev posameznih funkcij masažerja
- "+" in "-" - poveča ali zmanjša izbrano možnost
- "SSS" - vklopi ali izklopi ogrevanje, z vsakim pritiskom na to tipko se stopnja ogrevanja spremeni
- "I/O" - vklop/izklop

NAVODILA ZA ZAGON/NAMESTITEV

- Opomba: Embalažni material je treba popolnoma odstraniti z izdelka.
- Prepričajte se, da so komponente pravilno sestavljene.
- Masažni aparat postavite na ravno, stabilno površino – najbolje na tla. Prepričajte se, da je vtičnica na dosegu roke.
- Priključite napajalni kabel na masažni aparat in nato vtič v vtičnico. (Ta korak lahko preskočite, če ste napravo predhodno polnili)
- Udobno se namestite in položite noge na masažne plošče (bose noge za boljšo prevodnost impulzov EMS).
- Masažni aparat vklopite s tipko na plošči na dotik ali uporabite daljinski upravljalnik.
- Izberite enega od razpoložljivih načinov masaže (gumb "M")
- Prilagodite nivo pulza z gumboma "+" in "-".
- Po uporabi napravo izklopite in izvlecite napajalnik iz vtičnice.
- Masažne plošče obrišite s suho ali rahlo vlažno krpo

NAMIG

- Napravo je treba preveriti glede popolnosti dobave in morebitnih vidnih poškodb.
- V primeru nepopolne dostave ali če opazite poškodbe zaradi napačne embalaže ali transporta, se obrnite na servisno linijo.

TEHNIČNI PODATKI

- Material izdelave: plastika
- Daljinski upravljalnik
- Nastavitev naklona masažnega aparata
- Stabilna podlaga
- Širok nabor možnosti masaže
- Baterija ali omrežno napajanje 100-240V AC, 50/60Hz

VARNOSTNA NAVODILA

- Ta izdelek lahko uporabljajo otroci, stari 8 let in več, ter osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali s pomanjkanjem izkušenj ali znanja, če so pod nadzorom ali so bili poučeni o varni uporabi izdelka in razumejo posledična tveganja.
- Otroci se ne smejo igrati z izdelkom.

- Čiščenja in vzdrževanja ne smejo izvajati otroci brez nadzora.
- Naprave nikoli ne potaplajte v vodo.
- Za čiščenje uporabite vlažno krpo ali blag detergent.
- Ne uporabljajte poškodovane naprave.
- Poskrbite, da embalažni materiali ne ostanejo brez nadzora. Otroci se lahko začnejo igrati z njimi, kar je nevarno.
- Izdelek zaščitite pred ekstremnimi temperaturami, neposredno sončno svetlobo, močnimi vibracijami, visoko vlažnostjo, vlago, vnetljivimi plini, hlapi in topili.
- Ne izpostavljajte izdelka mehanskim obremenitvam.
- Če varno delovanje ni več mogoče, prenehajte z uporabo in izdelek zavarujte pred nadaljnjo uporabo. Varo delovanje ni več mogoče, če: - je bil izdelek poškodovan, - ne deluje pravilno, - je bil dlje časa shranjen v neugodnih pogojih ali - je bil med transportom preveč obremenjen.
- Prepovedana je uporaba izdelka, če je katerikoli del poškodovan. V primeru poškodbe kabla je prepovedano popravljati sami.
- Naprave ne razstavljajte sami.
- Izdelek zaščitite pred vlago.
- Takoj izklopite izdelek in odstranite kabel iz izdelka, če zaudarja po zažganem ali je viden dim. Preden izdelek ponovno uporabite, naj ga pregleda usposobljen tehnik.
- Pred uporabo naprave se prepričajte, da omrežna napetost ustreza zahtevani delovni napetosti naprave.
- Naprave ne smejo uporabljati osebe s srčnim spodbujevalnikom, insulinsko črpalko, malignimi tumorji, nosečnice in ženske v menstruaciji.
- Izdelek vedno uporabljajte po predvidevanju.

NEVARNOST ELEKTRIČNEGA UDARA

- Napravo priključite samo na pravilno nameščeno in ozemljeno električno vtičnico. Omrežna napetost se mora ujemati s podatki na imenski tablici naprave/napajalnika.
- Pazite, da se napajalni kabel med delovanjem ne zmoči ali navlaži. Kabel mora biti napeljan tako, da ni preščipnjen ali poškodovan.
- Napajalni kabel hranite stran od vročih površin.
- Naprave ne popravljajte sami.
- Morebitna popravila lahko izvaja samo servis ali usposobljeni strokovnjak.
- Pred čiščenjem naprave izključite napajalnik iz stenske vtičnice.
- Naprave ne uporabljajte v vlažnem ali mokrem okolju, kot je kopalnica.
- Poškodovan vtič ali napajalni kabel naj nemudoma popravi usposobljen strokovnjak ali servisni center, da se izognete kakršni koli nevarnosti.
- V napravo ne vstavljajte nobenih igel ali ostrih predmetov.

VARNOSTNA NAVODILA ZA BATERIJE/AKUMULATORJE

- Baterije/akumulatorje hranite izven dosega otrok. V primeru zaužitja takoj poiščite zdravnika!
- Baterij za enkratno uporabo se ne sme ponovno polniti. Baterije/akumulatorji ne smejo biti v kratkem stiku in/ali odprti. To lahko povzroči pregrevanje, požar ali eksplozijo.
- Nikoli ne mečite baterij/akumulatorjev v ogenj ali vodo.
- Baterije/akumulatorji nikoli ne smejo biti izpostavljeni mehanskim obremenitvam.
- Nevarnost iztekanja kisline iz baterij/akumulatorjev.
- Izogibajte se ekstremnim pogojem in temperaturam, ki lahko vplivajo na baterije/akumulatorje, npr. radiatorji / neposredna sončna svetloba.
- Če baterije/akumulatorji puščajo, preprečite stik kože, oči in sluznice s kemikalijami! Prizadeta mesta takoj sperite s čisto vodo in poiščite zdravniško pomoč!
- Iztekle ali poškodovane baterije/baterije za ponovno polnjenje lahko ob stiku s kožo povzročijo kemične opekline. Zato je treba v takih primerih nositi ustrezne zaščitne rokavice.

OPOZORILO! NEVARNOST POŠKODBE!

- Ta naprava se ne sme uporabljati za masažo dojenčkov, majhnih otrok, nemočnih oseb ali živali.
- Te naprave nikoli ne uporabljajte, če imate izpah ali bolečino na območju, ki ga masirate.
- Takoj prenehajte z masažo, če postane neprijetna ali povzroča bolečino.

- Naprava ima med delovanjem vročo površino. Osebe, ki niso občutljive na vročino, naj bodo pri uporabi naprave previdne.
- Naprave ne uporabljajte na oteklih, opečenih, razdraženih, obolelih ali poškodovanih predelih kože ali telesa.
- Če imate kakršne koli dvome glede uporabe, se posvetujte z zdravnikom.
- Naprave ne smete uporabljati na obrazu (npr. očeh), grlu, stopalih ali drugih občutljivih delih telesa.
- Med uporabo naprave ne prekrivajte (blazina, odeja itd.). Naprave ne uporabljajte v bližini bencina ali drugih vnetljivih materialov.

OPOZORILO – MATERIALNA ŠKODA!

Napravo uporabljajte samo v zaprtih prostorih.

Napravo uporabljajte samo s priloženim omrežnim adapterjem.



NASVETI IN INFORMACIJE O RAVNANJU Z UPORABLJENO EMBALAŽO

Embalaža je narejena iz okolju prijaznih materialov, ki jih lahko oddate v lokalnem centru za recikliranje.

Uporabljeno embalažo je treba oddati na mesto za odlaganje odpadkov, ki ga določijo lokalne oblasti. Informacije o možnostih recikliranja rabljenega izdelka posreduje občinski oz.



ODLAGANJE RABI ELEKTRIČNE IN ELEKTRONSKE OPREME

Izrabljenih električnih in elektronskih izdelkov zaradi varovanja okolja ne smemo odvreči med gospodinjske odpadke skupaj z običajnimi komunalnimi odpadki, temveč jih ustrezno odložimo. Informacije o zbirnih mestih in njihovem delovnem času posreduje pristojni urad.



Ta izdelek je skladen z zahtevami ustreznih evropskih in nacionalnih direktiv, ki veljajo zanj. Izdelek izpolnjuje evropske in nacionalne zahteve glede varnosti naprav in izdelkov.



Ta izdelek je skladen z zahtevami ustreznih evropskih in nacionalnih direktiv, ki veljajo zanj, RoHS.



Opozorilo na električni udar! Življenjska nevarnost!



Nepravilno odlaganje baterij/akumulatorjev predstavlja tveganje za okolje!

Baterij/akumulatorjev ne smete odvreči med gospodinjske odpadke. Lahko vsebujejo škodljive težke kovine in jih je treba obravnavati kot posebne odpadke. Kemijski simboli za težke kovine so naslednji: Cd = kadmij, Hg = živo srebro, Pb = svinec. Zato odslužene baterije/akumulatorje oddajte na komunalna zbirališča nevarnih odpadkov.

Vgrajene baterije ne smete razstaviti zaradi odlaganja. Izdelek morate v celoti oddati na zbirno mesto za rabljeno elektroniko.

Pridržujemo si pravico do sprememb besedila, dizajna in tehničnih podatkov izdelka brez predhodnega obvestila.

A Sir nó Madam, go raibh maith agat as ár dtáirge a cheannach!

Sula n-úsáideann tú an táirge, léigh na treoracha seo a leanas chun úsáid cheart an táirge a chinntiú.

Coinnigh an lámhleabhar seo le haghaidh tagartha sa todhchaí le do thoil agus lean a mholtaí, mar d'fhéadfadh sé a bheith ina bhagairt ar an saol nó ar an tsláinte mura gcloítear lena threoracha.

IARRATAS AGUS CUR SÍOS AR AN GLÉAS

Is réiteach iontach é an massager chos leictreach le feidhm spreagtha EMS dóibh siúd atá ag lorg scíthe agus faoiseamh tar éis lá fada. Úsáideann an gléas ríoga leictreacha a spreagann matáin agus a fheabhsaíonn scaipeadh fola, ag soláthar mothú scíthe agus athghiniúna.

Tá an fheiste beartaithe le haghaidh úsáide baile amháin agus níl sé beartaithe le haghaidh úsáide míochaine nó tráchtála agus ní ionadach teiripe leighis í. Tá an gléas beartaithe le húsáid taobh istigh de sheomraí tirime. Níl sé beartaithe le haghaidh úsáide míochaine nó teiripeacha nó le haghaidh úsáide tráchtála.

Ar chúiseanna sábháilteachta agus deimhniú CE, ní fhéadfar an táirge a atógáil nó a mhodhnú ar bhealach ar bith. Má úsáidtear an táirge chun críocha seachas na críocha a thuairiscítear roimhe seo, féadfar damáiste a dhéanamh don táirge. D'fhéadfadh úsáid mhíchuí a bheith ina chúis le guaiseacha cosúil le ciorcaid ghearr, tine, turraing leictreach, etc.

RABHADH

Contúirt úsáide míchuí!

D'fhéadfadh rioscaí éagsúla a bheith i gceist le húsáid na feiste chun críocha seachas an chríoch atá beartaithe di agus/nó úsáid na feiste ar aon bhealach eile.

Ní mór an fheiste a úsáid ach amháin chun na críche atá beartaithe di.

Ní mór na nósanna imeachta a thuairiscítear sa lámhleabhar treoracha seo a leanúint.

Rabhadh! Níor cheart go n-úsáidfeadh daoine a bhfuil pacemaker, caidéal inslin, siadaí urchóideacha, mná torracha nó mná menstruating an gléas.

Cnaipí FEIDHME

- "M" - cnaipe chun socruithe feidhmeanna massager aonair a athrú
- "+" agus "-" - méadaítear nó laghdaítear an rogha roghnaithe
- "SSS" - cuireann sé an teas ar siúl nó as, gach uair a bhrúnn tú an cnaipe seo athraíonn an leibhéal téimh
- "I/O" - cumhacht ar / as

TREORACHA UM CHOIMISIÚNÚ/Suiteáil

- Nóta: Ní mór ábhar pacáistithe a bhaint go hiomlán as an táirge.
- Déan cinnte go bhfuil na comhpháirteanna le chéile i gceart.
- Cuir an suathaireacht ar dhromchla cothrom, cobhsaí - b'fhearr an t-urlár. Déan cinnte go bhfuil asraon cumhachta laistigh de bhaint amach.
- Ceangail an cábla soláthair cumhachta chuig an massager agus ansin an breiseán chuig an soicéad. (Is féidir an chéim seo a scipeáil má ghearr tú an gléas roimhe seo)
- Suigh go compordach agus cuir do chosa ar na painéil suathaireachta (cos lom chun impulses EMS a sheoladh níos fearr).
- Cas ar an suathaireacht ag baint úsáide as an gcnaipe ar an bpainéal tadhaill nó bain úsáid as an gcianrialtán.
- Roghnaigh ceann amháin de na modhanna suathaireachta atá ar fáil (cnaipe "M")
- Coigeartaigh an leibhéal cuisle ag baint úsáide as na cnaipí "+" agus "-".
- Tar éis é a úsáid, múch an gléas agus díphlugáil an soláthar cumhachta ón soicéad.
- Wipe na painéil massager le éadach tirim nó beagán tais

TIP

- Ní mór an gléas a sheiceáil le haghaidh iomláine an tseachadta agus aon damáiste infheicthe.
- I gcás seachadadh neamhiomlán nó má thugann tú damáiste faoi deara mar gheall ar phacáistiú nó iompar lochtach, déan teagmháil le beolíne na seirbhíse.

SONRAÍ TEICNIÚLA

- Ábhar tógála: plaisteach
- Cianrialú
- Coigeartú claoonadh an massager
- Bonn cobhsaí
- Raon leathan de roghanna massage
- Soláthar cumhachta ceallraí nó príomhlíonra 100-240V AC, 50/60Hz

TREORACHA SÁBHÁILTEACHTA

- Féadfaidh leanaí atá 8 mbliana d’aois agus níos sine agus daoine a bhfuil cumais choirp, céadfacha nó mheabharch laghdaithe nó easpa taithí nó eolais acu an táirge seo a úsáid, ar choinníoll go ndéantar maoirseacht orthu nó go dtugtar treoir dóibh maidir le húsáid shábháilte an táirge agus go dtuigeann siad na rioscaí a thagann as.
- Níl cead ag leanaí imirt leis an táirge.
- Ní fhéadfaidh leanaí glanadh agus cothabháil a dhéanamh gan mhaoirseacht.
- Ná thumadh an gléas in uisce riamh.
- Le haghaidh glantacháin, bain úsáid as éadach tais nó glantach éadrom.
- Ná húsáid gléas damáiste.
- Déan cinnte nach bhfágatár ábhair phacáistithe gan duine ina láthair. Féadfaidh leanaí tosú ag imirt leo, rud atá contúirteach.
- Cosain an táirge ó theocht foircneach, solas díreach, creathadh láidir, ard-taise, taise, gáis inadhainte, gal agus tuaslagóirí.
- Ná nocht an táirge do strus meicniúil.
- Mura féidir oibriú sábháilte a thuilleadh, scoir d’úsáid agus déan an táirge a chosaint ó úsáid bhreise. Ní féidir oibriú sábháilte a thuilleadh más rud é: - go ndearnadh damáiste don táirge, - mura n-oibríonn sé i gceart, - má tá sé stóráilte ar feadh tréimhse fada faoi choinníollacha neamhfhabhracha nó - má cuireadh an iomarca béime air le linn iompair.
- Tá sé toirmisceithe an táirge a úsáid má dhéantar damáiste d’aon chuid dá chuid. I gcás damáiste don chábla, tá sé toirmisceithe deisiúcháin a dhéanamh tú féin.
- Ná díchóimeáil an gléas tú féin.
- Cosain an táirge ó thaise.
- Déan an táirge a mhúchadh láithreach agus an cábla a bhaint as an táirge má tá boladh dó nó deatach le feiceáil. Bíodh an táirge seiceáilte ag teicneoir cáilithe roimh é a úsáid arís.
- Sula n-úsáideann tú an gléas, déan cinnte go bhfuil voltas an phríomhlíonra ag teacht le voltas oibriúcháin riachtanach na feiste.
- Níor cheart go n-úsáidfadh daoine a bhfuil pacemaker, caidéal inslin, siadaí urchóideacha, mná torracha nó mná míosta an gléas.
- Bain úsáid as an táirge i gcónaí mar a bhí beartaithe.

GUAIS TUAIRISCEÁN LEICTREACH

- Ceangail an gléas ach amháin le asraon cumhachta suiteáilte agus bunaithe i gceart. Caithfidh voltas an phríomhlíonra a bheith ag teacht leis na sonraí ar ainmchlár an fheiste / cuibheora príomhlíonra.
- Déan cinnte nach bhfaigheann an cábla cumhachta fliuch nó tais le linn oibriú. Ní mór an cábla a rothlú ionas nach ndéantar é a phionnadh nó a mhilleadh.
- Coinnigh an cábla cumhachta ar shiúl ó dhromchlaí te.
- Ná déan aon deisiúcháin ar an bhfeiste tú féin.
- Ní féidir aon deisiúcháin a dhéanamh ach amháin le seirbhís nó le speisialtóirí cáilithe.
- Sula ndéantar an gléas a ghlanadh, díphlugáil an soláthar cumhachta ón asraon balla.
- Ná húsáid an fheiste i dtimpeallacht tais nó fliuch, mar shampla seomra folctha.
- Bíodh breiseán damáiste nó cábla cumhachta deisithe láithreach ag speisialtóir cáilithe nó ionad seirbhíse chun aon chontúirt a sheachaint.
- Ná cuir isteach aon snáthaidí nó rudaí géara isteach sa gléas.

TREORACHA UM SHÁBHÁILTEACHT CAIDREAMH/TAISCÉALAIR

- Ba chóir cadhnraí/ceallraí in-athluchtaithe a choinneáil as teacht ar leanaí. Má shlogtar é, téigh i gcomhairle le dochtúir láithreach!
- Ní féidir cadhnraí indiúscartha a athluchtú. Ní ceadmhach do chadhnraí/tabhailleoírí a bheith gearrchiorcadúil agus/nó oscailte. D’fhéadfadh sé seo a bheith ina chúis le róthéamh, tine nó pléascadh.
- Ná caith cadhnraí/tabhailleoírí isteach i dtine nó in uisce riamh.
- Níor cheart go gcuirfí strus meicniúil ar chadhnraí/tabhailleoírí riamh.
- Riosca sceitheadh aigéid ó chadhnraí/tabhailleoírí.
- Seachain coinníollacha agus teochtaí foircneacha a d’fhéadfadh cur isteach ar chadhnraí / taisc-cheallraí, e.g. radaitheoirí / solas díreach.
- Má sceitheann cadhnraí/tabhailleoírí, seachain teagmháil an chraicinn, na súl agus na seicíní mucasacha le ceimiceáin! Sruthlaigh láithreach na limistéir a bhfuil tionchar orthu le huisce glan agus lorg cóir leighis!
- Is féidir le cadhnraí / cadhnraí in-athluchtaithe sceitheadh nó millte a bheith ina gcúis le dó ceimiceacha nuair a bhíonn siad i dteagmháil leis an gcráiceann. Dá bhrí sin, ba chóir lámhainní cosanta oiriúnacha a chaitheamh i gcásanna den sórt sin.

RABHADH! RIOSCA Díobhála!

- Ní féidir an gléas seo a úsáid chun suathaireacht a dhéanamh ar naíonáin, ar leanaí beaga, ar dhaoine gan chúnamh nó ar ainmhithe.
- Ná húsáid an gléas seo choíche má bhíonn díláithriú nó pian ort sa limistéar atá á massage.
- Stop an massage láithreach má éiríonn sé míchompordach nó má tá sé ina chúis le pian.
- Tá dromchla te ag an bhfeiste le linn oibriú. Ba chóir do dhaoine nach bhfuil íogair do theas a bheith cúramach agus an gléas á úsáid.
- Ná húsáid an fheiste ar limistéir ata, dóite, greannaithe, ghalraithe nó gortaithe den chraiceann nó den chorp.
- Má tá aon amhras ort maidir le húsáid, téigh i gcomhairle le do dhochtúir.
- Níor cheart an gléas a úsáid ar an duine (m.sh. súile), laringe, cosa nó codanna íogaire eile den chorp.
- Ná clúdaigh an gléas (pillow, blaincéad, etc.) le linn úsáide. Ná húsáid an gléas in aice le gásailín nó ábhair inadhaite eile.

RABHADH – DAMÁISTE ÁBHAR!

Bain úsáid as an bhfearas laistigh amháin.

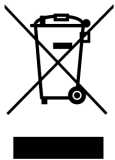
Ná húsáid ach an gléas leis an adapter príomhlíonra a sholáthraítear.



LEIDEANNA AGUS EOLAS MAIDIR LE BAINISTIÚ PACÁISTIÚ ÚSÁIDEACHA

Tá an pacáistiú déanta as ábhair atá neamhdhíobhálach don chomhshaol ar féidir iad a dhiúscairt ag d'ionad athchúrsála áitiúil.

Ba cheart ábhar pacáistithe úsáidte a sheachadadh chuig pointe diúscairthe dramhaíola arna ainmniú ag údaráis áitiúla. Cuireann an oifig chathrach nó an oifig chathrach faisnéis ar fáil faoi na féidearthachtaí a bhaineann leis an táirge úsáidte a athchúrsáil.



DIÚSCAIRT TREALAMH LEICTREONACH AGUS LEICTREONACH ÚSÁIDEACHA

Ní mór táirgí leictreacha agus leictreonacha a úsáidtear, mar gheall ar chosaint an chomhshaoil, a chaitheamh isteach sa dramhaíl tí le dramhaíl chathrach rialta, ach iad a dhiúscairt i gceart. Soláthraíonn an oifig ábhartha faisnéis maidir le pointí bailiúcháin agus a gcuid uaireanta oscailte.



Comhlíonann an táirge seo ceanglais na dtreoracha Eorpacha agus náisiúnta ábhartha a bhaineann leis. Comhlíonann an táirge ceanglais Eorpacha agus náisiúnta maidir le sábháilteacht feistí agus táirgí.



Comhlíonann an táirge seo ceanglais na dtreoracha Eorpacha agus náisiúnta ábhartha a bhaineann leis, RoHS.



Rabhadh turraing leictreach! Contúirt don saol!

Cuireann diúscairt mhíchúí ar chadhnraí/tabhailloirí baol don chomhshaol!



Níor cheart cadhnraí/tabhailloirí a dhiúscairt le dramhaíl tí. D'fhéadfadh miotail throma dhíobhálacha a bheith iontu agus ba cheart caitheamh leo mar dhramhaíl speisialta. Is iad seo a leanas na siombailí ceimiceacha do mhiotail throma: Cd = caidmiam, Hg = mearcair, Pb = luaidhe.

Mar sin, ba cheart cadhnraí / taisc-cheallraí úsáidte a thabhairt chuig pointí bailithe dramhaíola guaisí cathrach.

Níor cheart an ceallraí ionsuite a dhíchóimeáil lena dhiúscairt. Ní mór an táirge a thabhairt ar láimh ina iomláine go pointe bailiúcháin le haghaidh leictreonaice athúsáidte.

Coimeádaimid an ceart chun athruithe a dhéanamh ar théacs, dearadh agus sonraí teicniúla an táirge gan fógra.

Għażiż Sinjur jew Sinjura, grazzi talli xtrajt il-prodott tagħna!

Qabel tuża l-prodott, jekk jogħġbok aqra l-istruzzjonijiet li ġejjin biex tiżgura l-użu xieraq tal-prodott.

Jekk jogħġbok zomm dan il-manwal għal referenza futura u segwi r-rakkomandazzjonijiet tiegħu, peress li n-nuqqas li ssegwi l-istruzzjonijiet tiegħu jista' jkun ta' theddida għall-ħajja jew is-saħħa.

APPLIKAZZJONI U DESKRIZZJONI TA' L-APPARAT

Il-massager elettriku tas-saqajn b'funzjoni ta' 'stimulazzjoni EMS huwa soluzzjoni ideali għal dawk li qed ifittxu rilassament u serhan wara ġurnata twila. L-apparat juża impulsi elettrici li jstimulaw il-muskoli u jtejbju ċ-ċirkolazzjoni tad-demem, u jipprovd u sensazzjoni ta' 'rilassament u riġenerazzjoni.

L-apparat huwa maħsub għall-użu fid-dar biss u mhuwiex maħsub għal użu mediku jew kummerċjali u mhuwiex sostitut għal terapija medika. L-apparat huwa maħsub għall-użu ġewwa kmamar niexfa. Mhuwiex maħsub għal użu mediku jew terapewtiku jew għal użu kummerċjali.

Għal raġunijiet ta' 'sikurezza u ċertifikazzjoni CE, il-prodott jista' ma jergax jinbena jew jiġi modifikat bl-ebda mod. Jekk il-prodott jintuża għal skopijiet oħra għajr dawk deskritti qabel, il-prodott jista' jkun bil-ħsara. Użu mhux xieraq jista' wkoll jikkawża perikli bħal short circuits, nar, xokk elettriku, eċċ.

TWISSIJA

Periklu ta' użu mhux xieraq!

L-użu tal-apparat għal skopijiet oħra għajr l-iskop maħsub tiegħu u/jew l-użu tal-apparat b'xi mod ieħor jista' jinvolvi diversi riskji.

L-apparat għandu jintuża biss għall-iskop maħsub tiegħu.

Il-proċeduri deskritti f'dan il-manwal ta' struzzjonijiet għandhom jiġu segwiti.

Twissija! L-apparat m'għandux jintuża minn nies b'pacemaker, pompa ta' l-insulina, tumuri malinni, nisa tqal jew nisa mestrwanti.

BUTTONI TAL-FUNZJONI

- "M" - buttuna biex tbiddel is-settings tal-funzjonijiet individwali tal-massager
- "+" u "-" - iżid jew inaqqas l-għażla magħżula
- "SSS" - jixgħel jew jitfi t-tishin, kull darba li tagħfas din il-buttuna l-livell tat-tishin jinbidel
- "I/O" - enerġija mixgħul/mitfi

ISTRUZZJONIJIET TA' KUMMISSJONI/INSTALLAZZJONI

- Nota: Il-materjal tal-ippakkjar għandu jitneħħa kompletament mill-prodott.
- Kun żgur li l-komponenti huma mmuntati sew.
- Poġġi l-massager fuq wiċċ ċatt u stabbli - preferibbilment l-art. Kun żgur li hemm żbokk tad-dawl li jista' 'jintlaħaq.
- Qabbad il-kejbil tal-provvista tal-enerġija mal-massager u mbagħad il-plagg mas-sokit. (Dan il-pass jista' jinqabeż jekk qabel tkun iċċarġjat l-apparat)
- Oqgħod komdu u poġġi saqajk fuq il-pannelli tal-massaġġi (saqajn vojta għal konduzzjoni aħjar tal-impulsi EMS).
- Ixgħel il-massager billi tuża l-buttuna fuq il-pannell tat-touch jew uża l-kontroll mill-bogħod.
- Aghżel wiehed mill-modi ta' massaġġi disponibbli (buttuna "M")
- Agġusta l-livell tal-polz billi tuża l-buttuni "+" u "-".
- Wara l-użu, itfi l-apparat u aqla l-provvista tal-enerġija mis-sokit.
- Imsaħ il-pannelli tal-massager b'ċarruta niexfa jew kemmxejn niedja

TIP

- L-apparat għandu jiġi ċċekkjat għall-kompletezza tal-kunsinna u kwalunkwe ħsara viżibbli.
- F'każ ta' kunsinna mhux kompluta jew jekk tinnota ħsara minhabba ippakkjar jew trasport difettuż, jekk jogħġbok ikkuntattja l-hotline tas-servizz.

DEJTA TEKNIKA

- Materjal tal-kostruzzjoni: plastik
- Kontroll mill-bogħod
- L-aġġustament tal-inklinazzjoni tal-massager
- Bażi stabbli
- Firxa wiesgħa ta' 'għażliet ta' massaġġi
- Provvista ta' enerġija tal-batterija jew tal-mejns 100-240V AC, 50/60Hz

ISTRUZZJONIJIET TAS-SIGURTÀ

- Dan il-prodott jista' jintuża minn tfal ta' 8 snin 'il fuq u minn persuni b'kapaċitajiet fiżiċi, sensorji jew mentali mnaqqsa jew b'nuqqas ta' esperjenza jew għarfien, sakemm ikunu sorveljati jew ikunu ġew mgħallma dwar l-użu sikur tal-prodott u jifhmu r-riskji li jirriżultaw.
- It-tfal mhumiex permessi jilagħbu bil-prodott.
- It-tindif u l-manutenzjoni ma jistgħux isiru mit-tfal mingħajr sorveljanza.
- Qatt tgħaddas l-apparat fl-ilma.
- Għat-tindif, uża drapp niedja jew deterġent ħafif.
- Tużax apparat bil-ħsara.
- Kun żgur li l-materjali tal-ippakkjar ma jithallewx waħedhom. It-tfal jistgħu jibdwu jilagħbu magħhom, li huwa perikoluż.
- Ipproteġi l-prodott minn temperaturi estremi, dawl tax-xemx dirett, vibrazzjonijiet qawwija, umdità għolja, umdità, gassijiet f'jammabbli, fwar u solventi.
- Tesponix il-prodott għal stress mekkaniku.
- Jekk thaddim sikur ma jkunx aktar possibbli, waqqaf l-użu u assigura l-prodott kontra użu ulterjuri. It-thaddim sikur m'għadux possibbli jekk il-prodott: - ġie mħassra, - ma jahdimx sew, - ikun ġie mahżun għal perjodu estiż taħt kundizzjonijiet mhux favorevoli jew - ikun ġie stressat eċċessivament waqt it-trasport.
- Huwa pprojbit li tuża l-prodott jekk xi waħda mill-partijiet tiegħu tkun bil-ħsara. Fil-każ ta' ħsara lill-kejbil, huwa pprojbit li tagħmel it-tiswijiet lilek innifsek.
- Żarmax l-apparat lilek innifsek.
- Ipproteġi l-prodott mill-umdità.
- Itfi l-prodott immedjatament u neħhi l-kejbil mill-prodott jekk jinxxtamm hruq jew ikun viżibbli d-duħħan. Iċċekkja l-prodott minn tekniku kwalifikat qabel ma terġa' tużah.
- Qabel ma tuża l-apparat, kun żgur li l-vultaġġ tal-mejn jaqbel mal-vultaġġ operattiv mehtieg tal-apparat.
- L-apparat m'għandux jintuża minn nies b'pacemaker, pompa ta' l-insulina, tumuri malinni, nisa tqal jew mestrwanti.
- Dejjem uża l-prodott kif mahsub.

PERIKLU TA' XOKK ELETTRIKA

- Qabbad l-apparat biss ma' żbukk tad-dawl installat u ertjat kif suppost. Il-vultaġġ tal-mejns għandu jaqbel mad-dejta fuq il-pjanċa tal-isem tal-apparat/adapter tal-mejn.
- Kun żgur li l-kejbil tad-dawl ma jixxarrabx jew niedja waqt it-thaddim. Il-cable għandu jiġi mgħoddi sabiex ma jkunx maqrus jew bil-ħsara.
- Żomm il-kejbil tad-dawl 'il bogħod minn uċuħ shan.
- Tagħmel ebda tiswijiet fuq l-apparat lilek innifsek.
- Kwalunkwe tiswija tista' ssir biss mis-servizz jew minn speċjalisti kwalifikati.
- Qabel tnaddaf l-apparat, aqla 'l-provvista tal-enerġija mill-iżbukk tal-ħajt.
- Tużax l-apparat f'ambjent niedi jew imxarrab, bħal kamra tal-banju.
- Ikseb imsewwija ta' plagg jew kejbil tad-dawl bil-ħsara immedjatament minn speċjalista kwalifikat jew ċentru ta' servizz sabiex tevita kwalunkwe periklu.
- Dahħalx labar jew oġġetti li jaqtgħu fl-apparat.

ISTRUZZJONIJIET TAS-SIGURTÀ TAL-BATTERJI/AKKUMULATUR

- Il-batteriji/batteriji rikarikabbli għandhom jinżammu fejn ma jintlaħaqx mit-tfal. Jekk tibla', ikkonsulta tabib immedjatament!
- Batteriji li jintremew ma għandhomx jiġu ċċarġjati mill-ġdid. Il-batteriji/l-akkumulaturi m'għandhomx ikunu short-circuited u/jew jinfethu. Dan jista' jikkawża shana żejda, nar jew splużjoni.
- Qatt tarmi batteriji/akkumulaturi fin-nar jew fl-ilma.
- Batteriji/akkumulaturi m'għandhom qatt ikunu soġġetti għal stress mekkaniku.
- Riskju ta' tnixxija ta' aċidu minn batteriji/akkumulaturi.
- Evita kundizzjonijiet estremi u temperaturi li jistgħu jaffettwaw batteriji / akkumulaturi, eż. radjaturi / dawl tax-xemx dirett.
- Jekk il-batteriji/akkumulaturi jnixxu, evita l-kuntatt tal-ġilda, l-għajnejn u l-membrani mukużi ma 'kimiċi! Lahlah minnufih iż-żoni affettwati b'ilma nadif u fittex attenzjoni medika!
- Batteriji/batteriji rikarikabbli li jnixxu jew bil-ħsara jistgħu jikkawżaw hruq kimiku meta jiġu f'kuntatt mal-ġilda. Għalhekk, għandhom jintlibsu ingwanti protettivi xierqa f'każijiet bħal dawn.

TWISSIJA! RISKJU TA' KORRIMENT!

- Dan l-apparat m'għandux jintuża biex jimmassaġġja trabi, tfal żgħar, persuni bla sahha jew annimali.

- Qatt tuża dan l-apparat jekk tesperjenza dislokazzjoni jew uġiġh fiż-żona li tkun qed tiġi mmasaġġjata.
- Waqqaf il-massaġġi immedjatament jekk isir skomdu jew jikkawża uġiġh.
- L-apparat għandu wiċċ shun waqt it-thaddim. Nies li mhumiex sensitivi għas-shana għandhom joqogħdu attenti meta jużaw l-apparat.
- Tużax l-apparat fuq żoni tal-ġilda jew tal-ġisem minfuhin, maħruqa, irritati, morda jew feruti.
- Jekk għandek xi dubji dwar l-użu, jekk jogħġbok ikkonsulta lit-tabib tiegħek.
- L-apparat m'għandux jintuża fuq il-wiċċ (eż. għajnejn), il-laringi, is-saqajn jew partijiet sensitivi oħra tal-ġisem.
- Tkoprix l-apparat (investi, kutra, eċċ.) Waqt l-użu. Tużax l-apparat hejn il-gažolina jew materjali oħra li jaqdbu.

TWISSIJA - HSARA MATERJALI!

Uża l-apparat ġewwa biss.

Uża l-apparat biss bl-adapter tal-mejns fornut.



GHAJR U INFORMAZZJONI DWAR IL-ĠESTJONI TAL-PAKKETT UŻAT

L-imballaġġ huwa magħmul minn materjali li ma jagħmlux ħsara lill-ambjent li jistgħu jintremew fiċ-ċentru tar-riċiklaġġ lokali tiegħek.

Il-materjal tal-imballaġġ użat għandu jitwassal f'punt tar-rimi tal-iskart magħżul mill-awtoritajiet lokali. L-informazzjoni dwar il-possibbiltajiet tar-riċiklaġġ tal-prodott użat hija pprovduta mill-uffiċċju municiipali jew tal-belt.



RIMI TA' TAGHMIR ELETTRIKU U ELETTRONIKU UŻAT

Prodotti elettrici u elettronici użati, minhabba l-protezzjoni ambjentali, m'għandhomx jintremew fl-iskart domestiku bi skart municiipali regolari, iżda jintremew kif suppost. Informazzjoni dwar il-punti tal-ġbir u l-hinijiet tal-ftuh tagħhom hija pprovduta mill-uffiċċju rilevanti.



Dan il-prodott jikkonforma mar-rekwiżiti tad-direttivi Ewropej u nazzjonali rilevanti li japplikaw għalih. Il-prodott jissodisfa r-rekwiżiti Ewropej u nazzjonali dwar is-sikurezza tal-apparati u l-prodotti.



Dan il-prodott jikkonforma mar-rekwiżiti tad-direttivi Ewropej u nazzjonali rilevanti li japplikaw għalih, RoHS.



Twissija ta 'xokk elettriku! Periklu għall-ħajja!

Ir-rimi mhux xieraq ta' batteriji/akkumulaturi joħloq riskju għall-ambjent!

Batteriji/akkumulaturi m'għandhomx jintremew mal-iskart domestiku. Jistgħu jkun fihom metalli tqal li jagħmlu l-ħsara u għandhom jiġu ttrattati bħala skart speċjali. Is-simboli kimiċi għal metalli tqal huma kif ġej: Cd = kadmju, Hg = merkurju, Pb = ċomb.

Għalhekk, batteriji/akkumulaturi użati għandhom jittiehdu f'punti municiipali ta' ġbir ta' skart perikoluż.

Il-batterija integrata m'għandhiex tiġi żarmata għar-rimi. Il-prodott għandu jiġi mġhoddi kollu kemm hu f'punt ta' ġbir għall-



elettronika użata.

Ahna nirriżervaw id-dritt li nagħmlu bidliet fit-test, id-disinn u d-dejta teknika tal-prodott mingħajr avviż.

Poštovani gospodine ili gospođo, zahvaljujemo što ste kupili naš proizvod!

Prije uporabe proizvoda, pročitajte sljedeće upute kako biste osigurali ispravnu uporabu proizvoda.

Sačuvajte ovaj priručnik za buduće potrebe i slijedite njegove preporuke jer nepoštivanje njegovih uputa može predstavljati prijetnju životu ili zdravlju.

PRIMJENA I OPIS UREĐAJA

Električni masažer stopala s funkcijom EMS stimulacije idealno je rješenje za one koji traže opuštanje i olakšanje nakon dugog dana. Uređaj koristi električne impulse koji stimuliraju mišiće i poboljšavaju cirkulaciju krvi, pružajući osjećaj opuštenosti i regeneracije.

Uređaj je namijenjen samo za kućnu uporabu i nije namijenjen za medicinsku ili komercijalnu uporabu te nije zamjena za medicinsku terapiju. Uređaj je namijenjen za korištenje u suhim prostorijama. Nije namijenjen za medicinsku ili terapijsku upotrebu ili za komercijalnu upotrebu.

Iz sigurnosnih razloga i razloga CE certifikacije, proizvod se ne smije prepravljati ili modificirati na bilo koji način. Ako se proizvod koristi u svrhe koje nisu prethodno opisane, proizvod se može oštetiti. Nepravilna uporaba također može uzrokovati opasnosti kao što su kratki spojevi, požar, električni udar itd.

UPOZORENJE

Opasnost od nestručne uporabe!

Korištenje uređaja u svrhe koje nisu predviđene i/ili korištenje uređaja na bilo koji drugi način može uključivati različite rizike.

Uređaj se smije koristiti samo u svrhu za koju je namijenjen.

Moraju se slijediti postupci opisani u ovom priručniku s uputama.

Upozorenje! Uređaj ne smiju koristiti osobe s pacemakerom, inzulinskom pumpom, malignim tumorima, trudnice i žene u menstruaciji.

FUNKCIJSKI TIPKI

- "M" - gumb za promjenu postavki pojedinih funkcija masažera
- "+" i "-" - povećava ili smanjuje odabranu opciju
- "SSS" - uključuje ili isključuje grijanje, svaki put kada pritisnete ovu tipku mijenja se razina grijanja
- "I/O" - uključivanje/isključivanje

UPUTE ZA PUŠTANJE U RAD/INSTALACIJU

- Napomena: Ambalažni materijal mora biti potpuno uklonjen s proizvoda.
- Provjerite jesu li komponente pravilno sastavljene.
- Postavite masažer na ravnu, stabilnu površinu – po mogućnosti na pod. Provjerite je li utičnica nadohvat ruke.
- Spojite kabel za napajanje na masažer, a zatim utikač u utičnicu. (Ovaj korak možete preskočiti ako ste prethodno napunili uređaj)
- Udobno se smjestite i stavite noge na masažne ploče (bose noge za bolje provođenje EMS impulsa).
- Uključite masažer tipkom na ploči osjetljivoj na dodir ili koristite daljinski upravljač.
- Odaberite jedan od dostupnih načina masaže (gumb "M")
- Podesite razinu pulsa pomoću gumba "+" i "-".
- Nakon upotrebe isključite uređaj i izvucite utikač iz utičnice.
- Obrišite ploče masažera suhom ili blago vlažnom krpom

SAVJET

- Na uređaju je potrebno provjeriti kompletnost isporuke i vidljiva oštećenja.
- U slučaju nepotpune isporuke ili ako primijetite oštećenje zbog neispravnog pakiranja ili transporta, obratite se servisnoj liniji.

TEHNIČKI PODACI

- Materijal izrade: plastika
- Daljinski upravljač
- Podešavanje nagiba masažera
- Stabilna baza
- Širok izbor mogućnosti masaže
- Baterija ili mrežno napajanje 100-240V AC, 50/60Hz

SIGURNOSNE UPUTE

- Ovaj proizvod mogu koristiti djeca starija od 8 godina i osobe sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva ili znanja, pod uvjetom da su pod nadzorom ili su dobili upute o sigurnoj uporabi proizvoda i razumiju rizike koji iz toga proizlaze.

- Djeca se ne smiju igrati s proizvodom.
- Čišćenje i održavanje ne smiju obavljati djeca bez nadzora.
- Nikada ne uranjajte uređaj u vodu.
- Za čišćenje koristite vlažnu krpu ili blagi deterdžent.
- Nemojte koristiti oštećeni uređaj.
- Pazite da materijali za pakiranje ne ostanu bez nadzora. Djeca se mogu početi igrati s njima, što je opasno.
- Zaštitite proizvod od ekstremnih temperatura, izravne sunčeve svjetlosti, jakih vibracija, visoke vlage, vlage, zapaljivih plinova, para i otapala.
- Ne izlažite proizvod mehaničkom opterećenju.
- Ako siguran rad više nije moguć, prekinite uporabu i osigurajte proizvod od daljnje uporabe. Siguran rad više nije moguć ako je proizvod:
 - oštećen, - ne radi ispravno, - je skladišten dulje vrijeme pod nepovoljnim uvjetima ili - je bio pretjerano opterećen tijekom transporta.
- Zabranjeno je koristiti proizvod ako je bilo koji njegov dio oštećen. U slučaju oštećenja kabela, zabranjeno je sami popravljati.
- Nemojte sami rastavljati uređaj.
- Zaštitite proizvod od vlage.
- Odmah isključite proizvod i uklonite kabel iz proizvoda ako osjetite miris paljevine ili je vidljiv dim. Neka proizvod provjeri kvalificirani tehničar prije ponovne uporabe.
- Prije uporabe uređaja provjerite odgovara li mrežni napon potrebnom radnom naponu uređaja.
- Uređaj ne smiju koristiti osobe s pacemakerom, inzulinskom pumpom, malignim tumorima, trudnice i žene u menstruaciji.
- Uvijek koristite proizvod prema namjeni.

OPASNOST OD STRUJNOG UDARA

- Priključite uređaj samo na ispravno instaliranu i uzemljenu utičnicu. Mrežni napon mora odgovarati podacima na natpisnoj pločici uređaja/mrežnog adaptera.
- Pazite da se kabel za napajanje ne smoči ili ovlaži tijekom rada. Kabel mora biti postavljen tako da se ne priklješti ili ošteti.
- Kabel za napajanje držite dalje od vrućih površina.
- Nemojte sami popravljati uređaj.
- Sve popravke smije obavljati samo servis ili kvalificirani stručnjaci.
- Prije čišćenja uređaja, isključite napajanje iz zidne utičnice.
- Nemojte koristiti uređaj u vlažnom ili mokrom okruženju, kao što je kupaoonica.
- Oštećeni utikač ili kabel za napajanje dajte odmah popraviti kvalificiranom stručnjaku ili servisnom centru kako biste izbjegli bilo kakvu opasnost.
- Nemojte umetati igle ili oštre predmete u uređaj.

SIGURNOSNE UPUTE ZA BATERIJE/AKUMULATORE

- Baterije/punjive baterije treba držati izvan dohvata djece. Ako se proguta, odmah se obratite liječniku!
- Baterije za jednokratnu upotrebu ne smiju se ponovno puniti. Baterije/akumulatori se ne smiju kratko spojati i/ili otvarati. To može uzrokovati pregrijavanje, požar ili eksploziju.
- Nikada ne bacajte baterije/akumulatore u vatru ili vodu.
- Baterije/akumulatori nikada ne smiju biti izloženi mehaničkom opterećenju.
- Opasnost od curenja kiseline iz baterija/akumulatora.
- Izbjegavajte ekstremne uvjete i temperature koje mogu utjecati na baterije / akumulatore, npr. radijatori / izravna sunčeva svjetlost.
- Ako baterije/akumulatori cure, izbjegavajte kontakt kože, očiju i sluznice s kemikalijama! Odmah isperite zahvaćena područja čistom vodom i potražite liječničku pomoć!
- Baterije/punjive baterije koje cure ili su oštećene mogu izazvati kemijske opekline u dodiru s kožom. Stoga u takvim slučajevima treba nositi odgovarajuće zaštitne rukavice.

UPOZORENJE! OPASNOST OD OZLJEDA!

- Ovaj uređaj se ne smije koristiti za masažu dojenčadi, male djece, bespomoćnih osoba ili životinja.
- Nikada nemojte koristiti ovaj uređaj ako osjetite dislokaciju ili bol u području koje se masira.
- Odmah prekinite masažu ako postane neugodna ili uzrokuje bol.
- Uređaj ima vruću površinu tijekom rada. Osobe koje nisu osjetljive na toplinu trebaju biti oprezne pri korištenju uređaja.

- Nemojte koristiti uređaj na natečenim, opečenim, nadraženim, bolesnim ili ozlijeđenim dijelovima kože ili tijela.
- Ako imate bilo kakvih nedoumica u vezi s primjenom, obratite se svom liječniku.
- Uređaj se ne smije koristiti na licu (npr. očima), grkljanu, stopalima ili drugim osjetljivim dijelovima tijela.
- Nemojte pokrivati uređaj (jastuk, deka itd.) tijekom korištenja. Nemojte koristiti uređaj u blizini benzina ili drugih zapaljivih materijala.

UPOZORENJE – MATERIJALNA ŠTETA!

Aparat koristite samo u zatvorenom prostoru.

Uređaj koristite samo s isporučenim mrežnim adapterom.



SAVJETI I INFORMACIJE O UPRAVLJANJU ISTROŠENOM AMBALAŽOM

Ambalaža je izrađena od ekološki prihvatljivih materijala koji se mogu zbrinuti u vašem lokalnom centru za recikliranje.

Iskorišteni materijal za pakiranje treba predati na mjesto za odlaganje otpada koje su odredile lokalne vlasti. Informacije o mogućnostima recikliranja rabljenog proizvoda daje općinski odnosno gradski ured.



ZBRINJAVANJE KORIŠTENE ELEKTRIČNE I ELEKTRONIČKE OPREME

Istrošene električne i elektroničke proizvode, zbog zaštite okoliša, ne smijete bacati u kućni otpad s običnim komunalnim otpadom, već ih odložite na odgovarajući način. Informacije o sabirnim mjestima i njihovom radnom vremenu daje nadležni ured.



Ovaj proizvod je u skladu sa zahtjevima relevantnih europskih i nacionalnih direktiva koje se na njega odnose. Proizvod zadovoljava europske i nacionalne zahtjeve o sigurnosti uređaja i proizvoda.



Ovaj proizvod u skladu je sa zahtjevima relevantnih europskih i nacionalnih direktiva koje se na njega odnose, RoHS.



Upozorenje na električni udar! Opasnost po život!

Nepravilno odlaganje baterija/akumulatora predstavlja opasnost za okoliš!

Baterije/akumulatori se ne smiju odlagati s kućnim otpadom. Mogu sadržavati štetne teške metale i treba ih tretirati kao poseban otpad. Kemijski simboli za teške metale su sljedeći: Cd = kadmij, Hg = živa, Pb = olovo.

Stoga istrošene baterije / akumulatore treba odnijeti na sabirna mjesta za komunalni opasni otpad.

Ugrađena baterija ne smije se rastavljati radi odlaganja. Proizvod je potrebno u cijelosti predati na sabirno mjesto za rabljenu elektroniku.



Zadržavamo pravo izmjene teksta, dizajna i tehničkih podataka proizvoda bez prethodne najave.

Уважаемый господин или госпожа, спасибо за покупку нашего продукта!

Перед использованием продукта, пожалуйста, прочтите следующие инструкции, чтобы обеспечить правильное использование продукта.

Пожалуйста, сохраните данное руководство для дальнейшего использования и следуйте содержащимся в нем рекомендациям, поскольку несоблюдение его инструкций может представлять угрозу жизни или здоровью.

ПРИМЕНЕНИЕ И ОПИСАНИЕ УСТРОЙСТВА

Электрический массажер для ног с функцией стимуляции EMS — идеальное решение для тех, кто ищет расслабления и облегчения после долгого дня. Устройство использует электрические импульсы, которые стимулируют мышцы и улучшают кровообращение, обеспечивая ощущение расслабления и восстановления.

Устройство предназначено только для домашнего использования и не предназначено для медицинского или коммерческого использования и не является заменой медицинской терапии. Устройство предназначено для использования в сухих помещениях. Оно не предназначено для медицинского или терапевтического использования или для коммерческого использования.

Из соображений безопасности и сертификации CE продукт не может быть перестроен или модифицирован каким-либо образом. Если продукт используется в целях, отличных от ранее описанных, продукт может быть поврежден. Неправильное использование может также привести к таким опасностям, как короткое замыкание, пожар, поражение электрическим током и т. д.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Опасность неправильного использования!

Использование устройства не по назначению и/или использование устройства каким-либо иным образом может быть сопряжено с различными рисками.

Устройство должно использоваться только по назначению.

Необходимо соблюдать процедуры, описанные в данной инструкции.

Предупреждение! Устройство не следует использовать людям с кардиостимулятором, инсулиновой помпой, со злокачественными опухолями, беременным женщинам или женщинам в период менструации.

ФУНКЦИОНАЛЬНЫЕ КНОПКИ

- «М» - кнопка изменения настроек отдельных функций массажера
- «+» и «-» — увеличивают или уменьшают выбранный параметр.
- «SSS» - включает или выключает нагрев, при каждом нажатии этой кнопки уровень нагрева меняется
- «I/O» — включение/выключение питания

ИНСТРУКЦИИ ПО ВВОДУ В ЭКСПЛУАТАЦИЮ/МОНТАЖУ

- Примечание: Упаковочный материал должен быть полностью удален с изделия.
- Убедитесь, что компоненты собраны правильно.
- Расположите массажер на ровной, устойчивой поверхности – желательно на полу. Убедитесь, что в пределах досягаемости находится розетка.
- Подключите кабель питания к массажеру, а затем вилку к розетке. (Этот шаг можно пропустить, если вы предварительно зарядили устройство)
- Сядьте удобно и поставьте ноги на массажные панели (для лучшей проводимости импульсов ЭМС ступни должны быть босыми).
- Включите массажер с помощью кнопки на сенсорной панели или с помощью пульта дистанционного управления.
- Выберите один из доступных режимов массажа (кнопка «М»)
- Отрегулируйте уровень пульса с помощью кнопок «+» и «-».
- После использования выключите устройство и отсоедините блок питания от розетки.
- Протирайте панели массажера сухой или слегка влажной тканью.

КОНЧИК

- Необходимо проверить комплектность поставки устройства и отсутствие видимых повреждений.
- В случае неполной поставки или если вы заметили повреждения, вызванные ненадлежащей упаковкой или транспортировкой, пожалуйста, свяжитесь с горячей линией сервисной службы.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

- Материал изготовления: пластик
- Дистанционное управление
- Регулировка наклона массажера
- Стабильная база
- Широкий выбор вариантов массажа
- Питание от аккумулятора или сети 100-240 В переменного тока, 50/60 Гц

ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

- Данное изделие может использоваться детьми в возрасте от 8 лет и старше, а также лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями или с недостатком опыта или знаний при условии, что они находятся под присмотром или получили инструкции по безопасному использованию изделия и понимают возникающие при этом риски.
- Детям не разрешается играть с изделием.
- Детям запрещается проводить чистку и техническое обслуживание без присмотра.
- Никогда не погружайте устройство в воду.
- Для чистки используйте влажную ткань или мягкое моющее средство.
- Не используйте поврежденное устройство.
- Следите за тем, чтобы упаковочные материалы не оставались без присмотра. Дети могут начать играть с ними, что опасно.
- Защищайте изделие от экстремальных температур, прямых солнечных лучей, сильных вибраций, высокой влажности, сырости, легковоспламеняющихся газов, паров и растворителей.
- Не подвергайте изделие механическим воздействиям.
- Если безопасная эксплуатация больше невозможна, прекратите использование и защитите изделие от дальнейшего использования. Безопасная эксплуатация больше невозможна, если изделие: - было повреждено, - не функционирует должным образом, - хранилось в течение длительного периода в неблагоприятных условиях или - подвергалось чрезмерной нагрузке во время транспортировки.
- Запрещается использовать изделие, если какая-либо из его частей повреждена. В случае повреждения кабеля запрещается производить ремонт самостоятельно.
- Не разбирайте устройство самостоятельно.
- Защищайте изделие от влаги.
- Немедленно выключите продукт и отсоедините кабель от продукта, если он пахнет горелым или виден дым. Перед повторным использованием проверьте продукт у квалифицированного специалиста.
- Перед использованием устройства убедитесь, что напряжение сети соответствует требуемому рабочему напряжению устройства.
- Устройство не следует использовать людям с кардиостимулятором, инсулиновой помпой, со злокачественными опухолями, беременным или менструирующим женщинам.
- Всегда используйте изделие по назначению.

ОПАСНОСТЬ ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ

- Подключайте устройство только к правильно установленной и заземленной розетке. Напряжение в сети должно соответствовать данным на заводской табличке устройства/сетевого адаптера.
- Убедитесь, что кабель питания не намок и не отсырел во время работы. Кабель должен быть проложен таким образом, чтобы он не был заземлен или поврежден.
- Держите кабель питания вдали от горячих поверхностей.
- Не выполняйте ремонт устройства самостоятельно.
- Любой ремонт может выполняться только сервисной службой или квалифицированными специалистами.
- Перед чисткой устройства отключите блок питания от розетки.
- Не используйте устройство во влажной или мокрой среде, например в ванной комнате.
- Во избежание опасности немедленно обратитесь к квалифицированному специалисту или в сервисный центр для ремонта поврежденной вилки или кабеля питания.
- Не вставляйте в устройство иглы или острые предметы.

ИНСТРУКЦИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПРИ ИСПОЛЬЗОВАНИИ БАТАРЕЙ/АККУМУЛЯТОРОВ

- Батареи/аккумуляторы следует хранить в недоступном для детей месте. При проглатывании немедленно обратитесь к врачу!
- Одноразовые батареи нельзя перезаряжать. Батареи/аккумуляторы нельзя замыкать накоротко и/или вскрывать. Это может привести к перегреву, возгоранию или взрыву.
- Никогда не бросайте батареи/аккумуляторы в огонь или воду.
- Батареи/аккумуляторы ни в коем случае не следует подвергать механическим воздействиям.
- Опасность утечки кислоты из батарей/аккумуляторов.
- Избегайте экстремальных условий и температур, которые могут повлиять на батареи/аккумуляторы, например, радиаторов/прямых солнечных лучей.

- Если батареи/аккумуляторы потекли, избегайте попадания химикатов на кожу, в глаза и слизистые оболочки! Немедленно промойте пораженные участки чистой водой и обратитесь за медицинской помощью!
- Протекающие или поврежденные батареи/аккумуляторы могут вызвать химические ожоги при контакте с кожей. Поэтому в таких случаях следует надевать подходящие защитные перчатки.

ВНИМАНИЕ! РИСК ТРАВМЫ!

- Данное устройство нельзя использовать для массажа младенцев, маленьких детей, беспомощных людей или животных.
- Никогда не используйте это устройство, если вы испытываете вывих или боль в массируемой области.
- Немедленно прекратите массаж, если он становится неприятным или вызывает боль.
- Поверхность устройства во время работы нагревается. Людям, нечувствительным к теплу, следует соблюдать осторожность при использовании устройства.
- Не используйте устройство на опухших, обожженных, раздраженных, больных или травмированных участках кожи или тела.
- Если у вас возникли сомнения относительно использования, проконсультируйтесь с врачом.
- Устройство нельзя использовать на лице (например, глазах), гортани, ступнях или других чувствительных частях тела.
- Не накрывайте устройство (подушкой, одеялом и т.п.) во время использования. Не используйте устройство вблизи бензина или других легковоспламеняющихся материалов.

ВНИМАНИЕ – МАТЕРИАЛЬНЫЙ УЩЕРБ!

Используйте прибор только в помещении.

Используйте устройство только с прилагаемым сетевым адаптером.



СОВЕТЫ И ИНФОРМАЦИЯ ПО УПРАВЛЕНИЮ ИСПОЛЬЗОВАННОЙ УПАКОВКОЙ

Упаковка изготовлена из экологически чистых материалов, которые можно утилизировать в местном пункте приема вторичной переработки.

Использованный упаковочный материал следует сдавать в пункт утилизации отходов, назначенный местными органами власти. Информация о возможностях переработки использованного продукта предоставляется муниципальным или городским управлением.



УТИЛИЗАЦИЯ ИСПОЛЬЗОВАННОГО ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО И ЭЛЕКТРОННОГО ОБОРУДОВАНИЯ

Использованные электрические и электронные изделия, в целях защиты окружающей среды, не должны выбрасываться в бытовые отходы вместе с обычными городскими отходами, а должны утилизироваться надлежащим образом. Информация о пунктах сбора и времени их работы предоставляется соответствующим офисом.



Этот продукт соответствует требованиям соответствующих европейских и национальных директив, которые к нему применяются. Продукт соответствует европейским и национальным требованиям по безопасности устройств и продуктов.



Данный продукт соответствует требованиям соответствующих европейских и национальных директив, RoHS, которые к нему применяются.



Осторожно, поражение электрическим током! Опасность для жизни!



Неправильная утилизация батареек/аккумуляторов представляет опасность для окружающей среды!

Батареи/аккумуляторы не следует выбрасывать вместе с бытовыми отходами. Они могут содержать вредные тяжелые металлы и должны рассматриваться как особые отходы. Химические символы тяжелых металлов следующие: Cd = кадмий, Hg = ртуть, Pb = свинец.

Поэтому использованные батареи/аккумуляторы следует сдавать в муниципальные пункты сбора опасных отходов.

Встроенную батарею нельзя разбирать для утилизации. Изделие необходимо сдать в полном объеме в пункт приема использованной электроники.

Мы оставляем за собой право вносить изменения в текст, дизайн и технические данные продукта без предварительного уведомления.